



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito legal: CS 6. 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cernuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

MARTES, 20 ABRIL 1971. — AÑO XXXIII. — N.º 10.089 — PRECIO: 4 PESETAS

RELOJ
ORIENT
CALENDARIO AUTOMÁTICO WATERPROOF DEPORTIVO
Un submarino japonés de muñeca

En la Basílica del Valle de los Caídos se celebró ayer el funeral por los de nuestra provincia

Al que asistieron altas autoridades y jerarquías, con las representaciones castellonenses

SANTA CRUZ DEL VALLE DE LOS CAÍDOS, 19. (Servicio especial de Pyresa, para MEDITERRANEO).—Más de quinientas personas llegadas expresamente desde la provincia castellonense han asistido esta mañana en la Basílica del Valle de los Caídos a las solemnes honras fúnebres oficiadas esta mañana en sufragio de los caídos de la provincia. Entre los asistentes destacaba la presencia del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Sr. Aizpúrrua; Capitán General de la I Región Militar, Teniente General García Rebull; Subdirector

General de la Guardia Civil, General D. Enrique Serra; Gobernador Militar de Castellón, General D. Porfirio Laguna; Consejero Nacional por la provincia, D. José Miguel Ortí Bordás; Subcomisario del Plan de Desarrollo, D. Gabriel Solé Villalonga, Procurador en Cortes de representación familiar, D. Virgilio Oñate; Presidente de la Diputación castellonense, D. Nicolás Pérez Salameo; Subjefe Provincial del Movimiento, don Andrés Villalobos; Alcalde de la ciudad, D. Francisco Grangel; así como representaciones del Consejo Provincial del Movimiento y de los Consejos Locales de la provincia.

La Santa Misa fue concelebrada por 12 sacerdotes de la Comunidad del Valle de los Caídos. Una vez terminada la ceremonia religiosa, el Jefe Provincial del Movimiento y el Consejero Nacional por la provincia hicieron ofrenda de una corona de laurel sobre la tumba del Fundador de la Falange José Antonio Primo de Rivera. La ofrenda de las cinco rosas simbólicas fue realizada por la esposa del Gobernador Civil, doña June Cortazar, y la Delegada Provincial de la Sección Femenina, doña Josefa Sancho.

Entre los asistentes destacaba una numerosa representación de la juventud de los pueblos de la provincia de Castellón.



El próximo jueves tomará posesión el nuevo Vicesecretario General del Movimiento

MADRID, 19. (Pyresa). — Don Manuel Valdés Larrañaga, nombrado Vicesecretario General por el Jefe Nacional del Movimiento, a propuesta del Ministro Secretario, en el último Consejo de Ministros, tomará posesión de su cargo el próximo jueves, día 22. El acto tendrá lugar en el Consejo Nacional

Retirada de otros cuatro mil soldados norteamericanos de VIETNAM

Cao Ky compara a Vietnam del Sur con un buque en trance de naufragar

«El pueblo —dijo— ha perdido la fe en el Gobierno»

El Ministro de Industria informará hoy sobre el yacimiento petrolífero ante las costas de Tarragona y Castellón

MADRID, 19. (Pyresa). — Mañana, martes, a las siete de la tarde, el Ministro de Industria, D. José María López de Letona, celebrará una rueda de prensa en la sede del Ministerio para informar sobre el alcance, perspectivas y futuro del yacimiento petrolífero descubierto frente a las costas de Tarragona y CASTELLÓN.

OLYMPIA alemanas. Máquinas oficina sólo calidad. MECANOGRÁFICA LEVANTINA, Mayor 31.

SAIGON, 19. (Efe Reuter). — Los cuatro mil soldados norteamericanos que, según los planes de Nixon, debían abandonar Vietnam del sur para finales de este mes, se retiraron ya la semana pasada.

Un portavoz estadounidense ha manifestado hoy que las fuerzas de EE.UU. en Vietnam del sur ascendían el jueves pasado a 287.600 soldados.

Basados en ello, los observadores calculan que ya se ha cumplido el objeto de Nixon de no tener en Vietnam el día 1 de mayo más de 248.000 soldados, pero no se espera ningún anuncio en este sentido hasta la semana próxima.

CAO KY HABLA CLARO

SAIGON, 19. (Efe Reuter). — El vice presidente de Vietnam del sur, Nguyen Cao Ky, ha atacado hoy duramente a la administración survietnamita y ha declarado que el país debe buscar una solución política a la guerra.

El vice presidente, en una rueda de prensa celebrada tras su discurso en la Escuela de Bienestar Social de Saigón, hizo mofa de los asertos oficiales de haber logrado una "victoria" en Laos. Denunció a la "Nueva clase de los que se aprovechan de la guerra" y declaró que "el pueblo ha perdido la fe en su gobierno".

A Vietnam del sur lo comparó con un buque en trance de zozobrar, añadiendo que ya es demasiado tarde para hablar de una solución militar de la guerra.

MANIFESTACION DE VETERANOS EN WASHINGTON

WASHINGTON, 19. (Efe). — Alrededor de mil veteranos de la guerra de Vietnam, algunos vestidos con el uniforme de combate y otros mostrando las medallas ganadas en acciones arriesgadas, iniciaron hoy en Washington una semana de manifestaciones contra el conflicto del Sudeste Asiático.

Todos ellos se han agrupado bajo el nombre de "Veteranos de Vietnam contra la guerra" y han manifestado que los actos pacíficos que tiene pensado llevar a cabo en esta capital quizás puedan alterar la política del Gobierno con respecto a la participación de los Estados Unidos en esa guerra no declarada.

El Ministro Secretario General presidió en Sitges las jornadas de orientación política para Consejeros Locales del Movimiento

Hizo una breve síntesis del momento político del país, de su presente y de su futuro

BARCELONA, 18. (Pyresa). — Esta mañana en Sitges se iniciaron las jornadas de orientación política para consejeros locales del Movimiento. A las diez comenzaron a llegar a la puerta del teatro del Casino del Prado. Los consejeros locales de los municipios de las comarcas de Hospitalet de Llobregat, Vilafranca del Penedés y Villanueva y Geltrú, que en la puerta del local esperaban la llegada del Ministro Secretario General del Movimiento, don Torcuato Fernández Miranda.

Pasadas las diez, dió comienzo el acto. En la presidencia acompañaban al Ministro Secretario General el Subsecretario de la Gobernación, don Santiago Cruyiles; Gobernador Civil de la provincia, don Tomás Pelayo Ros; Presidente de la Diputación Provincial, don José María de Muller y de Abadal; Alcalde de Sitges, don José Antonio Martínez Sarda; consejeros nacionales del Movimiento Sr. Samaranche Torrell, Ramos Fernández, Gibernau Bertrán y Calviño; Delegados Nacionales de Cultura y de Educación Física y Deportes, señores Sierra y Gich; Subjefe Provincial del Movimiento, don José María Calzada Badia y otras autoridades.

En el patio de butacas tomaron

asiento junto a los demás consejeros, los jefes locales del Movimiento de los municipios de las comarcas citadas. El número de consejeros sobrepasaban los quinientos. El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Sr. Pelayo Ros, ofreció al Ministro el resultado de estas jornadas y, a continuación, el Sr. Fernández Miranda tomó la palabra e hizo una breve síntesis del momento político del país, de su presente y de su futuro.

Pasa a la pág. 15

Llega a Madrid el Secretario General de la C. G. T. Argentina



MADRID. — El Secretario General de la Confederación General del Trabajo de la Argentina, José Rucci, ha llegado a esta capital procedente de Buenos Aires, acompañado del Secretario de dicha organización laboral en la ciudad de Rosario, Sr. Cenichillo. El motivo de su viaje es el de entrevistarse con el ex-presidente Perón. En la foto, el Sr. Rucci, en el centro, rodeado de los periodistas que aguardaban su llegada. — (Foto CIFRA GRAFICA)



El Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpúrrua, y el Consejero Nacional por nuestra provincia, D. José Miguel Ortí Bordás, y la esposa del Jefe Provincial y Gobernador Civil, doña June Cortazar, y la Delegada Provincial de la Sección Femenina, doña Josefa Sancho, en la ofrenda de coronas y las cinco rosas simbólicas

Representaciones de 21 provincias participarán en la XIV Demostración Sindical del 1.º de Mayo

MADRID, 19. (Pyresa). — Representaciones de veintuna provincias se desplazarán a Madrid para tomar parte en la XIV Demostración Sindical del 1 de mayo, en el Estadio Santiago Bernabéu.

Los preparativos de la Demostración se han intensificado en los últimos días y para lograr la plena compensación entre los participantes, muy especialmente en las estancias de todo el conjunto, se han desplazado a las regiones españolas equipos técnicos especiales de música y danza, dirigidos por el maestro José de Sanmillán y el coreógrafo señor Creller Granero.

Por su parte, el Director Nacional de la Obra Sindical Educación y Descanso y Vicepresidente del Consejo Nacional de Trabajadores, D. Mariano Lázaro Franco, ha presenciado los ensayos de los grupos de Barcelona, en unión de otros de las provincias catalanas, han sido seleccionados para la Demostración Sindical.

VIGUETAS



Av. Pío XII. s/n. Tel. 569. VILLARREAL

Escoja la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto). Telf. 216452



AYER EN LA CIUDAD
El remate de las largas fiestas de Semana Santa y Pascua ha sido satisfactorio en el aspecto meteorológico.

No hay que decir que si el domingo hubo salida al campo y animación en los alrededores, ayer, fiesta de San Vicente, con tan arraigada tradición entre nosotros, se celebró el día con verdadero esplendor.

Tuvimos ocasión ayer de experimentar con especial acento el nunca olvidado problema de los cruces del desvío por las carreteras de Morella y Alcora.

Operada, reproducida o incipiente, necesita un TRATAMIENTO DE HERNISAN (Balmes, 104, Barcelona-8), la casa de más experiencia y de los inventos patentados más modernos.

FARMACIAS DE GUARDIA

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: CALDERON, Colón, 31. MARTINEZ, Ramón Lull, 41. MATUTANO, Navarra, 49.

MARCOS - MOLDURAS CUADROS, ESPEJOS, lienzos en ARTESANIA GONIAL. Frente Cine Sindical.

Noticias de la Ciudad

CATOLICIDAD

SANTORAL
SANTOS DE HOY. - Santos Teótimo, Marcelino, obs.; Teodoro, cf.; Sulpicio, Serviliano, Victor, Zótico, Zenón, Cesáreo, Severiano, mrs. - MISA DEL DIA. - De Feria.

Cultos

SANTA MARIA. - Hoy, misas a las 8, 8:30, 9, 9:30 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SAN JOSE OBRERO. - Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

SAN FRANCISCO. - Hoy, misas a las 7:45, 8:30, 9:15 de la mañana y 7:30 de la tarde.

SAN JUAN BAUTISTA. - Hoy, misa a las 6:30 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER. - Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL. - Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde.

PARROQUIA DE NTRA. SEÑORA DEL CARMEN. - Hoy, misas a las 7:30 y 8:30 de la mañana. Por la tarde, a las 7:30.

CAPILLA DEL CEMENTERIO. - Hoy, a las 6:30 de la tarde, Rosario y Misa.

SAN AGUSTIN. - Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7:30 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 6 de la tarde.

Curso de Astronomía y Astronáutica en el Ateneo

El Ateneo de Castellón pone en conocimiento del público en general, que para el presente año ha organizado un nuevo curso de Astronomía y Astronáutica al que podrán asistir todas aquellas personas que lo deseen.

Este año contaremos con la colaboración: extraordinaria del Dr. D. Miguel Nieto Boqué, profesor de Medicina Aeronáutica y Espacial en la Facultad de Medicina de Barcelona y profesor asimismo de Bioastronáutica en la Escuela Técnica Superior de Ingenieros Industriales de aquella Capital.

Y contaremos también con la colaboración del profesor D. Javier García-Conde, Catedrático de Patología Médica en la Facultad de Medicina de Valencia.

Para más informes, dirijanse a la Secretaría del Ateneo.

Ingresó cadáver en el Hospital con impactos de arma de fuego

En el km. 66 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Castellón, cruce con la Avenida del Cardenal Cosla, chocaron la motocicleta matrícula V-117.508 conducida por Enrique Ailseda Rodríguez, vecino del Grao de Castellón, y el camión matrícula CS-33.287 conducido por José Simón Criado, vecino de Castellón.

A causa del accidente resultó lesionado de cierta importancia el conductor de la motocicleta, y el vehículo, con desperfectos.

CHOQUE DE TURISMO Y CAMION

En el km. 139 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Benicarló chocaron el camión matrícula M-799.466 conducido por Antonio Flores Frima, vecino de Amposta (Tarragona) y el turismo matrícula T-75.695 conducido por Rogelio Antonio Fernández, vecino de San Carlos de la Rapita.

No hubo desgracias personales, sufriendo los vehículos daños de alguna consideración.

SE SALIO DE LA CALZADA

En el km. 116 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Alcáiz de Chivert, el camión matrícula CS-5.267 conducido por Manuel Chiva Ibañez, vecino de Castellón, por causas que no hemos podido concretar, se salió de la calzada, volcando posteriormente.

No hubo desgracias personales, sufriendo el vehículo daños de consideración.

SUCESOS: SUCESOS

HERIDA POR CAIDA
Dolores Criado Calzada, de 36 años, vecina de Castellón, resultó lesionada en caída fortuita, siendo asistida en el Hospital donde el médico de guardia le apreció herida inciso-contusa en cara externa de la pierna izquierda, de pronóstico leve s/c.

ACCIDENTE CASUAL

Santiago Ferrer Puig, de 13 años, vecino de Villarrobledo, resultó lesionado en caída casual, siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció herida contusa en región parietal derecha, de pronóstico leve s/c.

ACCIDENTE FORTUITO

José Pizarro Cabello, de 14 años, resultó lesionado en accidente fortuito al caerse, siendo asistido en el Hospital donde el médico de guardia le apreció contusiones en cabeza y manos, de pronóstico leve s/c.

ACCIDENTE DOMESTICO

Julio Bustamante Díez, de 17 meses, vecino de Castellón, resultó lesionado en accidente doméstico, siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció herida contusa en dedo pulgar de la mano derecha, de pronóstico leve, s/c.

LESIONADO EN ACCIDENTE DE TRABAJO

Francisco Simal Navarro, de 44 años, vecino de Castellón, resultó lesionado en accidente de trabajo, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el médico de guardia le apreció cuerpo extraño en córnea del ojo izquierdo. Pronóstico menos grave.

LE MORDIO UN PERRO

Vicente Soler Represa, de 4 años, vecino de Castellón, resultó lesionado al morderle un perro, siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció herida en pierna derecha, de pronóstico leve s/c.

LE MORDIO UN PERRO

Vicente Soler Represa, de 4 años, vecino de Castellón, resultó lesionado al morderle un perro, siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció herida en pierna derecha, de pronóstico leve s/c.

LE MORDIO UN PERRO

Vicente Soler Represa, de 4 años, vecino de Castellón, resultó lesionado al morderle un perro, siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció herida en pierna derecha, de pronóstico leve s/c.

LE MORDIO UN PERRO

Vicente Soler Represa, de 4 años, vecino de Castellón, resultó lesionado al morderle un perro, siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció herida en pierna derecha, de pronóstico leve s/c.

LE MORDIO UN PERRO

Vicente Soler Represa, de 4 años, vecino de Castellón, resultó lesionado al morderle un perro, siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció herida en pierna derecha, de pronóstico leve s/c.

LE MORDIO UN PERRO

Vicente Soler Represa, de 4 años, vecino de Castellón, resultó lesionado al morderle un perro, siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció herida en pierna derecha, de pronóstico leve s/c.

LE MORDIO UN PERRO

Vicente Soler Represa, de 4 años, vecino de Castellón, resultó lesionado al morderle un perro, siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció herida en pierna derecha, de pronóstico leve s/c.

El Dr. Murcia, a sudamérica

Invitado por el Presidente del XII Congreso de Otorrinolaringología, ha salido con dirección a la capital del Perú el Dr. D. Francisco Murcia García.

Antes de su regreso a España, el Dr. Murcia, pronunciará unas conferencias sobre temas de la especialidad en la Facultad de Medicina de Sao Paulo, para corresponder a la invitación que en este sentido le ha cursado el Catedrático de este centro, Profesor Raphael de Nova.

Descomos al Dr. Murcia buen viaje, a la vez que sus aportaciones al campo de la especialidad, constituyen un éxito para nuestro país.

Notas de Sociedad

Enlace SANTAPAU-PEINADO

En la Capilla del Colegio Universitario de Castellón, bellamente adornada, se celebró el pasado día 17 del corriente el enlace matrimonial de la Srta. Rosa M.ª Peinado Onsurbe con D. José Luis Santapau Llorens.

El novio, de rigurosa etiqueta, acompañado de su madre y madrina D.ª Asunción Llorens de Santapau, esperó al pie del altar a la novia que vestida con un precioso traje de seda natural y velo de tul lujoso que realizaban su encantadora belleza, entró en el templo del brazo de su padre y padrino el Dr. D. Germán Peinado Altale, Director de la Escuela de A. T. S., y precedida por los niños Mary Carmen y Santi Dufol Senar, portadores de las arras.

Bendijo la unión y celebró la misa de sponsales el Muy Ilustre Sr. D. José M.ª Guinot Galán, canónigo Magistral de la Diócesis Segorbe-Castellón, quien dirigió sentida plática a los contrayentes, Terminada la misa, el celebrante leyó la bendición que al nuevo matrimonio han enviado S. S. el Papa Pablo VI y el Primado de España Monseñor D. Vicente Enrique y Tarancón.

Pirmaron el acta como testigos, por parte del novio, D. Manuel Llopis, Vicesecretario Provincial de Obras Sindicales y Presidente del Sindicato de Transportes; Dr. D. Santiago Dufol; D. José Juncosa, Inspector Provincial del Movimiento y Director del Hogar Saveriano Espadán; D. Emilio Morales, Secretario Provincial del Sindicato Textil; D. Vicente Berbis, Secretario Técnico de O. S. A.; don Pedro Sánchez; D. Abeldar Marcote, Director del Colegio Nacional Cisneros; D. Manuel Montori; D. Emilio Betoret; D. Javier Senar; D. Felipe Colom; D. Armando Calvo; la Srta. M.ª Asunción Santapau y D. Carlos Santapau.

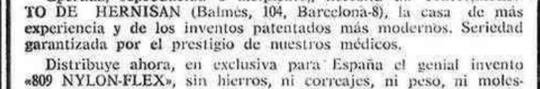
Por parte de la novia, el Ilmo. Sr. Dr. Ingeniero D. José Ramos, Presidente de la Asamblea Provincial de la Cruz Roja; D. José Luis Rodríguez Berbel, Capitán de Estado Mayor; Dr. D. Juan Peña, Jefe de los Servicios Médicos de la Cruz Roja; Prof. D. José Peinado Altale; Dr. D. Manuel Peinado Altale; Dr. D. Mario Cuevas; Dr. D. Vicente Casabó; Dr. D. Leandro Fariza; Dr. D. Vicente Santapau; Dr. D. Blas Arámbul; Dr. D. Victor Llorente; D. Antonio Mañas; D. Manuel Rayo; D. Antonio Ramón Sánchez; D. Jaime Albert; D. Valentin Onsurbe; D. José Pedro Rayo y D. Germán Peinado Onsurbe.

A continuación de la ceremonia los numerosos invitados se trasladaron al Club Náutico, donde fueron obsequiados con una cena amenizada por orquesta, a la que siguió animado baile durante buena parte de la noche.

Los nuevos esposos Santapau-Peinado, salieron en viaje de novios con dirección a Portugal y numerosos lugares del noroeste, norte y centro de España.

Descomos al matrimonio Santapau-Peinado, así como a sus familiares, eterna felicidad.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA



Corte de suministro eléctrico en CASTELLÓN los próximos días 21, 22, 23 y 24, por trabajos en centros de transformación:

Transf. DONACION, entre las 7:30 y las 19 horas.

Castellón, 21 de Abril de 1971.

PROTEIN INGENIERIA DE VENTAS Y PROYECTOS

Avda. de Lidón 5 tel.-220334 CASTELLÓN fabricado por AIRCO, S.A.- Zaragoza

VIVIENDAS DESDE 1.600 PESETAS AL MES

- Con entrada desde 50.000 o 75.000 Ptas., resto hasta 10 años plazo.
- Llaves en mano.
- 3 y 4 habitaciones.
- Subvencionadas.
- Exención Derechos reales y 90 % impuestos.

INFORMES: GARGORI

Alloza, 124 - Teléfono 21 20 24 - CASTELLÓN

HERNIA

Operada, reproducida o incipiente, necesita un TRATAMIENTO DE HERNISAN (Balmes, 104, Barcelona-8), la casa de más experiencia y de los inventos patentados más modernos.

Distribuye ahora, en exclusiva para España el genial invento «809 NYLON-FLEX», sin hierros, ni correales, ni peso, ni molestias. Especialidades para ancianos. Contención y seguridad con un SUPER FLEXIBLE ADMINISTRATIVO HERNISAN.

Visitaremos en Castellón de la Plana, Jueves día 22 de Abril de 10 a 1 en el consultorio del Dr. V. Dolz Bellver, P. Huerto Sogueros, 7. Según prescripción.

NOTAS MUSICALES

Magnífico concierto de Julián López Gimeno en el Círculo Medina

En la tarde del sábado nos fue muy grato asistir al concierto de piano ofrecido por Julián López Gimeno en los salones del Círculo Cultural Medina. Ha sido un acontecimiento de excepción en méritos a su calidad y brillantez, a su limpieza y brillante eucuatoria. Sin lugar a dudas Julián López Gimeno deja -ha dejado- plena constancia de su autoridad y arte, de su maestría cualificada y ejemplar. Discípulo de José Cubiles y Hermann Schwertmann, constata con total validez y lucimiento la impronta de tan singulares maestros. Un concierto magnífico.

La iniciación se sustenta en la "Sonata O. 110" de Beethoven, completándose esta primera parte del concierto con "Imágenes" (segundo cuaderno) de Debussy. Esta circunstancia tan dispar sobre el papel queda conjuntada y homogénea en la ejecución de López Gimeno. Con Beethoven hallamos un ejecutor, un intérprete ejemplar y virtuoso sin estridencias nimias. Destaca un intimismo sugerente y fiel en la pradería delicada de la sonoridad y el tiempo, en la armonía gradual de sus mutaciones, en la honesta desenvoltura y persuasiva pulsación. De inmediato, tras del vuelco mesurado y nítido de Beethoven surge un Debussy sobresaliente y delicado, fidelísimo en el sentimiento que el genial francés imprime con sello peculiarísimo en su obra. López Gimeno nos traslada con justeza y colorido a la diversa composición y postura.

En la segunda parte, se nos ofrece como primera la estupenda y delicada "Sonata en La mayor Op. 120" de Schubert. Y sin querer se recuerda al maestro Cubiles en la portentosa meticulosidad y sentido y sentimiento, que López Gimeno imprime a su ejecución exacta y decidida. En el "Allegro moderato" se nos muestra un virtuoso sin reticencias vanas y agobiantes, para resaltar con delicada brillantez en el "Andante", cerrando la gracia severa y el virtuosismo apasionado del "Allegro".

Por último, Julián López Gimeno, entrega la pasión y el contenido siempre emocionante del mejor y más fidedigno Chopin, "Nocturno en Do menor Op. 49, núm. 1" y dos estudios, integran esta despedida emocionada y ejemplar, de calidades exquisitas. Todo un acierto.

Una vez más, Julián López Gimeno nos ha dejado muy válida constancia de su exquisito arte y su virtuosismo delicado y febril. Sin la estridencia fría de una ejecución obediente en exceso, López Gimeno imprime en sus interpretaciones la honesta desenvoltura de su apasionado y fiel sentido de la partitura en versiones fidedignas y sobresalientes. Autoridad y sentimiento, fidelidad y personalidad propia, virtuosismo y temperamento... ¡Arte! Jaime José de la Torre Núñez

TERCER ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma de DON IGNACIO VILLALONGA SANCHO

Que falleció el día 7 de Abril de 1968, a los 27 años de edad. Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad R. I. P.

TERCER ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma de D. FRUCTUOSO CANO BAGAN

QUE FALLECIO EL DIA 8 DE ABRIL A LOS 84 AÑOS DE EDAD. HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD R. I. P.

Sus apenados hijos Fructuoso, María de la Cinta y Consuelo Cano Porcar; hijos políticos Eronidna Bagan, José Félix Yárraga y Juan Porcar, nietos, biznietos y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y la asistencia a la misa que, por el eterno descanso de su alma, se celebrará el próximo jueves, día 22, a las 7 de la tarde en la Iglesia Parroquial de Figueroles, por lo que los quedarán muy reconocidos. Figueroles, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE de la mañana, en la Iglesia Catedral de Santa María, por cuya asistencia a este piadoso acto les quedarán muy agradecidos. Castellón, 20 de abril de 1971 (No se invita particularmente)

Sus desconsolados padres: D. Ignacio y Dña. Manola; hermanos Dña. Manola, Dña. Amparo, Dña. Carmen, D. Pedro, D. Miguel y D. Javier; hermanos políticos D. Indalecio Soler Segarra; D. José Gómez Llopis y D. Francisco Gutiérrez Rodríguez; tíos Dña. Josefa y Dña. Pilar Sancho, Dña. María, D. Francisco y D. Miguel Villalonga, primos, sobrinos y demás familia al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará mañana miércoles, a las ONCE

El día 23, fallo del Premio Armengot 1971

Dentro de la Semana del Libro, pasado mañana se iniciarán los actos literarios

El gran número de novelas presentadas al Premio Armengot 1971 y las noticias que se tienen sobre la calidad de la mayoría de ellas, concede nueva importancia a esta tercera edición del premio, que como ya es habitual será fallado el próximo día 23. Peto pasado mañana, dentro de la Semana del Libro, en Librería Armengot se iniciarán los actos literarios, que de año en año van adquiriendo mayor relieve.

El día 23 serán anunciadas las obras admitidas al Premio Armengot 1971, los miembros que componerán el jurado que ha de fallar y las cinco obras seleccionadas como finalistas para pasar a las últimas votaciones. Seguidamente tendrá lugar un recital de poesías a cargo de Emilia López Toledo, Primer Premio de la Fiesta de la Primavera 1971 de Amigos de la Poesía de Valencia. Por último, el ilustre escritor D. Fernando Vizcaino Casas pronunciará una sugestiva conferencia sobre "Los difíciles 40" (De Manolito a Celia Gámez, pasando por los gasógenos).

El viernes, Día del Libro, a las seis de la tarde iniciará su reunión el jurado que ha de otorgar el Premio Armengot, y del resultado de cuyas votaciones se irá dando cuenta por los sitavoces a partir de las siete al público reunido en Librería Armengot que agasajará a los asistentes al acto. A las ocho de la tarde, en el primer piso de Librería Armengot se celebrará un importante acto literario, con el siguiente programa:

- Pregón del Libro, por D. Jaime Nos Ruiz.
- Presentación de los libros "Erosión" y "Pedregal", Premio Ausias March 1970, por su autor D. César Simón.
- Anuncio de la obra ganadora del Premio Armengot 1971.
- Convocatoria del Premio Armengot 1972.
- El sábado a las ocho de la tarde tendrá lugar la entrega del

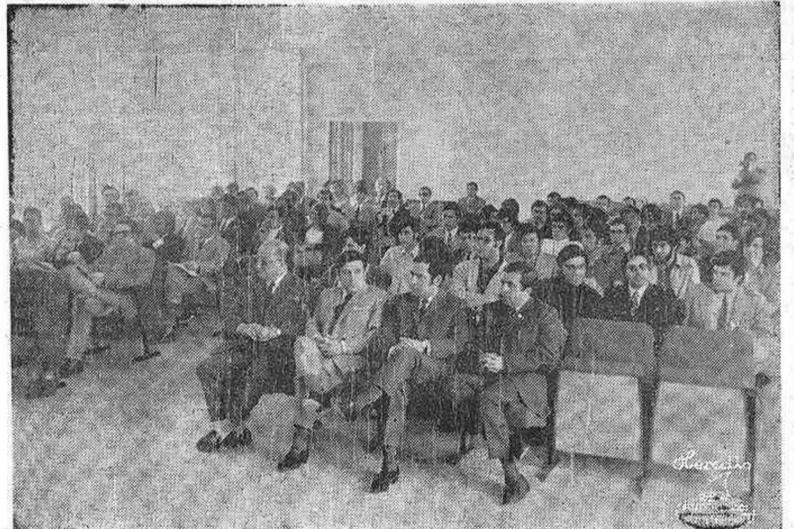
El Delegado Nacional de la Juventud clausuró en Peñíscola la reunión de presidentes de asambleas provinciales de jóvenes

"Todavía hoy el amor a nuestra Patria y a nuestro pueblo transita por el sendero difícil de lo que de ella sigue sin gustarnos", dijo Gabriel Cisneros

El domingo a mediodía, en el salón de actos del Centro de Estudios del Movimiento en Peñíscola, se celebró la clausura de la reunión de Presidentes de Asambleas Provinciales de Jóvenes que

se había venido celebrando en los últimos días. Presidió el acto el Delegado Nacional de la Juventud, D. Gabriel Cisneros, junto con el Director del Departamento de Participación, D. Daniel Regalado; Director del Departamento de Servicios a la Juventud, D. Ramón Rodríguez Touza; Delegado Provincial de la Juventud, D. Rodrigo Segura; Jefe de la Sección Central de Asociacionismo Juvenil, D. Carlos Pérez de Lama; Delegada Local de la Sección Femenina en Castellón, Srta. Luisa Sanz, que ostentaba la representación de la Delegada Provincial; y los miembros del Consejo Local del Movimiento de Peñíscola, D. Eliseo Castell y D. Juan Bautista Simó.

Comenzó el acto con el resumen por el Director de la reunión, don Ismael Olivares, de las tareas desarrolladas y de las líneas fundamentales del proyecto de reglamento de las Asambleas de Jóvenes que ha sido elaborado a lo largo de estas jornadas, y en el cual se exponen detalladamente la naturaleza y fines de las Asambleas, su organización y el ámbito de su actividad, así como su estructura y demás aspectos que a ellas conciernen. Hizo referencia al desarrollo de la reunión en estas jornadas y a los aspectos más importantes de los puntos debatidos y de los acuerdos adoptados.



ejemplo de numerosos países se disminuya el límite de la edad civil y política a los 18 años, considerando que el movimiento así lo ha hecho en los asuntos que le son propios, y que la mayoría de edad penal está establecida en el mismo tope.

La otra se refiere al hecho de la profunda dispersión y abundante proliferación de los organismos oficiales que actualmente tienen competencia en la política de acción juvenil, solicitando de la Administración del Estado refrenda en uno sólo todos los cauces posibles y existentes para regularla.

INTERVENCION DEL DELEGADO NACIONAL DE LA JUVENTUD

Clausuró la reunión el Delegado Nacional de la Juventud, D. Gabriel Cisneros, quien dijo: "entre otras cosas que las Asambleas Provinciales de Jóvenes constituyen una de las más atractivas experiencias para crear en las nuevas promociones españolas una conciencia de civildad, un profundo sentido comunitario, unos hábitos de intercambio democrático. Tengo firme y severa confianza en el ilusionado esfuerzo que representan estas Asambleas. La España de esta hora no puede permitirse el lujo de des-

canso en el Concurso de vuestra aportación sobre el mínimo dogmático de vuestras lealtades básicas e irrenunciables, creemos en la



El Certamen Literario de la VIII Fiesta de la Naranja en Villarreal

En el Certamen Literario organizado por el Ateneo Ortells de Villarreal y el patrocinio del Ayuntamiento de la ciudad, con motivo de la VIII Fiesta de la Naranja, se concederán los siguientes premios:

- Naranja de Oro y 5.000 ptas. - Premio Iltmo. Ayuntamiento de la Ciudad a la mejor composición poética en castellano o valenciano de metro y extensión libre, que tenga por tema central.
- Naranja de Plata y 3.000 ptas. - Premio Iltmo. Ayuntamiento de la Ciudad a la mejor composición poética de metro y extensión libre, en castellano o valenciano, que tenga por tema central a Villarreal.
- Trofeo Nacional «Flor de Azahar». - Donación Ateneo Ortells. - A la persona o entidad que durante el período de 30 de Mayo de 1970, al 30 de Abril de 1971 y en cualquier parte del territorio nacional, haya colaborado notablemente al conocimiento, propagación y expansión de las naranjas españolas.
- V Concurso Nacional de Periodismo «Mandarina de Oro», Trofeo y 10.000 ptas. - Otorgadas por la Caja Rural de la Cooperativa Católica-Agraria, al mejor trabajo periodístico publicado en cualquier diario o revista española desde 1º de Mayo de 1970 al 30 de Abril de 1971, que tenga por tema central la naranja.
- Premio Polo de Bernabé. - 2.000 ptas. al mejor trabajo que verse sobre los valores humanos del agricultor villarrealense.

BASES

- 1º.-Para los premios de poesía, los trabajos deberán ser originales e inéditos. Escritos a máquina, a doble espacio y una sola cara en el papel.
- 2º.-Se remitirán a este Ateneo por duplicado. En sobre cerrado. Figurando el nombre del autor dentro de otro sobre cerrado, sellado con el lema que se adopte.
- 3º.-Para los premios en prosa, serán remitidos dos ejemplares de los diarios o revistas en que fueron publicados los de tipo periodístico.
- 4º.-Para el Trofeo «Flor de Azahar» deberá ser remitido, por quien le interesa, el «currículum vitae» oportuno.
- 5º.-Todos los trabajos que opten a los premios convocados, deberán estar en este Ateneo antes del día 10 de Mayo próximo, fecha en que quedará cerrado el plazo de admisión.
- 6º.-El fallo del Jurado, que será inapelable, se comunicará personalmente al autor que resultare premiado.
- 7º.-Los premios serán entregados en el acto del Certamen, que se celebrará (D. M.), el día 23 de Mayo de 1971.
- 8º.-No se devolverá ningún trabajo.
- 9º.-El tomar parte en el presente Certamen, significa la total aceptación de estas bases.
- Todos los trabajos deberán dirigirse a: Ateneo Ortells - Aparta do 29 - Villarreal.



Seguidamente habló D. Daniel Regalado, Director del Departamento de Participación.

NOTAS DE ARTE

Una exposición de óleos y acuarelas de Vidal Serrulla en el Círculo Mercantil

De nuevo Vidal Serrulla muestra su obra a los castellonenses. En esta ocasión ha reunido 18 óleos y 6 acuarelas, más dos obras fuera de catálogo. Estas dos obras son un interesante autorretrato y el retrato de un muchacho de muy buenas calidades.

Las tres notas al óleo tienen una frescura y una gracia dignas del mejor elogio. En todos los óleos emplea generosa y acertadamente la materia. Su paleta rica en colorido imprime a la exposición una alegría singular. Las flores, los frutos y la cerámica o el vidrio se combinan de muy diversas formas, pero siempre con una estética muy digna. Además dispone las luces de tal forma que los brillos, sombras y medias tintas quedan armonizadas de manera muy agradable. Empleando la técnica del óleo — en esta ocasión — sólo nos ofrece una perspectiva de la Avenida del Rey que es un verdadero alarde de simplificación. Comprenderán los lectores que Vidal Serrulla, siempre figurativo, en esta ocasión nos ofrece una temática que ya practicó en ocasiones anteriores pero que ahora constituyen el denominador común de la exposición. Sigue la línea de los impresionistas con pleno acierto.

Las acuarelas mantienen la acurada personalidad de Vidal Serrulla en esta modalidad. Tres marinas muy agradables y tres temas urbanos entre los que cabría destacar — por las dificultades que entraña — el bien resuelto que están — la señalada con el número 20.

Mucho público acudió a la Sala de Exposiciones del Círculo Mercantil para contemplar la más reciente obra de Vidal Serrulla y felicitar a su autor. — GONZALO PUERTO.

EL PROXIMO MIERCOLES INAUGURARA UNA EXPOSICION EN LA SALA DERENZLI GINER VALLS

El próximo miércoles reanuda sus actividades la Sala Derenzli con una exposición de Vicente Giner Valls, oriundo de nuestra tierra y ya conocido por anteriores exposiciones, que le valieron generales alabanzas.

FIESTAS DEL LIBRO EN LIBRERIA ARMENGOT

Desde el martes, día 20, hasta el sábado, día 24

TODOS LOS DIAS 10 % DE DESCUENTO

GRANDES ACTOS LITERARIOS:

- Conferencia de FERNANDO VIZCAINO CASAS, en torno a «LOS DIFICILES CUARENTA».
- Presentación del libro «PEDREGAL», de CESAR SIMON, Premio «Ausias March» 1970.
- Concesión del Premio ARMENGOT 1971.

LIBRERIA ARMENGOT ENMEDIO, 21 TELEFONO 21 47 15

SE NECESITA CAPATAZ

con amplias experiencias en obras públicas especialmente en hormigones, para obras embalse de Arenós, en Montanejos (Castellón). Condiciones económicas a convenir.

DIRIGIRSE A

COVILES, S. A.

Campos de Arenoso CASTELLON Teléfono núm. 6

EDIFICIO LA PAZ

PISOS EN VENTA

- 5 habitaciones
- salón-comedor
- office-cocina
- 3 ascensores
- magníficos acabados

VISITE PISO PILOTO

PLAZA LA PAZ, 6 • CASTELLÓN

EDIFICIO LA PAZ

EDIFICIO LA PAZ

necesidad de desplazar todas las virtualidades críticas y perceptivas que la incorporación juvenil supone. Porque todavía hoy — concluyó — el amor a nuestra Patria y a nuestro pueblo transita por el sendero difícil de lo que de ella sigue sin gustarnos.

Las palabras del Delegado Nacional de la Juventud fueron acogidas con grandes aplausos. Antes de terminar la sesión de clausura, el Delegado Nacional de la Juventud abrió un coloquio con los presidentes que asistieron a la reunión, en el curso del cual se plantearon múltiples temas del mayor interés para la incorporación juvenil a la vida española.

Después de un vino de honor ofrecido por las autoridades y jerarquías de Peñíscola a los participantes en la reunión, el Delegado Nacional de la Juventud emprendió el viaje a Madrid.

Interesante conferencia de José Ruibal sobre «Nuevo Teatro» en la Casa de la Cultura

JOSÉ Ruibal dio su anunciada conferencia sobre el nuevo teatro, en el salón de actos de la Casa de Cultura de nuestra ciudad. La disertación nos introdujo en la interesante problemática de este nuevo teatro y sus motivaciones.

Con gran sorpresa fuimos tomando conciencia de la importancia de esta expresión cultural y el total desconocimiento que de ella se tiene en nuestros ámbitos culturales. Conocido, traducido, estudiado en las más importantes culturas extranjeras, es prácticamente inédito para el gran público de nuestro país. Este nuevo teatro que empieza a llegar con la nueva inquietud de algunos grupos jóvenes, posee una madurez y honestidad que parte de un profundo estudio de nuestras necesidades y de los medios de expresión en que estamos introducidos. La enorme importancia de la imagen plástica unida a unos textos cargados de intencionalidad, permiten una mejor comprensión de la idea, la palabra va reforzada por el gesto, por símbolos y alegorías así como de un perfecto conocimiento del ámbito y momento escénico.

Sería largo de enumerar todos los valores de este teatro y autor así como la importancia de su obra. A través de esta conferencia el interesado público pudo calibrar su calidad.

Finalizada la disertación de José Ruibal, tuvo lugar un interesante coloquio sobre temas teatrales entre el público y este importante autor.

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLÓN
745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 747 Despierte con música; 8 Matinal Cadena SER; Buenos días, Señora; Vida deportiva; 8:30 «El humor»; 8:45 «Cuchi Cuchi»; 9:30 «Tablao»; Música flamenca y folklórica; 9:45 «Paco Ruiz, detective privado»; 10 Matinal musical de Radio Castellón; 11 Saludo con música; 11:30 Melodía breve; 11:35 Melodías y canciones; 11:55 Neptuno aconseja; 12 Voces famosas; 12:28 Galería breve; 12:30 Melodía Cadena SER; 1 La hora del oyente; 1:25 «Festival 71»; Presentado por Vicente Escarri; 1:40 Actualidad 14 horas; 2:15 Ecos de sociedad; 2:30 Conexión con Radio Nacional de España; 2:45 La hoja del almanaque; 2:50 Galería Breve; 2:55 Canta para Vd.; 3 La canción de la semana; 3:55 «Jane Eyre», novela de Charlotte Brontë, en versión libre para la radio de José Mallorquí (Cap. 57); 4:30 «Lydia», novela de José Mallorquí Figuerola (Cap. 197); 5 «Resurrección», novela de León Tolstói, en adaptación de Emilio Gasset (Cap. 32); 5:30 «La calle del amor prohibido», novela de Rafael Barón, en adaptación del mismo (Cap. 44) (Cadena); 5:50 «Sigma, Hogar 79»; 6:05 «Nocilla deportiva»; 6:35 «Las enemigas», novela de Mercedes Antón (Cap. 27); 7 «Yo soy aquí», novela de Ubaldo Junquera, adaptación de Sautier Casaseca (Capítulo 40); 7:30 Música clásica: «Serenata núm. 13 en Sol Mayor, K. V.525», de Mozart; 8 «Entre ellas anda el juego»; 8:45 Información local; 9 La hora sinfónica, «Sinfonía núm. 9 en Do Mayor, 944 «La Grande», de Schubert; 9:40 «Ráfagas deportivas, por Chencho»; 10 Conexión con Radio Nacional de España; 10:30 Cantando en español; 11 «Picadilly, Puerta del Sol»; 11:30 «Mundorama»; 11:50 Música para esta hora; 12 Cierre.

RADIO POPULAR
Emisiones en OM y FM
PRIMER PROGRAMA. — 8 Apretura; 8:01 Primera hora. El primer saludo musical del día; 9 Disco Tour. Una gran competición musical que realiza y presenta Jaime Oroz; 10:30 Rueda musical; 11 Te había una mujer. Espacio femenino; 11:30 Temas españoles. Unos límites geográficos definen unos límites musicales.

SEGUNDO PROGRAMA. — 12:01 Cita a las doce. Una cita con la cordialidad y con la música; 13 Este tiempo nuestro. Una audición de Manuel Martín Ferrand; 13:30 Calle Mayor. La noticia a primer plano. Realiza y presenta Eduardo Más; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Momentos. Un reflejo de las distintas posibilidades expresivas de la música.

TERCER PROGRAMA. — 16:01 El ritmo del trabajo. Setenta minutos de música y de amistad; 17 Castilla Estudio dos. Cada día un escenario distinto, siempre las grabaciones preferidas; 18 ¡Viva la música!. Todo sobre el apasionante mundo del disco; 18:40 Festival.

CUARTO PROGRAMA. — 20:01 La Zeruñola. Las mejores obras en sus versiones más logradas; 20:30 Boletín; 20:35 Solistas y conjuntos; 21:20 Deportes. Una diaria panorámica de la actualidad deportiva que realiza y presenta Catalán Mingués; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22:30 Contrastes; 23 El rastro de Dios. Un espacio nacional de orientación religiosa; 23:30 Exposición 68; 24 Fin de emisiones.

LA VOZ DE CASTELLÓN
CADENA R. E. M.
MATINAL. — 8 Sintonía y apertura; 8:01 Buenos días amigos. Con los espacios: El Tiempo, santoral, agenda, noticiario deportivo y ayer en Castellón; 8:30 Dos voces: dos estilos; 9 Rueda de conjuntos; 9:30 Usted programa; 11 Cita a las once; 11:30 Con ustedes: Alberto Cortés; 11:45 Su nombre tiene premio. MEDIODÍA. — 12 Regina Celi; 12:02 Musical Castilla; 13 Sabor español; 13:30 El directo de las 13:30. Un programa de gran actualidad producido por la Cadena Ibérica. SOBREMESA. — 14 Epicentro: La voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes e informaciones; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Cartelera de espectáculos y farmacias de guardia; 15:05 Club de amigos. Audición de discos solicitados; 16:30 Usted programa. En su segunda edición.

TARDE. — 17:30 Hispanoamérica canta; 18 A vueltas con los discos; 18:30 Cera fundida, novela de Luisa Alberca. Cap. 26; 19 Sala de conciertos. Sinfonía núm. 4, en si bemol, Op. 60, de Beethoven. Interpreta la Orquesta Sinfónica NBC, dirigida por Arturo Toscanini. Con cuya audición damos comienzo a nuestras emisiones conjuntas de onda media y frecuencia modulada; 19:30 Santo Rosario. NOCHE. — 20 Educación 71; 20:30 Sala de Conciertos, segunda parte. Sinfonía concertante en mi bemol, 364, de Mozart. Interpreta la Orquesta Sinfónica, dirigida por Izler Solomón; 20:57 Temas espa-

INFORMACION DE LA PROVINCIA

BURRIANA

Guardería Infantil

Se nos comunica que en la Junta Económica de la Delegación Nacional del Sindicato de Frutos y Productos Hortícolas celebrada el día 15, se aprobó la inclusión, en los Presupuestos para este año, de una suma de dos millones de pesetas destinadas a la iniciación de las obras de la tan esperada Guardería Infantil del Sindicato de Frutos. Esta Guardería que tan importante labor desarrolla en favor de las madres dedicadas a los trabajos de confección de la naranja, se situará en la Ronda de Escalante, en solares cedidos hace ya varios años por el Ayuntamiento. Como quiera que noticias como la presente se han dado en otras ocasiones sin que llegaran a realizarse las obras, confiamos que esta vez seguirá el asunto de la Guardería unos trámites que desemboguen en final feliz, puesto que otra resolución desfavorable confirmaría la sensación de tomadura de pelo que experimentan los interesados en poder ofrecer y disfrutar una instalación tan necesaria como es esta.

ASAMBLEA NARANJERA

Tenemos entendido que para la próxima semana la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos convocará a los agricultores cosecheros de naranjas de esta localidad, para cambiar impresiones y recoger sugerencias a fin de intentar hallar solución a los problemas naranjeros que tanto nos afectan. Es de esperar que dicha convocatoria encuentre un eco de interés y colaboración por parte de todos los propietarios, para poder estudiar conjuntamente los problemas difíciles que abruma a la que llamamos riqueza naranjera, y así estar en condiciones de dialogar con los organismos superiores que se encargan de controlar la producción y la exportación de los agrós. En días sucesivos, procuraremos informar más detalladamente, a los agricultores burrienses, con datos concretos sobre esta importante reunión. E. SAFONT.

BURRIANA

guarda forma a los enfermos que no pueden abandonar el lecho. Al retornar al templo parroquial, el Rdo. D. Baltasar Gallén agradeció en nombre del Sr. a quienes le habían acompañado en su sagrada misión por su caritativa acción. Durante todo el domingo fueron llegando a esta localidad un ingente número de vehículos que trajeron a visitantes de las más diversas latitudes deseosos de gozar de estos bellos paisajes, de sus numerosas fuentes de aguas excelentes. Además tuvieron la suerte de encontrarse con un día casi estival. Por la tarde se llenó de fieles el ermitorio de San Vicente para rezar el Santo Rosario y cantar los Gozos («cantats») a San Vicente Ferrer. El ermitorio aparece completamente remozado correspondiendo todas las mejoras al estilo que primitivamente tuvo el edificio. Estas mejoras eran necesarias por el estado en que se encontraba el edificio y también porque este verano serviría de ayuda de parroquia. La procesión de ayer fue — como cada año — realmente sensacional. Como dice el Sacristán es la fiesta «deis masovers», refiriéndose a que las gentes que habitan las naranjas se desplazan hasta el núcleo urbano para todos los lucenses unidos rendir tributo al Santo Valenciano que tan profunda huella dejó el año 1412 con su predicación. Impacto que se ha transmitido devotamente de generación en generación. La procesión más nutrida y más larga del año litúrgico revistió una brillantez, emoción y solemnidad maravillosa. Luego — al retornar del ermitorio — se llenó el templo de fieles que escucharon emocionados las palabras del Rdo. D. Baltasar y se acercaron a la Sagrada Mesa durante la misa que concelebraron el Párroco y el Vicario. Por la tarde la gente salió a agradecer al campo rezando la animación por doquier, ya que a los vecinos se unieron los cientos de visitantes que llegaron para celebrar aquí la fiesta. En el «Cau d'Art» han continuado los recitales poéticos, conciertos musicales y manifestaciones pictóricas y teatrales. Ayer se clausuraron estas dos semanas de convivencia y quedaron programados varios fines de semana antes de iniciarse la intensísima campaña de verano para la que se tienen firmes promesas de valiosas colaboraciones de artistas de fama internacional. — TITIALO

BURRIANA

Y es el caso, que el destaralado y casi deshabitado caserón pertenece al Convento de Madres Clarisas. Que son de clausura, que desean la paz y el silencio monacales. Y que allí están, las pobres, colocando sacos y sábanas extendidas alrededor de sus patios para acultrice siquiera un poco a la inevitable visión de los altos edificios que dominan esos lugares.

Ya hace muchos, muchos años, que estamos todos de acuerdo que no es este precisamente el lugar adecuado para que lo habiten unas pocas religiosas que deben perderse por aquellos interminables y fríos corredores que también les darán muchas horas de trabajo para mantenerlos limpios y ascados. Teniendo que escuchar a todas horas el fragor de una motorización inusitada en sitio tan concurrido y transitado. Ya hace algunos años que todos decimos esto.

Y aunque no vamos a cometer la demagógica grosería de invocar la cita cervantina de que «con la Iglesia hemos topado, Sancho», es lo cierto que no se adelanta un ápice en solucionar el problema. Ni religiosas ni seculares hemos sabido hallarle salida al callejón donde darles a las buenas y cada día más viejas y escasas monjitas un aposento digno y alejado del mundanal ruido, y levantar en lo que ahora es conventual solar la moderna y ambiciosa edificación que reclaman unos parajes tan urbanizados y embellecidos.

Y nuestra sugerencia la hacemos pública en estos momentos intencionalmente. Porque si la iniciativa privada y las autoridades religiosas no han sido capaces en tanto tiempo de hallar una solución que se dilata, tenemos en Almazora ahora dirigiendo sus destinos desde el Concejo Municipal un equipo de hombres jóvenes, inteligentes y emprendedores. Que por reunir estas tres cualidades, son a la vez equilibrados: Que es lo más difícil de ser hoy en día. Si durante su gestión, se hallasen las fórmulas que llevasen a buen fin y satisfacción de todos el arduo problema, eso más que tendríamos que agradecerles Almazora. Animo pues. — J. GALI SANCHO

LUCENA DEL CID

Gran animación y brillantes fiestas en honor de San Vicente

El domingo a primera hora de la mañana se celebró el comulgar de enfermos. El Cura Arcipreste, acompañado de fieles y autoridades y cerrando la pladosa comitiva la banda de música recorrió las calles de la villa para llevar la Sa-

ONDA

Una década al frente de nuestra corporación municipal

Si amigos, el día 14 de los corrientes, se cumplieron los diez años, desde que nuestro Alcalde y Jefe Local del Movimiento, camarada Joaquín Martí Olucha, tomó posesión de la Alcaldía de nuestro pueblo. Y queremos destacar este hecho, por estimar que la labor realizada ha sido óptima en favor de nuestro pueblo, en esta década. Y hechos son amores. El Alcantarillado de nuestra población el nuevo Matadero, el logro del Instituto de Enseñanza Media, pavimentación de numerosas calles, hoy hermosas y antes llenas de bahes. El nuevo alumbrado público, las realizaciones de urbanización que se están llevando a cabo en la Plaza San José, el nuevo edificio

de la Santsima Virgen del Carmen le Bendiga, Guie e Inspire, y que a nosotros también nos incluya en su Patrocinio. — EL CORRESPONSAL

Hemos tenido suerte con el non bramito recibido sobre el Padre Fructuoso, pues de su capacidad, de su tenacidad, y de un entusiasmo por las cosas de Dios, confiamos en frutos muy óptimos. Que la Santsima Virgen del Carmen le Bendiga, Guie e Inspire, y que a nosotros también nos incluya en su Patrocinio. — EL CORRESPONSAL

VILLAFAMES

Ecos de la semana santa

Con gran fervor y brillantez se han celebrado en esta Parroquia los diferentes cultos y actos de la Semana Santa, oficiados por nuestro Rvdo. Sr. Cura Economo D. Antonio Corchella Franch y presididos por las autoridades y jerarquías locales, sumándose a los mismos toda la feligrisia dando un año más su peculiar nota de religiosidad en estas santas conmemoraciones de la Pasión. En este efemérides, se ha vuelto a recordar con una gran interrogante por los vecinos (Porque no volver a fomentar la cofradía

ONDA

Una década al frente de nuestra corporación municipal

Si amigos, el día 14 de los corrientes, se cumplieron los diez años, desde que nuestro Alcalde y Jefe Local del Movimiento, camarada Joaquín Martí Olucha, tomó posesión de la Alcaldía de nuestro pueblo. Y queremos destacar este hecho, por estimar que la labor realizada ha sido óptima en favor de nuestro pueblo, en esta década. Y hechos son amores. El Alcantarillado de nuestra población el nuevo Matadero, el logro del Instituto de Enseñanza Media, pavimentación de numerosas calles, hoy hermosas y antes llenas de bahes. El nuevo alumbrado público, las realizaciones de urbanización que se están llevando a cabo en la Plaza San José, el nuevo edificio

de la Santsima Virgen del Carmen le Bendiga, Guie e Inspire, y que a nosotros también nos incluya en su Patrocinio. — EL CORRESPONSAL

Hemos tenido suerte con el non bramito recibido sobre el Padre Fructuoso, pues de su capacidad, de su tenacidad, y de un entusiasmo por las cosas de Dios, confiamos en frutos muy óptimos. Que la Santsima Virgen del Carmen le Bendiga, Guie e Inspire, y que a nosotros también nos incluya en su Patrocinio. — EL CORRESPONSAL

VILLAFAMES

Ecos de la semana santa

Con gran fervor y brillantez se han celebrado en esta Parroquia los diferentes cultos y actos de la Semana Santa, oficiados por nuestro Rvdo. Sr. Cura Economo D. Antonio Corchella Franch y presididos por las autoridades y jerarquías locales, sumándose a los mismos toda la feligrisia dando un año más su peculiar nota de religiosidad en estas santas conmemoraciones de la Pasión. En este efemérides, se ha vuelto a recordar con una gran interrogante por los vecinos (Porque no volver a fomentar la cofradía

ONDA

Una década al frente de nuestra corporación municipal

Si amigos, el día 14 de los corrientes, se cumplieron los diez años, desde que nuestro Alcalde y Jefe Local del Movimiento, camarada Joaquín Martí Olucha, tomó posesión de la Alcaldía de nuestro pueblo. Y queremos destacar este hecho, por estimar que la labor realizada ha sido óptima en favor de nuestro pueblo, en esta década. Y hechos son amores. El Alcantarillado de nuestra población el nuevo Matadero, el logro del Instituto de Enseñanza Media, pavimentación de numerosas calles, hoy hermosas y antes llenas de bahes. El nuevo alumbrado público, las realizaciones de urbanización que se están llevando a cabo en la Plaza San José, el nuevo edificio

de la Santsima Virgen del Carmen le Bendiga, Guie e Inspire, y que a nosotros también nos incluya en su Patrocinio. — EL CORRESPONSAL

Hemos tenido suerte con el non bramito recibido sobre el Padre Fructuoso, pues de su capacidad, de su tenacidad, y de un entusiasmo por las cosas de Dios, confiamos en frutos muy óptimos. Que la Santsima Virgen del Carmen le Bendiga, Guie e Inspire, y que a nosotros también nos incluya en su Patrocinio. — EL CORRESPONSAL

VILLAFAMES

Ecos de la semana santa

Con gran fervor y brillantez se han celebrado en esta Parroquia los diferentes cultos y actos de la Semana Santa, oficiados por nuestro Rvdo. Sr. Cura Economo D. Antonio Corchella Franch y presididos por las autoridades y jerarquías locales, sumándose a los mismos toda la feligrisia dando un año más su peculiar nota de religiosidad en estas santas conmemoraciones de la Pasión. En este efemérides, se ha vuelto a recordar con una gran interrogante por los vecinos (Porque no volver a fomentar la cofradía

ALMAZORA

Este es el momento

Acabamos de ver unas bonitas, preciosas y coloradas postales de esas que se mandan a los amigos y conocidos de fuera para presumir, de nuestra amplia, urbanizada, enjardinada, iluminada y transitada plaza de Pedro Cornel. Con unas perspectivas modernas e impresionantes al haber enfocado la máquina fotográfica el funcional y enristalado Palacio Municipal. Y si el objetivo fotográfico se hubiese dirigido a otros ángulos de la magnífica plaza, también la

Electra del Maestrazgo, S. A.

Por tener que efectuar reparaciones en la línea de alta tensión, tramo comprendido entre Chert a San Jorge, se procederá al corte de suministro los días 25 del corriente mes de Abril y 2 de Mayo próximo. El corte de suministro será desde las 8 a las 14 horas de cada uno de los antedichos días, y afectará al servicio de los pueblos de Traiguera, La Jana y Venta la Serafina. Castellón, 20 de Abril de 1971.

SE NECESITA PERSONAL EN RADIADORES Ordóñez

ANUNCIOS ECONOMICOS

VIARIOS

- (2186) CARPINTERIA ARTERO sirve en el acto ventanales con persiana, marcos, puertas habitación, entradas piso, tapajuntas anchos, etc. Doctor Clará 30 (Frente Hospital).
(2196) DETECTIVES CIP diplomados investigación, delitos privados, gestiones, autorización oficial 2. Apartado 239. Teléfono 21 62 02, Castellón.
(2578) CONSTRUCCIONES BILDING, especializadas en Villas y piscinas. Razón: Sarratella, 1-2º Pta. 4.
(2580) SENORA, SEÑORITA, CABALLERO. Dedique su tiempo libre promocionando nuestros productos. Muy fácil y provechoso. Llame al teléfono 22 19 47 o presentarse a Conde Pestagua, 42.
(2667) GANE DINERO de 10.000 a 20.000 pesetas mensuales, cultivando champiñones en sus ratos libres y en su propia casa. Trabajo apto para todos. Exito extraordinario. Compramos producción a alto precio. Escribir a Cultivos Alba, calle Enamorados, 23 Barcelona (13).

- (1615) AUMENTE sus ingresos colaborando ventas, plazas, contado. Artículos mucha venta. Apartado 9.217. Madrid.
(2244) MUEBLES DE EMPRESA. ZUBIGARAY. Mobiliario metálico para despachos, oficinas, salas de juntas, etc. Entrega inmediata. LLANSOLA. Ronda Mirjares 48, Castellón.
(2245) COINTRA-DEXION. ESTANTERIAS METALICAS para almacenes, grandes y pequeñas cargas. Varios tipos y precios. Trabajos al día. LLANSOLA. Ronda Mirjares 38 y 38, Castellón.

ANUNCIOS ECONOMICOS

ALQUILERES

- (2701) SE VENDE EN MADRID piso céntrico cinco habitaciones, salón-comedor, veranitas Parque Avd. Paz, calefacción, agua caliente central, Teléfono, exento 90 % contribución. Razón: 22 41 27 tardes.
(2712) SE VENDE PLANTA BAJA en calle San Vicente. Razón: Teléf. 221389.
(1016) MECANICOS - ALQUILO taller 246 m2 con maquinaria, herramientas e instalación. Teléfono 21-48-72. Vázquez Mella, 47.
(2265) ARRIENDO pisos y despachos en Edificio Sinago. Razón: Cardona Vives, 8.
(2671) SE ALQUILAN PISO: principal y 1º para viviendas y despacho, el 2º solo vivienda calle Mayor, 23. Razón: Cámara de la Propiedad Caballeros, 15.
(2644) AGENCIA CITOSA alquila su piso rápidamente. Enmedio, 146. Teléf. 22 29 83.
(2687) SE ALQUILAN BAJOS comerciales en Calle Alcazar, 80 m2. Razón: Rs. 22 89 10.

COLOCACIONES

- (2724) ALQUILO PISO amueblado para tres caballeros o tres señoritas. Cliscar, 11-3º.
(2727) SE ALQUILA PISO amueblado céntrico. Razón: Teléfono 22 11 99.
(2454) PRECISO CHICAS y chicos de 15 y 16 años. Razón: Navarra, 59.
(2491) PRECISO CHICA a chico de 16 y 17 años, conoimétilos despacho, carnicería. Razón: Rda. Magdalena, 43.
(2629) SE PRECISA muchacha de servicio todo estar. Razón: Herrero, 44-3º-5ª de 4 a 7.
(2682) SE NECESITAN OFICIALES y aprendices. Taller de cerrajería FRAVIC. Benito Traver, 25 Villarreal.
(2699) SE NECESITA personal para prensas automáticas de azulejos. Sueldo a convenir. Razón: Teléf. 21 30 83.
(2703) SE PRECISA Aprendiz de 16 a 18 años para fábrica de tejidos Aragón, 12.
(2709) SE NECESITAN tres mujeres para Restaurante. Razón: Restaurante "SI Rall". Benicassim.
(2715) SE NECESITA CHOFER con carnet de 1ª. Informes en Avd. Barcelona, 21 Teléfono 21 81 32.
(2717) SE OFRECE CHOFER carnet de 1ª con experiencia. Razón: Barroquina, 18-19 Eda. teléfono 21 48 72.

SE NECESITA DISCO

- (2719) SE NECESITA DISCO - HOCKEY para discoteca y sala de fiestas en Villas de Benicassim. Edad comprendida entre 18-26 años. Intil presentarse sin buenas referencias. Razón: DAMA Publicidad. General. Aranda, 6.
(2720) SE NECESITA MUCHACHA de servicio. Razón Maestro Ripollés 5-5ª-C. Teléfono 22 25 20.
(2723) PRECISAMOS INSPECTOR para seguro popular, buen sueldo, comisiones y dietas. No precisa conocer ramo. Interesa persona dinámica. Dirigirse Apartado, 103.
(2726) MATRIMONIO MAYOR se ofrecen para caseros. Razón DAMA Publicidad General Aranda, 6.
(2728) NUEVA FABRICA Shampoo para lavado automóviles necesita vendedores y delegados toda España. Grandes beneficios. Precios sin competencia. — Dirijanse: Ref. 4.505. Apartado 40. Madrid.
(2729) SE OFRECE encargado de carpintería y ebanistería con experiencia. Razón: San Joaquín Bloque H. Puerta, 9.

COMPRAS

- (1845) COCHES alquiler sin conductor. Auto escuela con autopista propia enseñanzas RECORD. Benal 3 Castellón, Burriana-Moncofar.
(1835) AUTOMOVILES SPORT. Más de cien coches a tu disposición. Zaragoza, 19-12.
(1836) TENEMOS su coche. AUTOMOVILES SPORT. Elija entre 100 modelos. Garantizados. AUTO MOVILES SPORT. Zaragoza, 10-12, Castellón.
(1837) OPORTUNIDAD. Su coche en AUTOMOVILES SPORT. Máximas facilidades. Zaragoza, 10-12. Teléfono 213383.
(2398) GRAN OCASION vendemos motos y ciclomotoros procedentes de cambios. Facilidades, Automotor, Pérez Galdós 5. Castellón.
(2404) AUTOMOVILES MILJARES Venta de coches. Máximas facilidades de pago. Ronda Mirjares 45 Teléf. 21 42 10, Castellón.
(2478) SU OPORTUNIDAD en comprar el coche que necesita en Dr. CLARA número 17. Marcos procedentes de cambio Seat, 1500, 124, 850, 600-D, 600, 7-8, Simca, Wolswagen, MG, Morris, Citroën y otros. Vísitelo. Exposición y venta máximas facilidades. Dr. Clará, 17 Castellón.
(2482) Seat 124; Citroën AK CS-53; Break; 850 Coupe; R-10; 850; Land Rover CS 53 y CS 28; Pegaso doble dirección 200 HP. AVIAS modernos; LUCAN-Unión, 11. Castellón.
(2563) PARTICULAR vende 404 Peugeot ocasión, excepcional. Matrícula alta CS-53. Garage MEYER calle Lucena 10 Castellón.

TRASPASOS

- (1871) AUTOS CASTELLÓN SEAT; RANCHERA Entrada: 24.000 al mes. 3.277. SEAT 850, ENTRADA 18.000 al mes. 2.949 SEAT-600 Especial entrada 9.000. Al mes. 1.300. Turismo Citroën 2 CV entrada 11.000 al mes 1.100 Otros Varios iguales condiciones Exposición y venta Ronda Magdalena.
(2685) COMPRA VENTA en Automóviles CASTALLA. Vehículos ocasión, todas marcas, compras, ventas, revisiones, mínima entrada. SOLVENCIA ABSOLUTA. General Aranda, 28. Teléfono 22 48 05.
(2688) CITROEN DIANE 6-55-52, magnifico. RENAULT 4-L y 4-F 4 marchas; 600-D, 850, 1500. Purgonetas y Berlina CITROEN, SIMCA 1000 G. L. Seminuevo. Vehículos perfectamente revisados. GARANTIZADOS. FACILIDADES PAGO. TALLERES ESCUDERCO. Padre Jofre, 18. Teléfono 21 44 17. Castellón.
(2684) OPORTUNIDAD! Motocarro BMW, magnifico estado. Buen precio. DUCATI 60. Como nueva. QUINTANA. Ribelles Comin 3.
(2710) SE TRASPASA por no poder atender, a buen precio. Perfumaria, Confección. Razón Ronda Magdalena, 60 de 4 a 7.
(2718) TRASPASO BAR Alcazar. Razón: Teléf. 22 29 83.

VENTAS

- (1369) ESTANTERIAS METALICAS ERMES, solucionan más práctica y económicamente su problema de espacio. TODOFINA. Trinidad 35. Teléfono 22-81-62, Castellón.

COMPRAS

- (2718) TRASPASO BAR Alcazar. Razón: Teléf. 22 29 83.

TRASPASOS

- (2718) TRASPASO BAR Alcazar. Razón: Teléf. 22 29 83.

COMPRAS

- (2718) TRASPASO BAR Alcazar. Razón: Teléf. 22 29 83.

TRASPASOS

- (2718) TRASPASO BAR Alcazar. Razón: Teléf. 22 29 83.

COMPRAS

- (2718) TRASPASO BAR Alcazar. Razón: Teléf. 22 29 83.

TRASPASOS

- (2718) TRASPASO BAR Alcazar. Razón: Teléf. 22 29 83.

Tres goles en el Estadio, pero pudieron ser muchos más

Fácil victoria del Castellón sobre un Hércules muy flojo Celeiro apenas comenzado el encuentro y Leandro en dos ocasiones, marcaron los tantos

Se rompió la racha negativa en el Estadio y llegó una victoria clara y rotunda, además con la tranquilidad de que el primer gol se produjera apenas iniciado el encuentro. Indudablemente en ello tuvo buena parte de culpa el contrincante, un Hércules desconocido, debilísimo, sin consistencia detrás ni peligro delante. Pero al fin y al cabo el Castellón estuvo en condiciones de aprovechar la oportunidad, y si el contrario dio facilidades, él las utilizó en su favor, inteligentemente para lograr este triunfo, que no diremos vuelve a encarrilar al equipo entre los que podríamos llamar "grandes" favoritos, pero que al fin y al cabo no le despeja del todo de esa larga serie de los que, contando con algún tropiezo de los que van delante, todavía no han de desear del todo, por muy difícil que parezca y sea alcanzar algo a estas alturas.

EL CASTELLÓN SE APROVECHO DE JUGAR SUELTO

El Castellón, insistimos, no hizo un fútbol como para echar las campanas al vuelo, pero se encontró con que el contrario le dejaba más suelto de lo que habitualmente suelen estar los jugadores, y se desenvolvió con mayor holgura, lo que en última instancia dio eficacia dentro del área.

La defensiva, sin una delantera atosigante poco ni mucho, prácticamente sin delantera enfrente, tuvo una tarde tranquila, sin fallos y más bien en algún que otro caso con filigranas. En la media, sin que brillaran tanto los hombres, la labor fue más fácil y más útil, pues realmente tras el apoyo brevedad de Ferrer, Ceta y Folch en sus distintas posiciones fueron marcando el ritmo al juego cada vez que querían hacerlo, lanzando al ataque, con la movilidad de Leandro, también con soltura, hacia avances variados, que a medida que avanzaba el encuentro eran más numerosos por la izquierda y también más peligrosos. Así el equipo no realizó gran fútbol y hasta se durmió en alguna ocasión porque el partido no exigía mayor esfuerzo, pero cuando estuvo al ataque y se animó en su juego, se desenvolvió con soltura nueva y, sobre todo, pisó el área con más impetu y decisión que en otras ocasiones, con lo que Clarés, que quizá fue sobre el único que man-



tuvo el Hércules un cierto marcaje insistente, lució mejor sus cualidades. Por ello, hay que decirlo, el 3-0 fue fácil de lograr, pero se logró con el mérito de no haber dejado escapar la oportunidad de conseguirlo, faltando poco, tal como se

desarrolló el encuentro, para que con un poco de suerte el Castellón hubiera logrado la goleada del año, aunque esta casi lo es.

UN HERCULES FLOJISIMO

El Hércules, tras la incertidumbre de su ascenso al final de la pasada temporada, hizo también un esfuerzo para componer un cuadro que le permitiera inscribirse entre los equipos con alguna posibilidad de ascenso. Pero pronto comenzó a desdiseñarse de sus aspiraciones, aunque en los comienzos de temporada, con cierta consistencia en su conjunto, la eficacia de Marcos, el buen aire de Pardo y alguna buena actuación de Sarraichini, pareciera reanimarse. El Hércules que llegó a nuestro Estadio, tras el cambio de tres entrenadores y de Presidente del Club, fue una triste sombra del equipo

Así fueron logrados los tres goles del Castellón, el primero por Celeiro y los otros dos por Leandro

COMENTARIO A LA JORNADA

El Valencia, Campeón del Torneo de la Regularidad

TERMINO la Liga en Primera División y terminó, como lógicamente había que esperar, calificando al Valencia campeón de Liga. Aunque el equipo merengue perdió en Sarriá, el empate del Manzanares dejó la clasificación con un empate a puntos entre el Valencia y el Barcelona, por lo que el mejor tanteo del Valencia en los partidos entre ambos (0-2 en el Nou Camp y 1-1 en Mestalla) da el título al Valencia.

El nuevo campeón de Liga ha ganado con gran brillantez, aunque ahora algunos saquen los pelos de la última derrota. La Liga es eso, regularidad, porcentajes, fríos; y en ese aspecto, el Valencia, que se hubiera visto perjudicado por un empate sólo con el A. de Madrid, se ha visto favorecido por su tanteo con el Barcelona, por aquel 2-0 a su favor en el Nou Camp, que fue el arranque de su camino hacia el título. De los tres equipos aspirantes, el único que ha vencido a otro, y con claridad, en su propio terreno, ha sido el Valencia. Y ello le ha valido el título, pues, y por su propio esfuerzo que no por el empate del Manzanares, que aunque fuera en la última jornada, no fue otra cosa que la incapacidad del Barcelona o del Atlético o Barcelona podían haber cedido alguno de los dos para fastidiar al Valencia, pero ello, aparte la falta de deportividad que no puede tener acceso a Clubs de ese historial, hubiera sido sacrificarse para fastidiar a un tercero, que no para beneficiarse uno. Muy complicado para dar gusto a los antivalencianistas.

Gran triunfo, pues, el del Valencia en esta campaña, triunfo merecido, ganado día a día con sólo cinco derrotas en todo el torneo que dicen mucho. Gran triunfo sin jugadores de relumbrón, pero con un esfuerzo de conjunto del que deben sentirse orgullosos la afición, la directiva, el entrenador y los jugadores. Gran triunfo del que también nos sentimos orgullosos como valencianos los aficionados castellonenses, al ver una vez más al primer equipo regional ganador del Campeonato de Liga.

La jornada final, aparte ese empate del Manzanares, resultado lógico de una igualdad de fuerzas, desvelada contra el equipo propietario de casa por la lesión de Garate, tuvo la victoria del Granada en Sabadell y los empates de la Real Sociedad en Vigo, Madrid en Las Palmas y Gijón en Zaragoza.

CONTINUA EL PLEITO EN SEGUNDA DIVISION

En tanto, en Segunda División, a falta todavía de cinco jornadas, continúa el pleito en toda línea. Perdió el Rayo en su terreno ante el Burgos, con lo cual los burgaleses parecen ya decididos como segundos de a bordo del Betis, que sacó un punto más a costa del Ferrol, para el ascenso, lo que a la vez vuelve a dejar al Rayo Vallecano en posición más retrasada. Están, pues, todavía en disputa, los otros dos lugares, aunque el Coruña, a pesar de su derrota en Onteniente, lleva bastante ventaja para el tercer puesto.

En el Estadio resolvió el Cascellón con claridad y facilidad su partido frente al Hércules, con lo cual los tres positivos le continúan dando alguna posibilidad, por más que sea remota, para, por lo menos, no renunciar ya a todo y tener sus opciones ante el Langreo y el Fontvedra.

El Villarreal sufrió una nueva fuerte derrota en Logroño, lo que hace su panorama todavía más sombrío, si bien tampoco ello debía desalentarlo en la dura lucha, aún con boquetes para la salvación. —V.

ROCA MONZÓ

Consignatario de Buques
J. J. DOMINE, núm. 7
VALENCIA-11
Teléfonos 231515, 234356, 231336 y 230649

Próximos buques a nuestra consignación desde Valencia, para los destinos y fechas que se indican, salvo contratiempos

LASH TURKIYE, 21/30-4: New York, Norfolk, Baltimore y Philadelphia.

EL BAZTAN, 22-4: Las Palmas, S. C. Tenerife, S. S. de la Gomera y S. C. de la Palma.

UFFE, 23-4: Londres, Dover y Middleburgh.

PICOVERDE, 23/24-4: S. C. Tenerife y Las Palmas.

TALITA, 24-4: Laitakia, Beyrout y Famagusta.

PRUDENTIAL SEAJET, 25-4: New York, Boston, Norfote, Baltimore y Philadelphia.

BENIMUSLEM, 26-4: Las Palmas y S. C. Tenerife.

RÍO SAMO, 27-4: Argel, Orán y Casablanca.

SIERRA MADRE, 28-4: Melilla, Ceuta y S. C. de la Palma.

EL PRIORATO, 29-4: Las Palmas, S. C. Tenerife, S. S. de la Gomera y S. C. de la Palma.

PEDRO DE ALVARADO, 30-4: Abidján, Tema, Lagos, Douala, Matadi, Luanda y Lobito.

PICOAZUL, 30/1-5: Las Palmas y S. C. Tenerife.

EL SALAZAR, 3-5: S. C. Tenerife y Las Palmas.

INESPA

Extravío del Certificado nº CTC/15.141 de 36 participaciones, extendido con fecha 11 de Marzo de 1970 a favor de D. Joaquín Tomás Reboll. Por el presente anuncio se previene que caso de no presentarse reclamación alguna, dentro de 30 días a partir de esta inserción y de acuerdo con lo establecido en el Artículo 21 de la Sociedad se expedirán duplicados de dichas Certificaciones, y Póliza de Propiedad, quedando INESPA, exenta de toda responsabilidad.

Vida Deportiva



22 boletos de 14 aciertos, a 1.759.000 pesetas
Los de 13 cobran 84.000 y los de 12 sa en a 6.527 pesetas

LA QUINIELA GANADORA

Celta-R. Sociedad	x
Sabadell-Granada	2
At. Bilbao-Málaga	1
Español-Valencia	1
At. Madrid-Barcelona	x
Zaragoza-Gijón	x
Elche-Sevilla	1
Logroñés-Villarreal	1
Mallorca-Oviedo	1
Rayo Valleca-Burgos	2
Ferrol-Betis	x
Santander-C. Sotelo	1
Onteniente-Coruña	1
Castellón-Hércules	1

"II CHALLENGE EL TURIA" TROFEO DE CERVEZAS EL TURIA

AL EQUIPO VALENCIANO DE CADA CATEGORIA NACIONAL, CON MEJOR DIFERENCIA DE GOLES, EN LA TEMPORADA 1970-71

CLASIFICACION CORRESPONDIENTE A LA JORNADA DEPORTIVA DEL DOMINGO 18 DE ABRIL DE 1971

Núm orden	Nombre equipos	Goles a favor	Goles en contra	Diferencia
PRIMERA DIVISION:				
1	VALENCIA	41	19	22
2	ELCHE	25	46	-21
SEGUNDA DIVISION:				
1	CASTELLON	35	30	5
2	HERCULES	29	42	-13
3	ONTENIENTE	25	39	-14
4	VILLARREAL	34	53	-19
TERCERA DIVISION				
1	MESTALLA	49	16	33
2	LEVANTE	49	39	10
3	GANDIA	45	36	9
4	ALCOYANO	39	37	2
5	ESPAÑOL (de San Vicente de Raspeig)	37	42	-5
6	ALGEMESI	36	42	-6
7	ACERO	41	50	-9
8	PAIPORTA	30	63	-33
9	ILICITANO	31	66	-35

SABADO DIA 24 INAUGURACION

Viaje Vd. a Oropesa (Ctra. del Faro)

1 - X - 2
«CONDICIONAL NOVEDAD!»
«CONDICIONADO: 14 ACIERTOS». Un libro que hace realidad la ilusión de cobrar premios. Tablas para sólo copiar. Sencillas y múltiples. Valdedero para próximas temporadas.
No pierda las últimas oportunidades de las quinielas millonarias de Abril y Mayo.
Nueva fórmula de combinaciones directas al 14 por medio de figuras en 5, 6, 7, 8 y 9 variantes, 12 D. Columnas: 30; 14 D. Columnas: 42; 3 T. y 8 D. Columnas: 62; 11 Triples Columnas: 416 y muchas tablas no llegan a 100 columnas.
Si el libro no le satisface, lo devuelve y se le abonará su importe.
Pedidos contra reembolso de sólo 120 ptas. a Librería Tejo-DALTE. Pérez Galdós, 27. VALLADOLID.

EL PARTIDO EN LOS VESTUARIOS

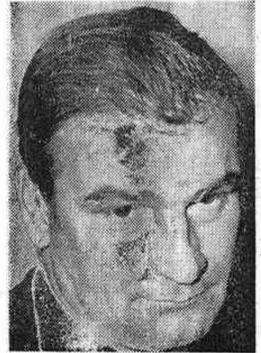


Muller, satisfecho esta vez: «Estoy contento porque el equipo ha jugado bien y ha ganado con holgura»

Mientras, Kocsis, conformado, manifiesta: «Con un gol menos el resultado hubiera estado mejor y hubiese sido más justo para nosotros»

P ASCUA de San Vicente. No podía ser menos: ganar bien y por mucho, con poca gente en las gradas. Que es cuando el Castellón juega bien, cuando no tiene muchas caras conocidas por delante.

Mefíticos entre los aplausos que el público dedicó a ambos contendientes al finalizar el encuentro nos encaminamos hacia los vestuarios. Una vez allí, con la del visitante a la izquierda según se sube, y la de los locales a nuestra derecha, naturalmente, sacamos una moneda de las de poco valor y echamos en suerte a cual de las dos entramos primero. Porque han de saber ustedes que esto de meterse en los vestuarios va resultando cada día más peligroso y hay que echarlo en suerte. Y ésta, la moneda nos señaló la caseta del Hércules. Preparamos cuartilla y bolígrafo y cuando nos disponíamos a entrar, se nos acer-



Lucien Muller, alto directivo albino, y nos dice al oído: «Soy contento por el triunfo, señor Nebot?»

ted un "tres" al jugador equis, ¿no?». "Pues no lo había pensado, la verdad", le contesté. Lo que rebotó al alto directivo, contestando: "No lo diré en serio, creo. Con un tres y muy grande tiene que calificarlo". ¿Ven ustedes? Esto es lo que se llama política exterior. Que es la gratuita. La política interior es la de los fichajes. Que es la que cuesta dinero. En el interior del vestuario herculano tranquilidad. Nadie protestaba nada ni nadie daba excusa alguna al resultado. El entrenador del Hércules, Sandor Kocsis, tranquilizo como buen nativo de Europa central, nos recibe sonrientes, nos dice:

—«Con un gol menos el resultado hubiera estado mejor y hubiese sido más justo para nosotros».

—«El Castellón les ha superado a lo largo de todo el partido ¿no cree?».

—«No cabe duda que el Castellón ha jugado una buenísima primera parte, y también una acertadísima segunda mitad. La falta de nuestros jugadores Murcia y Fernández, se ha notado mucho esta tarde».

—«Le ha sorprendido el Castellón?».

—«Pues francamente he de decirle que sí. No está tan mal como muchos comentan por ahí».

—«¿Qué le ha gustado más de los castellonenses?».

—«Su entusiasmo. Su lucha en los noventa minutos. Compone un conjunto de fuerte ofensiva».

—«El Hércules ¿ha estado a la altura que usted esperaba?».

—«Oh, no. El Hércules ha estado muy por debajo de sus posibilidades, con goles que se les han ido a los delanteros que en otras ocasiones no se fallan».

—«En resumen, ¿resultado justo?».

—«Ponga usted que sí, aunque un poco abultado».

—«Y poco más nos dijo el señor Kocsis, que resignado, atento y con la mayor naturalidad nos atendió a todas nuestras preguntas».

EN EL VESTUARIO ALBINEGRO

A su entrada, a la vista quedaba que el Castellón había ganado el partido. Al completo, pues, el apartamento castellonense con caras nuevas que hacía muchas jornadas no habíamos visto. Y es que los buenos resultados unen a los directivos. Todos se "sienten" como parte del éxito. Cuando se pierde, nada. No acude nadie a consolar al menos. El vicepresidente, único superviviente; único que acude siempre, se gana, se pierde o se empatate. Es el único que podrá escribir la historia, a través de los partidos, del por qué no se ha ascendido este año.

Le preguntamos a don Julio: —«Satisfecho por el triunfo, señor Nebot?».

—«Sí. Aunque parece ya no tiene remedio nuestro descolgamiento en la liga, estoy satisfecho por lo limpio y bien que se ha jugado y triunfado».

—«¿No lo esperaba usted?».

—«Yo siempre espero que gane el Castellón. Cuando no lo hace me pongo enfermo».

El entrenador, Lucien Muller estaba muy solicitado esta vez. Pero, Lucien Muller no se altera. La misma sonrisa cuando se pierde que cuando se gana. Y con el mismo trato siempre también con el periodista se pierda o se gane. Y es que Lucien Muller tiene muchos kilómetros recorridos en esto del fútbol. Y es lo que él nos decía:

—«El fútbol es esto: unas veces se gana y otras se pierde, y cuando no se empatate, que también está en el reglamento».

—«¿Le ha satisfecho el triunfo de esta tarde?».

—«Sí. Estoy contento porque el equipo ha jugado bien y ha ganado con holgura. Incluso hemos podido ganar por un par de goles más».

—«¿Qué le ha parecido el Hércules?».

—«Es un buen equipo. Me ha gustado mucho por su técnica. Ahora, no cabe duda que hoy ne-



Lucien Muller, entrenador del Castellón, y nos dice al oído: «Estoy contento por el triunfo, señor Nebot?»

mos sido superiores a ellos en todo».

—«¿Temía usted este partido por la baja de Cayuela?».

—«Un poco, sí, por lo difícil que se me hacía el componer una delantera con garantía de efectividad».

—«¿Lo ha conseguido?».

—«Parece que sí, pero hay que esperar».

—«¿Salvada ya la liga, señor Muller?».

—«Hombre, por la parte que usted insinúa, sí. Aunque tal como han ido los resultados esta tarde en la jornada nacional, incluso creo, si hay suerte, poder clasificarnos si ganamos los partidos que nos quedan fuera del "Estadio"».

—«¿Tiene esperanzas?».

—«Yo sí».

—«Adelante, pues».

Y Muller ya no nos dijo más. Abandonamos los vestuarios que en plena algarabía quedaban tras el sonado triunfo sobre el Hércules alicantino, y a esperar a los vigüenses el próximo domingo en partido de Copa del Generalísimo. Que se repita el resultado y los celtianos a la cumbre. De ilusiones también se vive, caranaba.

Los goleadores explican los goles

PARTIDO sin mayores problemas en lo que al marcador se refiere, con tres goles que subieron al marcador y varios vicegoles, entre los que se cuenta un formidable disparo de Clarés, repelido por el travesaño. La nota, en este aspecto, la dió Leandro, que consiguió marcar por partida doble.

DOS GOLES DE LEANDRO



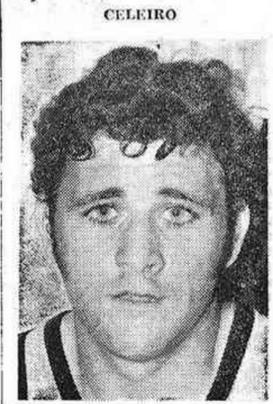
El segundo tanto fue obra de Leandro, que marcó un gol en cada tiempo.

—«El primero de los dos fue producto de una combinación con Cela. Fue un pase en profundidad que me permitió situarme con la pelota solo delante del portero. Entonces, toqué el balón hacia la izquierda y prácticamente fusilé el gol».

—«¿Y el tercero?».

—«Bueno, aquí, en realidad, la jugada fue obra personal de Clarés, que dribló a cuatro contrarios, chuto fuerte y el balón rebotó en el cuerpo del portero. Fue entonces cuando yo, que seguía la jugada, entré al remate y conseguí un nuevo gol».

Enhorabuena.



CELEIRO

Apenas si se llevaban cinco minutos de juego cuando Celso inauguró el marcador.

—«¿Cómo se produjo la jugada?».

—«Driblé a una defensa, pasando la pelota por arriba, y luego, tras parar el balón con la rodilla, tal como esta, disparé raso y cruzado».

—«¿Esperabas que fuera gol?».

—«Por lo menos eso era lo que pretendía. Creo que sorprendí al portero».

Enhorabuena.

F. P.

El partido visto desde las gradas

EL público anteayer no tuvo motivo para estallar de entusiasmo, pero por lo menos, a falta de juego brillante, fue testigo de una amplia victoria del Castellón, que a punto estuvo de alcanzar la goleada. Ni que decir que la marcha del marcador simultáneo fue seguida con el mayor interés. Aplausos al gol de Español, aplausos cuando aparecieron los goles del Manzanare, y gran ovación cuando ya el Valencia era campeón indiscutible de la Liga española.

Con todo, satisfacción entre los aficionados castellonenses...

BUEN PARTIDO DEL CASTELLÓN

En primer lugar cambiamos impresiones con el joven aficionado José Serrano Laup, quien se mostró muy satisfecho por la amplia victoria lograda por el Castellón.

—«Ha sido —nos dijo— un partido regular, pero en todo momento ha quedado bien demostrada la superioridad del Castellón».

—«¿Qué impresión te ha causado el Hércules?».

—«Es un equipo bastante flojo, con una delantera sin el menor peligro. Lo mejor del conjunto es la línea media».

—«¿Qué destacarías del Castellón?».

—«Bueno, pues los mejores creo que han sido Ferrer y Clarés».

—«Por último, ¿eres que el resultado es justo?».

—«El 3-0 está bien, pero aún se pudo conseguir algún gol más».

PRIMERO FUTBOL Y LUEGO "MONA"

Aunque se notó la fiesta del día, puesto que muchos aficionados esta vez se fueron al campo con la familia, la entrada en el Estadio fue aceptable. Algunos espectadores, terminado el encuentro, se apresuraron para disfrutar de la merienda campestre. Este fue el caso de Antonio Guinda Suller y María Amparo Peiró, una pareja de novios para la que lo primero fue el fútbol y, después la "mona".

—«¿Qué tal el partido?».

—«Muy bien jugado por el Castellón, en el que han destacado sobre todo Clarés y Leandro».

—«¿Y qué impresión les ha causado el Hércules?».

—«Un equipo bastante flojo. El jugador más destacado fue Manzanare».

—«Les parece bien el resultado?».



En primer lugar cambiamos impresiones con el joven aficionado José Serrano Laup, quien se mostró muy satisfecho por la amplia victoria lograda por el Castellón.

—«Ha sido —nos dijo— un partido regular, pero en todo momento ha quedado bien demostrada la superioridad del Castellón».

—«¿Qué impresión te ha causado el Hércules?».

—«Es un equipo bastante flojo, con una delantera sin el menor peligro. Lo mejor del conjunto es la línea media».

—«¿Qué destacarías del Castellón?».

—«Bueno, pues los mejores creo que han sido Ferrer y Clarés».

—«Por último, ¿eres que el resultado es justo?».

—«El 3-0 está bien, pero aún se pudo conseguir algún gol más».

FRANCISCO PASCUAL

LA PARRILLA HOTEL DEL GOLF

Especialidades de asados y al carbón, Cochinito segoviano, cordero de Castilla, Chuletas de Galicia y Chuletón del Pirineo.

Promoción de Inversiones, S. A.

Entidad nacional de financiación. Financiamiento de industrias, agricultura, comercio, servicios, transporte, etc. Delegación provincial en TARRAGONA: C/. Reding, 37-1ª-1ª. Tel. 20 67 48.

POLVORA EN SALVAS

Tres-cero son muchos goles, dado que estaba la hinchada acostumbrada al solitario gol, y en ocasiones ni siquiera éste.

Lo peor del caso es que el Castellón está muy cerca del tercer clasificado.

Reacción tardía, porque si se hubiera jugado así desde mucho tiempo ahora el equipo estaría bien clasificado.

Pero se desperdiciaron demasiadas ocasiones a domicilio para ahora aspirar a algo que no sea mantenerse dignamente en Segunda.

El colegiado comenzó mal; luego rectificó, cuando comenzaron a subir los goles.

Ahora resulta que Leandro —nuestro amigo personal— es un gran goleador.

Esto de amigo no lo decimos por nada; nunca lo hemos mencionado en nuestra leída sección.

Pero bueno es que nos demos cuenta, aunque sea tarde, de que juega al fútbol.

Y que es el único que —con permiso de los demás—, hace más de un gol.

Y todos de antología, como es costumbre decir en estos casos.

Buena entrada en el Estadio, lo que pone de relieve que si el Castellón fuera clasificado donde «debía», los entradones se hlovarían.

Bastantes seguidores del Hércules, que no pudieron abrir el «epico».

La diferencia era abrumadora.

A Waldo, lo tantas veces triunfador en el equipo mercangue, solamente lo vimos vestido de jugador.

No era el jugador temperamental de otras veces que, al sólo, solucionaba las difíciles papeletas.

En el Estadio se estaba pendiente, claro está, del marcador simultáneo.

Y quizá más de los transitorios; porque el marcador ese va ligeramente retrasado de lo que ocurre en los demás campos.

Cuando marcó el «Barça», muchos aplausos; en Sarriá, seguía el empate.

Cuando marcó el «Atlético», aplausos, pero menos.

Cuando marcó el Español, gran ovación; se notaba que hay muchos partidarios del «Barça».

Sólo que a pesar de ello, el Valencia ocupaba ya el primer puesto.

Pero en fin, bueno es que alguien haga los goles, cuando no juega Leandro.

No es buen síntoma que un defensa marque goles, excepto si los delanteros no los marcan.

Los delanteros visitantes eran incapaces de hacer un gol; y desde luego nunca hubo sensación de peligro.

Si acaso en un tiro fuerte desde fuera del área que el portero de aquí detuvo muy bien.

El tanto tampoco hubiera solucionado otra cosa que el honor, el tantas veces mencionado gol del honor.

Que no sirve para nada, como muchas veces se ha demostrado.

El honor está en la clasificación.

Y ésta no favorece a ninguno de los dos equipos.

Menos al Hércules, claro.

El Castellón se conforma ahora en mantenerse, lo que teóricamente tiene logrado, y prepararse para el partido de Copa.

Duro rival en esta competición el que le ha tocado en turno.

Claro que peor es el del Villarreal.

Sobre todo ahora que estará fuertísimo por haber perdido ocasión propicia para ser campeón de Liga.

Y ya que del Villarreal hemos hablado, digamos que tres goles son muchos goles.

Mucho más si vienen de un equipo que, como el Logroñés tropieza en casa muchas veces.

Mal se le han puesto las cosas al equipo amarillo.

Ahora que parecía que había reaccionado favorablemente y superado algunos difíciles encuentros, se deja golear por un equipo flojo.

Nos dirán que el Logroñés ha tenido una gran tarde.

Esto está muy pasado ya; porque el Logroñés ya sabemos todos quién es.

Lo hemos visto demasiadas veces, y no hay más que mirar la clasificación para saber lo que ha hecho.

El sábado, partido en Villarreal, de Copa, con el aspirante a campeón de Liga.

Detalles del partido

ALINEACIONES Y ARBITRO

CASTELLÓN: Mendieta, Celeiro, Oscar, Babiloni; Ferrer, Cela, Tonín, Foich, Clarés, Leandro y Jiménez.

HERCULES: Humberto, Ricardo, Lalo, Navarro, Nieto, Tolo, Lito, Sarrachini, Marcos, Waldo y Carbonell.

Arbitro: Sr. Fernández Quirós, del Colegio Andaluz.

GOLES

4 m. Avanza Celeiro por su ala y retroceden los defensas del Hércules, abren de amplio espacio para el remate, que hace Celeiro cruzando por bajo, estirándose tardamente Humberto y llegando el balón a la red.

24 m. Indecisión de la defensiva del Hércules y el balón llega a Leandro, en su zona, adelantándose para cruzar hacia el lado contrario del marco y batir fácilmente a Humberto.

20 m. del segundo tiempo. — Avance por el ala izquierda, penetra Clarés en el área y remata, devolviendo en corto Humberto, para que Leandro envíe el balón a la red.

PRIMER TIEMPO

2 m. Faut contra el Castellón

a un metro del área en su centro, que Waldo estrella contra la madera.

11 m. Contraataque del Hércules y primer corner del equipo alicantino, seguido del segundo.

12 m. Manos contra el Castellón cerca del área. Tira muy bien Waldo, bordea la pelota la barrera y sale rozando el poste izquierdo de Mendieta.

14 m. Primer corner del Castellón.

18 m. Centro largo desde la izquierda y Foich, entre dos defensas, se encuentra con el balón, pero no llega a rematar ante la indecisión de los contrarios.

19 m. Segundo corner del Castellón.

35 m. Gran disparo de Clarés desde lejos, y el balón rebota en el larguero cuando ya Humberto no podía hacer nada.

38 m. Tercer corner del Castellón.

SEGUNDO TIEMPO

—En el Hércules sale Alfonso por Waldo.

4 m. Balón adelantado a Jiménez, que entra en el área y cruza ligeramente fuera.

6 m. El Hércules está totalmente desbordado. Tres corners consecutivos en su puerta.

9 m. Insistentes ataques del Castellón y de nuevo con secutivamente, corners, séptimo y octavo del Castellón.

18 m. Jugada de Jiménez y Clarés, con disparo de éste que se le escapa al portero y nuevo corner, noveno del Castellón.

20 m. En pocos instantes sale Pepin por Babiloni, Pardo por Lito y Demetrio por Tonín.

25 m. Avance del Hércules y tercer corner del equipo alicantino.

27 m. Ataque del Castellón y remate de Leandro que da en el larguero, recogiendo la pelota Jiménez en fuera de juego.

30 m. Balón bombeado y despeja Humberto de puños, rematando Foich sin resultado.

34 m. Avance por la derecha y Demetrio cede hacia atrás una buena pelota a Foich, cuyo centro no encuentra rematadores.

35 m. Décimo corner del Castellón.

44 m. Avance del Castellón y pase largo de Jiménez a Demetrio, que aquel no llega a alcanzar.

GOMOTOR

Calle Galicia, 6 - Tels. 21 20 73 y 21 20 16 - CASTELLÓN

CONCESIONARIO

— BRITISH LEYLAND AUTHI —

Dirección Técnica y Comercial: RAMON GRIFOLL

HOY APERTURA

También en Logroño perdió el VILLARREAL por 3-0

Resultado que se registraba ya al final del primer tiempo

LOGROÑO, 18. (Especial para MEDITERRANEO).—El Logroñés ha dado un buen paso para intentar eludir los peligros de la promoción, al vencer al Villarreal, otro de los equipos amenazados aunque éste con mayor gravedad, en partido disputado en el Campo de Las Gaunas. El equipo riojano venció al villarrealense por 3 goles a 0. Todos los goles se produjeron en el primer tiempo.

ALINEACIONES

Arbitró el señor Ortolana, del Colegio Gallego, con algunos errores, perjudicando sensiblemente al equipo local.

Los equipos, inicialmente, presentaron las siguientes alineaciones:

VILLARREAL. — Fenciano, Bernál, Loren, Espildora; Eusebio, Linares; Casco, Sosa, Burguete, Sigi y Esteve.

LOGROÑÉS. — Larrañaga, Cenitagoya, Corcuera, Arana; Belaza, Luis; Hernández, Laverna, Amantegui, Golocoechea y Arrieta. En el Villarreal, en la segunda parte, Alapont sustituyó a Fenciano.

INCIDENCIAS

Tarde de excelente temperatura, terreno de juego embarrado y gran entrada en los graderíos. Primera visita del Villarreal al Campo de Las Gaunas. El equipo local fue despedido con aplausos, en tanto que el árbitro, en distintos momentos del partido, escuchó muchas protestas.

GOLES

1-0. Minuto 13.—Combinación de la delantera local, con centro de Arrieta, raso y fuerte, que Espildora, al intentar el despeje, introdujo en su propia meta.

2-0. Minuto 25.—Centro de Belaza, que desvia Amantegui y Arana, bien colocado remata de cabeza a la red.

3-0. Minuto 40.—Lanzamiento en profundidad de Belaza a Arrieta, que avanza con rapidez para, después de burlar la salida del portero, disparar sin mayor dificultad a la puerta ya desguarnecida, consiguiendo el 3-0 definitivo, puesto que en el segundo tiempo ya no se alteraría el marcador.

COMENTARIO

A falta de mayor calidad, el partido resultó interesante para los aficionados porque los dos equipos, sobre todo en el primer tiempo, se emplearon con gran entusiasmo. El Villarreal, de salida, adoptó un "cerrojo" impresionante, retrasando tanto a los volantes como a los interiores. Eusebio realmente jugó como un defensa más, colaborando también con la zaga el medio Linares, aunque en ocasiones cumplió funciones de medio y Sigi también se movió en esta demarcación desde donde pretendió, en todo momento, organizar algo el juego de su equipo. El Villarreal, siguiendo una tónica que ya parece habitual en nuestro fútbol, cifró todas sus esperanzas en las posibilidades que

puieran derivarse de sus esporádicos contrataques, encomendando la misión de sorprenderse a la defensa local a los extremos Casco y Esteve, teniendo como punta de lanza a su centro delantero Burguete. Para hacer saltar el "cerrojo" el Logroñés utilizó una vez más la llave del entusiasmo sin límites y una fe decidida en el triunfo.

El partido se resolvió pronto, en el primer tiempo, pero las cosas no parecían tan fáciles cuando, en los minutos iniciales, el Villarreal se acercó con cierta peligrosidad al área local. Tanto Esteve como Burguete, bien lanzados por Sigi, evidenciaron una peligrosa movilidad, que quedó en nada gracias a la ordenada y eficaz labor de los defensas del Logroñés. El equipo local dio el primer aviso cuando,

a los nueve minutos, Golocoechea desperdió una magnífica propia meta, y los villarrealenses oportunidad para marcar. Hasta entonces el Villarreal se desenvolvía bien, o por lo menos con cierta suficiencia, pero poco después se produjo la desgraciada jugada en la que Espildora marcó en su propio campo que sufrió un bache de desmoralización. Sin embargo, a pesar de ello, el equipo visitante siguió en sus contrataques, más animosos que eficaces, porque en

verdad sus delanteros se mostraron bastante inoperantes en el disparo a puerta. Los otros dos goles del Logroñés acabaron por decidir el partido.

El Villarreal, que demostró poseer entre sus jugadores a individualidades muy destacadas, con gran dominio del balón, no supo o no pudo encontrar el camino del gol, y de ello no puede acusarse sino a la buena defensa del cuadro local que no dio nunca la menor facilidad, mostrándose com-

pacía y sin resqueijos.

Luego, en la segunda parte, con el Villarreal ya prácticamente vencido y desmoralizado, los locales dominaron quizá más ampliamente pero el marcador ya no sufriría variación. En dos ocasiones pudo marcar el equipo riojano, pero la sensacional actuación del guardameta suplente Alapont evitó que consiguiera su propósito. El meta Alapont realizó una labor completísima, pero sobre todo se lució en dos sensacionales paradas

a remates que ya eran goles can-

tados. El Villarreal ha causado buena impresión. Es un equipo que juega buen fútbol. Pero su fallo es la casi absoluta carencia de remate. Sus jugadores más destacados fueron, con Alapont en el tiempo que jugó, Loren, Eusebio, Linares y Casco. En el Logroñés, si bien todos se emplearon con gran entusiasmo, sobresalieron especialmente Arana y Arrieta.

Se afianza el Burgos en sus aspiraciones de ascenso con su triunfo en el terreno del Rayo

El Coruña perdió en Onteniente

APURADA VICTORIA DEL MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 18 (Pyresa). — El Mallorca ha vencido 1-0 al Real Oviedo.

ALINEACIONES
MALLORCA: Alarcía (2), Muñoz (1), Sanz (2), Reina (1), Benegas (2), Gerardo (1), Moya (1), Cano (1), Domínguez (2), Cáceres (2) y Pocholo (2). No se registraron cambios.

OVIEDO: García-Remón (3), Poladura (1), Tensi (2), Juan Manuel (1), Sistiaga (2), Iriarte (2), Prieto (1), Uria (2), Galán (1), Gallastegui (1) y Urresola (1). En el segundo tiempo Javier (1) sustituyó a Prieto, y Chuza a Urresola. Arbitro: El señor López Cuadrado, bien en líneas generales.

GOLE

1-0. A los sesenta minutos, una falta contra la puerta ovetense es despejada en corto por Iriarte. El balón lo recoge Domínguez y dentro del área cede a Pocholo; éste burla a la defensa y en difícil posición chuta enviando el balón a las mallas.

JUICIO CRITICO

Tiempo espléndido, casi veraniego, y poco público en las tribunas, que abuchó al Mallorca al saltar al terreno. El partido ha sido más bien

aburrido, soso y hasta monótono. Frente a un Oviedo que salía a la defensiva, el Mallorca acertó a filtrarse o abrir hueco para intentar el gol.

Las jugadas eran las mismas una y otra vez: Avance mallorquinista que si no era cortado ya en la línea media, no pasaba de la defensa. Despeje del Oviedo y vuelta a empezar.

Cuando el visitante se adelantaba hacia la puerta local era remiso en el tiro y la defensa desbarataba el esfuerzo. Hasta que Pocholo inauguró el marcador no varió el panorama. A partir de este momento y de los cambios habidos en hombres y posiciones del Oviedo, se abrieron los visitantes colocando seis hombres al ataque, en desesperado esfuerzo de lograr el empate. Pero como estos no armonizaron, su juego falló el propósito.

Alarcía, el meta mallorquinista, apenas si tocó el balón; y tan sólo un par de ocasiones de peligro creó el Oviedo, en particular una en la que intervino Galán con poco acierto. García Remón tuvo más trabajo sacando balones difíciles y contó con la colaboración del travesaño y lo postes que rechazaron sendos tiros de Cáceres.

Por el Oviedo merecen ser destacados, junto con García Iriarte y Tensi, en su labor defensiva, y también Sistiaga. En el ataque, Uria, por el Mallorca, Sanz, Benegas y Cáceres.

dividualmente los burgaleses Requejo, Olalde y Alcorca; y los rayistas Illán y Veloso (hasta que fue sustituido por lesión). La baja de Veloso fue quizá decisiva en la derrota del Rayo, que benefició enormemente al equipo de Burgos.

EMPATE DEL BETIS EN FERROL

EL FERROL DEL CAUDILLO, 18 (Pyresa). — Con empate a cero ha finalizado el partido Ferrol-Betis.

CLUB FERROL: Zumalave (1), Bastida (1), Arturo (1), Carlos (2); Igarreta (1), Rivera (1); Gerardo (1), Pedro Amado (1), Germán (1), Castells (1) y Unzueta (1).

En la segunda mitad, Ercivia (1), sustituyó a Pedro Amado. A los 54 minutos, Somaza (1) saltó por Germán.

BETIS: Campos (1); Telecha (1), Frigols (2), Hachón (1); Iriarza (2), Díaz (2); Macario (3), Isaura (2), Machicha (1), González (2) y Benítez (2).

Arbitro: Sr. Sánchez Arminio, del Colegio Cantábrico, mal, anuló injustamente un gol al Betis. Aplicó mal la ley de la ventaja y además se excedió en las expulsiones de Unzueta y Benítez, en el minuto 89, por darse ambos unos empujones.

INCIDENCIAS

Buena entrada. Tiempo agradable. En algunos momentos del partido lució el sol. Terreno de juego embarrado. A los 54 minutos abría donó el terreno de juego el centro delantero local Germán.

GRAN VICTORIA DEL BURGOS

MADRID, 18 (Pyresa). — El Burgos ha vencido al Rayo por 2 goles a 1.

ALINEACIONES

RAYO VALLECANO: Samper, Araez Nico, Cristóbal, Curta, Arias Illán, Veloso, Roselló, Bordons y Nieto. A los veintiséis minutos, Felines sustituyó a Veloso, por lesión.

BURGOS: Bilbao, Astorga, Raúl, Arambuluzabala, Ederra, Nebot, Arraz, Alcorca I, Olalde, Requejo y Nájera. A los ochenta y dos minutos, Aramendi ocupó el lugar de Nájera.

Arbitro: Serrano Belenguer. Aceptable actuación del colegiado valenciano, que pudo convertirse en mala en los últimos minutos del partido, cuando los nervios le tralacionaron teniendo alfileros que para su suerte no estuvieron relacionados con jugadas de trascendencia.

GOLES

0-1. A los treinta minutos, y como producto de una falta lanzada por Nájera sobre la meta rayista, hay varios rechaces, llegando el balón a Olalde, que de tiro suave batió a Samper.

1-1. Cuarenta y un minutos, Nájera pierde un balón en el borde del área burgalesa que aprovecha el balón de Burgos, que conecta un fuerte disparo que Bilbao no puede alcanzar.

1-2. Sesenta y nueve minutos. Gran jugada de Alcorca I, que después de sortear a varios defensas, mete el pie sobre la marcha engañando a Samper.

INCIDENCIAS

Lleno total en el Estadio de Vallecas, en mañana calurosa. El Rayo sacó trece corners y tres el Burgos. Furon amonestados los jugadores Arraz y Cristóbal.

JUICIO CRITICO

Los espectadores que llenaron el Campo de Vallecas, salieron en su mayoría desilusionados por la derrota del equipo local, pero satisfechos por el fútbol que desarrollaron madrileños y burgaleses. Era un encuentro que perfilaba para el vencedor sus posibilidades de ascenso. Para el Burgos, el empate era suficiente para seguir con su firme trayectoria que viene con siguiendo a lo largo del torneo.

Para el Rayo, la victoria se hacía necesaria en su intención de conseguir ese ascenso que algunos dudaban que le pueda interesar. Los diez primeros minutos, fueron de dominio alerno. A partir del minuto once, el partido tomó el cariz que perduró a lo largo de los noventa minutos. El Rayo bien dirigido por Curta y Bordons, se hizo dueño del centro del campo, llegando una y otra vez al área burgalesa, donde la firme defensa visitante muy bien respaldada por Bilbao, anulaba sus intenciones de gol, paradójicamente los dominados el Burgos— en sus conatos contrataques demostraban más efectividad. Adelantándose en el marcador en el minuto treinta, a partir de ese gol, el equipo visitante acentuó, más si cabe, su sistema de contención, y los continuos atacaes del Rayo sólo fructificaron en el gol de Illán, que posteriormente fue superado por el consiguído por Alcorca. Destacaron in-

JUICIO CRITICO

Mercadadamente el Betis se llevó un empate por su mejor juego y mejor clase de sus jugadores. En el minuto 65 el árbitro anuló un gol a Machicha, en nuestra opinión legal, y quizás por ello el resultado sea injusto, pues el Betis hizo méritos para ganar.

PARTIDO SIN INTERES EN EL SARDINERO

SANTANDER, 18 (Pyresa). — Por 2-0 ha vencido el Santander al Calvo Sotelo.

ALINEACIONES

REAL SANTANDER: Corral (2), Paquito (1), Chinchón (2), Chiseco (1), Santí (1), García (1), Aguilera (1), Cabello (1), Santillana (2), González (1) y Portu (0).

CALVO SOTELO: Bernardo (1), Yost (2), Villar (2), Roberto (1), Rodríguez (1), Marín (1), Terol (0), Chona (0), Redondo (1), Polo (0) y Echegoyen (1).

Sustituciones: Todas en el segundo tiempo. A los ocho minutos Candela (0), sale por Rodríguez, y Illán, y tras regatear a Nebot conecta un fuerte disparo que Bilbao no puede alcanzar.

Arbitro: El señor Arroyo (0) tuvo errores de bulto en un encuentro de guante blanco, siguiendo además el juego de muy lejos y sin facultades. Fue muy mal ayudado en las bandas con dos liners tímidos.

INCIDENCIAS

Tiempo despejado con viento fresco y buena entrada, aunque sin llegar al lleno.

GOLES

A los 26 minutos Paquito centra sobre la meta contraria y Cabello, en un bonito remate de cabeza consigue el primer tanto. A los 44 minutos es González quien desde muy atrás pasa en profundidad por el centro y Aguilera bichando con los defensas logra llevarse el balón y marcar el segundo tanto.

JUICIO CRITICO

Encuentro en el que parecía que ambos conjuntos no se jugaban nada. Anodino sin llegar al aburrimiento, pero de escasa calidad y emoción. Fácil triunfo del Santander que pese a la corta ventaja de goles nunca vio en peligro su meta ante la nulidad de la delantera contraria.

POCO JUEGO EN EL ARCANGEL

CORDOBA, 18 (Pyresa). — El Córdoba ha vencido 3-0 al San Andrés.

ALINEACIONES

CORDOBA: Molina (1), Hernández Prieto (2), Torres (2), Verdugo (2), Rodri (1), Rivera (2), Rojas (1), Cuesta (1), Cruz-Carras cosa (1), Crispi (1) y Totó (2).

A la salida del segundo tiempo, Escalante (1), sustituyó a Crispi. **SAN ANDRES:** Cuello (0), Mir (1), Vergara (1), Moya (1), Borja (2), Tovar (1), Serena (2), Figuero-

GOLES

1-0. 58 minutos. Centro de Rojas, conectando un remate a bote pronto Rivera, que abrió el marcador, entre las protestas de los jugadores visitantes, al reclamar éstos fuera de juego.

2-0. 67 minutos. Pase de Rojas a Cuesta, que dispara rápidamente y con fuerza, batiendo a Cuello.

3-0. 90 minutos. Internada por su banda de Verdugo, que llega al área contraria, sortea a Vergara, repele en corto el balón el portero Cuello, y finalmente el propio Verdugo impulsa la pelota a las redes.

INCIDENCIAS

Tarde primaveral. Más bien calurosa. Buena entrada. No hubo lesionados, y el partido pese a su importancia, se jugó correctamente.

JUICIO CRITICO

A partir del primer gol el Córdoba pudo ver más claro el horizonte del resultado en este difícil encuentro, en el que de manera absoluta dominó en el primer tiempo a su rival, si bien dicho dominio fue debidamente contrarrestado por los catalanes, dedicados por completo al juego de contención, con lo que lograron, como decimos, dificultar las acciones del cuadro local, más lento y carente de peligrosidad que en otras ocasiones. Tras ese señalado primer gol, asomaron como unos 15 minutos de fútbol inspirado por parte de los vencedores, pero en realidad no puede decirse que ni antes ni después se produjera juego de calidad. Sólo los goles han dado matices sugerentes al monótono choque, donde el fútbol ofensivo aunque desvaído de los cordobeses, chocó una y otra vez con el sistema defensivo contrario, en ya calidad se desmoronó bastante a raíz de la apertura del marcador.

BUEN PARTIDO EN ONTENIENTE

ONTENIENTE, 18 (Pyresa). — El Onteniente ha vencido al Coruña por 1-0.

ONTENIENTE: Valero (2), Mora (2), Fons (1), Clavel (1), Esteve (2), Bosch (1), Cayuela (2), Portales (2), Bermúdez (2), Olive-lla (1) y Diestro (0).

CORUÑA: Seoane (2), Bello (1), Luis (2), Chola (1), Manolito (2), Bordoy (1), Cortés (2), Lourda (1), Vales (2), Cervera (2) y Jun-nto (2).

En la segunda parte el Onteniente sustituyó a Diestro por González (1).

Arbitro: El encuentro lo arbitró el señor Sanz Morón, del Centro, que estuvo muy bien. Dirigido al encuentro muy de cerca, aplicando bien la ley de la ventaja y sólo tuvo como error importante el no señalar una falta cometida dentro del área al extremo Cayuela.

GOLE

En el minuto 20 de juego, Diestro saca un corner y después de varios remates y rechaces, Olive-lla tira un punterazo colocando el único gol de la tarde.

INCIDENCIAS

El partido fue decretado de jornada económica y hubo entrada floja, con tiempo nuboso. Se jugó con mucha corrección y con mucha fuerza por parte de ambos conjuntos.

COMENTARIO

Desde el primer momento el Coruña realizó un fuerte fútbol ofensivo, jugando muy bien sus delanteros, que llegaron con facilidad y pasándose muy bien el balón hasta el área contraria, pero el Onteniente en la primera parte opuso un fuerte tesón y un entusiasmo arrollador, consiguiendo varias ocasiones de peligro hasta alcanzar el gol. Frente a la manifiesta superioridad técnica e incluso física del Coruña, el Onteniente supo jugar con un tesón y una valentía que le hicieron merecedor de la victoria. En la segunda parte el dominio fue de color visitante, aunque faltó acierto en el remate; y el Onteniente se defendió bien, aunque pasó muchos apuros en los minutos finales.

Para la siguiente

Cartelera de Espectáculos

CINE SINDICAL. — 730 y 1030 **TURISTAS Y BRIBONES.** A. Mayores 18 años.

ASTORIA: 730 y 1030 **LA BRIGADA DE LOS CONDENADOS.** Eastmancolor en 70 m/m. Jack Palance y Robert Hundar. Mayores 14 años.

CINE SAN PABLO. — Continúa 645 **GENOVEVA DE BRABANTE Y UN VAMPIRO PARA DOS.** A. Mayores 14 años.

SABOYA: Segunda semana. 730 y 1030 **NO DESEARAS AL VECINO DEL 5.** Eastmancolor. Alfredo Landa e Ira de Fustemberg. — Mayores 18 años.

AVENIDA: 730 y 1030. — **LOS INDOMABLES** Panavision en Color de Luxe. — Charlton Heston y Genraldine Chaplin. Mayores 18 años.

RIALTO: Continúa 630 tarde — **LA ISLA DE LOS DELFINES AZULES.** Técnico y Panorámica y SUEÑOS DE JUVENTUD. — Técnico. Bobby Sio y Loreta Goggi. Mayores 14 años.

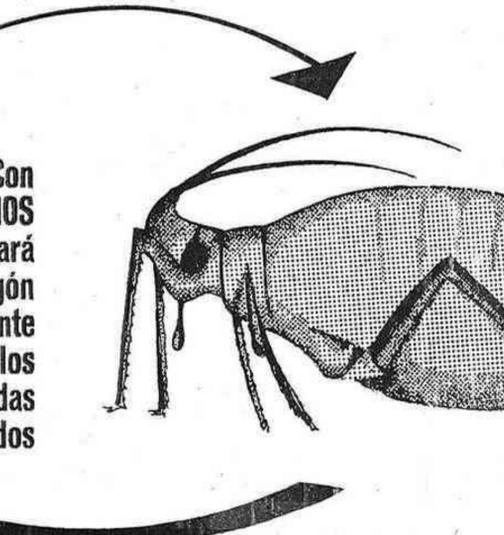
REX: 730 tarde y 1030 noche **BORSALINO** en Color. Jean Paul Belmondo y Alain Delón. Mayores 18 años.

CINE CONDAL (Villarreal). — 930 noche **EL REGRESO DE FU-MANCHU Y EL POKER DE LA MUERTE.** A. Mayores.

VIGIANA (Burriana): Día del productor. Continúa 630 tarde **ESCANDALO EN EL INTERNADO Y FLECHAS SANGRIENTAS.** Técnico. Mayores 18 años.

FERNOS

EL AFICIDA QUE CONTROLA EL 100% DE LOS PULGONES (INCLUIDO EL "PULGON VERDE") EN UN SOLO TRATAMIENTO



Con FERNOS controlará el pulgón resistente a los insecticidas fosforados

Para el tratamiento de cítricos en floración disponemos de Fernos en espolvoreo al 1% que es inocuo para las abejas y predadores naturales de los pulgones.

¡APLIQUE! Y SOLO 5 MINUTOS DESPUES, PODRA COMPROBAR LOS RESULTADOS

FERNOS es un producto exclusivo de:

zeltia agraria, s. a.

CASTELLON DE LA PLANA - San Isidro Labrador, 13 - Tel. 22 07 17
VALENCIA - Calle del Mar, 43 - Tels. 21 51 74 - 21 79 08
GANDIA - Pl. José Antonio, 9 - Tel. 87 37 61

REGISTRADO EN LA DIRECCION GENERAL DE AGRICULTURA CON EL N.º 6.373/70 CATEGORIA "B"
(Ver precauciones de empleo en folleto explicativo.)

● ZELTIA AGRARIA: PARA UNA AGRICULTURA MAS SANEADA Y MAS RENTABLE ●

Se cumplió el dictado del Real Automóvil Club de Cataluña y el XVII Gran Premio de España Fórmula 1-VI Gran Premio de Barcelona Fórmula III fue un éxito en todos los órdenes

Hace pocos días el Delegado Nacional de Educación Física don Juan Gich, dijo que había, que prologar el automovilismo. El domingo en Barcelona, al cumplirse el dictado del Real Automóvil Club de Cataluña, entidad organizadora y veterana en estas lides del XVII GRAN PREMIO DE ESPAÑA FÓRMULA 1-VI GRAN PREMIO BARCELONA, y obtenerse un señalado éxito el automovilismo español, se demostró, que debe de promoverse el automovilismo, porque la materia básica de las organizaciones, está perfectamente cubierta. Lo que precisamente hace falta, es Ayuda, y facilidades en todo orden, para el deporte automovilista, que también se vio en Montjuich, que atraca, apasiona e interesa, porque aficionados de toda nuestra piel de toro estuvieron presentes en las grandes pruebas. En orden cronológico a las pruebas hemos de decir que el sábado se corrió la fórmula III, y vino a ser ya la antelada del éxito del domingo, en la que se corrió prime-

MOTORISMO

Joel Roberts, con Suzuki, vencedor de X Gran Premio de España de Moto-cross

Pese a la coincidencia, de correrse en Barcelona el Gran Premio de España de Automovilismo, pueden estar satisfechos los caballeros de Peña Motorista Barcelona, y si Presidente Sr. Folch, del éxito alcanzado, ya que en el circuito del Vallés, no menos de 25.000 personas se reunieron para gozar de las excelencias de la montaña del Moto-Cross. Entre estos grandes vistosos de la especialidad, ayudando al buen estado de la pista la lluvia caída en sábado, había disputado por los puestos de pilotos y monturas y entre los pilotos Joel Roberts fue el mejor, y ganó las dos mangas, seguido del también belga Olle Peterson. En cuantas máquinas, las Suzuki Japonesas fueron primera y segunda, y la clasificación final fue esta tras las dos mangas del mundial. 1º Joel Roberts de Bélgica sobre "SUZUKI" 2 puntos 2º OLLE PETERSON de 6 3º HASKAN ANDERSON de Suecia 4º HUSQUEVARNAZ 8 puntos 5º Gaston Rahier con C.Z., de Bélgica, 9 6º Vladimir Kaniyov de RUSIA con C.Z., 12 Un nuevo éxito de Peña Motorista Barcelona y de Cataluña, que el domingo fue el auténtico epicentro del deporte mundial de los cuatro ruedas. Por lo tanto lo repetimos, ayuda, y ayuda, con hombres y clubs como ésta Peña Motorista, Barcelona y los que hay en toda España, a por los éxitos, con un gran futuro del motor. ESCAPEZ

Preocupación ante la final de la Copa escocesa entre el Glasgow y el Rangers

Cuyo anterior encuentro fue el que dió lugar a la catástrofe en Ibrox, en la que murieron 66 personas

LONDRES, 19. (Del correspondiente de Pyresa, Manuel Adri). Las autoridades escocesas, que todavía tienen en la memoria el desastre de Ibrox Park, cuando por culpa de un gol, de una bufanda, o de una barandilla, perdieron la vida 66 personas y 125 resultaron heridas mientras se jugaban los últimos segundos del partido de la máxima rivalidad regional entre el Glasgow y el Rangers, temen la repetición del hecho con motivo del encuentro que deben jugar ambos equipos el próximo 8 de mayo. Ese día se celebrará en Hampden Park la final de la Copa de Escocia, a la que este año han llegado los dos conjuntos que arrastran mayor número de aficionados al fútbol en toda la región y que cuentan con exaltados hinchas, rivales entre sí hasta en los más mínimos detalles, desde el deporte a la religión, pues unos son católicos y otros protestantes. Aunque, en esta ocasión, el partido tendrá lugar en un estadio que ofrece mejores condiciones que el de Ibrox Park, las autoridades escocesas están tomando toda clase de precauciones para que no se produzca una catástrofe de las características de la del pasado 2 de enero, la mayor en la historia del fútbol británico y la segunda que recuerda la humanidad, tras el desastre del Perú, cuando 301 personas quedaron sin vida en las gradas de un estadio de Lima. A pesar de que todavía no han quedado determinadas las causas de la tragedia de Ibrox Park, parece que existen pocas dudas de que deben cargarse las culpas al gol del Rangers, al borde del final del partido, cuando ya los espectadores estaban abandonando el campo en masa. En ese momento, los que salían intentaron regresar para aplaudir el gol de su equipo, mientras que los que estaban en las gradas se dirigieron rápidamente hacia las puertas, dando por finalizado el encuentro con el empate. El encontronazo fue terrible. Cuando todo terminó, quedaban en el suelo 66 personas pisoteadas y asfixiadas. MEDIDAS DE SEGURIDAD A la vista de los antecedentes, las autoridades escocesas quieren impedir la repetición del desastre. La primera medida ha sido sol-

Las localidades todavía no han sido puestas a la venta y se supone que antes de que se abran las taquillas las autoridades se habrán asegurado de las garantías que ofrece Hampden Park para recibir, contener y desalojar a la masa de aficionados que asistirán al encuentro de la máxima rivalidad regional futbolística y religiosa, que en esta ocasión se jugará bajo la sombra del recuerdo de la tragedia del pasado día 2 de enero, que asoló a toda la Gran Bretaña.

SABADO DIA 24 INAUGURACION DISCOTECA J. J. Viaje Vd. a Oropesa (Ctra. del Faro)

Señorita Para recepción. Edad mínima, 18 años. Buena presencia. Interesadas personarse en GOMOTOR, Galicia, 6 - CASTELLON.

Categoría Regional Preferente

Gran segundo tiempo: VINAROS, 3 - BURJASOT, 2

CON motivo del XXXIII Aniversario de la Liberación de la ciudad, en el Cervol, con muy buena entrada, el Vinaroz se enfrentó con un combinado del Castellón. El público se sintió defraudado, pues esperaba una alineación del once albino con más empaque, tal como anunciaba la propaganda. El Vinaroz nos obsequió con un excelente partido y ganaba por 3-0. Goles conseguidos por León, Matías y Tena, todos ellos de bella factura y muy aplaudidos. Arbitró bien el Sr. Escrib. Las alineaciones iniciales fueron: CASTELLÓN: Iglesias, Corrales, Torres, Sánchez, Pepín, Félix; Sanmillán, Demetrio, J. Carlos, Fabregat, Maño y Calvario. VINAROS: Jony, Amposta, Sos, Barberá; Echave, Emilio, Argimiro, Matías, León y Paquito.

En el segundo tiempo ambos conjuntos presentaron sus cuadros juveniles, y entonces el Castellón aminó distancias, consiguiendo dos goles por medio de Salvador. Esta segunda mitad resultó anodina en extremo. Destacaron por los locales, Jony, Sos, Barberá, Emilio, Matías y Amposta. Por el Castellón, Fabregat, Demetrio, Félix e Iglesias.

Anteayer, visitó el Cervol, el Burjasot C. de F. Tarde primaveral, con ligera brisa. Césped en perfectas condiciones. Aceptable entrada, pues los jóvenes siguen celebrando la Pascua y se fueron de merienda. Dirigió el encuentro el Sr. Arias, que estuvo muy mal. Fue riguroso al castigar con penalty al Vinaroz, pues la entrada de Hallado no mereció ni mucho menos la grave sanción. Casi al final, un hincier tomándose la justicia por su mano agredió brutalmente a un espectador, causándole lesiones. Se armó una confusión mayúscula, y el árbitro para colmo de desdichas, reflejó en el acta todo lo contrario. Incomprensible. Ahora la Federación, sancionará al club, que no tuvo ni arte ni parte en el suceso.

Triunfo laborioso pero muy merecido, pues aunque el Burjasot equipo joven pero entusiasta se encontró con dos goles a su favor, el Vinaroz fue un equipo superior en calidad. Destacaron, por encima de todos Matías, que cuajó una actuación genial. Muy bien, Sos, Moreno, Guitarte, Emilio y Amposta. Con detalles de clase, Echave, León, Argimiro y Barberá. Regular Hallado.

Gustó el Burjasot, pues luchó con gran afán de victoria. Los mejores, González, Villa, Bayarri y Carrascosa.

El equipo Juvenil del Vinaroz,

alcanzó una destacada victoria en Villarreal frente al Fundación Forns, venciendo por 3-1. El partido correspondía al Torneo Federación.

El equipo Infantil, también se anotó una victoria muy interesante contra el Uldecona, venciendo-

El equipo local desaprovechó un penalty: Nules, 1 - Alberique, 0

Las órdenes del colegiado Sr. Novejarque, ayudado en las bandas por los Sres. Fandos y Martínez Medina, se alinearon así los equipos: NULES: Bertomeu, Ripollés, Villar, Píto, Solaz, Provinciales, Tonin Saura, Ruiz, Masía y Chimo. ALBERIQUE: Tonin, Alfonso, Tafaner, Ortola, Grima, Fede, Fas, Madremony, Lacale, Pons, y Nino. En la segunda parte Oliver sustituyó a Lacale y Román a Ortola.

no ser así el Alberique hubiera regresado a sus lares con una fuerte derrota. Hubo materia para ello porque aún teniendo en cuenta los errores de la vanguardia local, fueron muchas las ocasiones en que no les acompañó la suerte.

Por otra parte se jugó con lentitud y sin poner entusiasmo tanto en uno como en otro equipo, por lo que faltó emoción e interés. Bertomeu tuvo poco trabajo, pero lo resolvió bien. Ripollés, Villar, Píto y Solaz fueron los mejores. Su actuación la podemos ea-

la red y se alcanzó el empate. A los 39 minutos de nuevo marcó el equipo local, en jugada de Pinilla. Y con este 2-1 esperanzador a favor local terminó la primera parte.

En la reanudación, siguió el juego con la misma tónica. No había manera de que los delanteros locales, acertaran en el tiro al marco. De tal manera que en el minuto, 40, Andrés fue objeto de penalty, y que se encargó de tirar Pinilla, saliendo fuera la pelota rozando el poste derecho de Píto, culminando la mala suerte y el desastroso local.

Para colmo en el minuto 42, el árbitro castigó con penalty al equipo local. Lo tiró Canet y repitió Sol en gran parada, pero se le escapó la pelota por la fuerza que llevaba y de nuevo Canet, remató obteniendo el nuevo empate a dos goles, con que terminaría el partido.

El Arbitro Sr. Jurado estuvo bien en su misión. EL JAVEA: formó con; Plá, Vallés, Martínez; Caro, Garés; Canet; benlliure; Sapena, Bisquert; Artigues, Burgete; Paco. EL ONDA: con Sol; Barberá, Eduardo; Setembre; Segura, Monferrer; Bernad, Sorolla; Andrés, Cuevas y Pinilla.

Y ya está bien amigos, pues esta resultando fatigoso, tratar de extender estas crónicas, con tan poca sal en su condimento.—VERDADES

Para cumplir como buenos aficionados, para ayudar a los hombres que un día pusimos al frente de nuestro Club, para intentar el renacer y fortalecimiento de nuestro fútbol, tan sólo nos queda un camino: ACUDIR A "LA COSA" ANIMAR AL EQUIPO, Y JUNTO A ESTAS APORTACIONES NUESTRAS, EXIGIR A LOS JUGADORES Y A QUIEN SEA.

Pero tiempo tendremos para ir insistiendo sobre el particular. Ciñéndonos a lo que dió de sí el partido, que fue muy poco, diremos que nuestro equipo no acertó ante un adversario que resultó muy mollar, a encontrar la puerta de Plá. El juego local carecía de la ligazón necesaria para crear buen fútbol y con ello peligros de gol ante el marco visitante, pero en bastantes ocasiones llegó ante Plá y allí no acertó a colocar la pelota. Y esta fue la tónica del partido tanto que unidas la falta de acierto y la mala suerte, hicieron que el empate a dos goles cerrara la edición de este encuentro.

Nuestros jugadores legaban con cierta insistencia al área adversaria, pero allí se diluía el esfuerzo. Hasta hubo varias ocasiones del marcar a "gol cantado" y el tanto se falló.

Y sin embargo fue el Jávea, en una indecisión de la defensa local, el que por medio de Soler, inauguró el marcador. Con el gol en contra, los jugadores locales redoblaron su desahinado esfuerzo, y a los 37 minutos, tiró Monferrer fuerte y colocado, Pinilla acosó y el balón llegó

En la segunda parte, apenas puesta la pelota en juego, se lanza el Nules al ataque y sin tocar el balón ningún contrario, llegan sus delanteros al área rematando bien Ruiz pero detiene Tonin. A los 10 minutos se produjo la mejor jugada de la tarde; Chimo y Tonin al mismo se lanzan al ataque y después de burlar a varios rivales empalman aquel un tiro enorme que despeja a corner el guardameta apuntado.

A los 2 minutos de este segundo tiempo consiguió Chimo el tanto de la victoria, tal como hemos reseñado anteriormente. Ni aún después de este gol se decidieron los visitantes a cambiar su táctica defensiva por lo que el Nules continuó dominando el partido y creando situaciones de peligro frente a Tonin; en una de ellas se lanzó Provinciales desde atrás provocando la salida del meta que rechazó el balón y el mismo Provinciales, con gran visión de la jugada similar a la de Pelé en el mundial, remató a puerta vacía pero aún pudo llegar a tiempo el portero y despejar apuntadamente a corner.

COMENTARIO

No gustó a la clientela el partido que nos ofrecieron el Nules y el Alberique porque en realidad no puede gustar a nadie el fútbol cuando uno de los equipos renuncia a sus posibilidades de ataque y se dedica a defender un resultado jugando sin ilusión de victoria y tratando únicamente de destruir el juego del contrario.

Este fue el caso del Alberique que nos defraudó, porque esperábamos mucho más de él, teniendo que comenzó muy bien el campeonato y llegó a figurar entre los primeros. El caso es que como acumuló jugadores en su terreno, el Nules encontró muchas facilidades para llevar la pelota con buenas combinaciones hasta el área visitante, pero ya en ella no lograban los delanteros romper la espesa barrera montada por el Alberique. Así una y otra vez sin que llegara el gol tan deseado. Para colmo de la desdicha Tonin desperdició un penalty que seguramente hubiera cambiado el rumbo y desarrollo del encuentro.

Como ya decimos los 90 minutos de juego se convirtieron en un forcejeo entre los delanteros locales y las líneas de cobertura visitante. Pero en honor a la verdad hemos de reconocer que los delanteros nuleses carecieron de eficacia y de decisión resolutiva. De-

La jornada en Segunda División

Viene de la anterior

FUTBOL SIN CALIDAD EN LANGREO

LANGREO, 18 (Pyresa). — El Langreo ha vencido 2-0 al Moscardó.

ALINEACIONES LANGREO: Giraldez (2), Braga (2), Vicente (2), Palito (2), Fidalgo (3), Fernando (0), Celestino (0), Pachín (1), Iglesias (1), Moreno (2), Ventanueva (0).

A los 17 minutos del segundo tiempo Severino (1), sustituye a Celestino y a los 30, Pucho (1), sale por Moreno.

MOSCARDÓ: Valbuena (2), Miquel (2), Flores (1), Carmelo (1), Villaverde (2), Ramírez (2), Ramonito (2), Morón (1), Gómez (1), Domínguez (1) y Rodri (1).

En el segundo tiempo al salir al campo se aprecian las sustituciones de Ramón (2), por Ramoncillo, y Seminario (2) por Morón. Arbitro: Rabadán, del Colegio Gallego. Bastante bien.

INCIDENCIAS Regular entrada en Ganzábal y buena tarde de sol. Terreno de juego en buenas condiciones.

TRACTORES BARREIROS "mínimo esfuerzo- máximo rendimiento"

Los tractores BARREIROS tienen la cilindrada más alta a más bajo número de revoluciones que cualquier otro tractor de su misma potencia. Los motores de los tractores BARREIROS no se cansan y tienen mucho más vida. BARREIROS ofrece la gama más amplia del mercado nacional, de 36 a 77 CV. Su futuro es la mecanización Chrysler le ayuda.



ORTA S.L. AMADEO 19 - CASTELLON

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

Se necesitan oficiales ENCOFRADORES con experiencia en O. Públicas, para obras embalse de Arenós, en MONTANEJOS (Castellón). Condiciones económicas a convenir. Dirigirse a COVILES, S. A. Campos de Arenoso (Castellón) Teléfono N.º 6

Banco de Bilbao.-Sucursal de Burriana CONCURSO OPOSICIONES La sucursal de BANCO DE BILBAO en Burriana, debiendo cubrir una plaza de Auxiliar en sus oficinas por personal de ambos sexos, convoca concurso-oposición con arreglo a las siguientes condiciones: -Edad más de 16 años. -Sueldo de acuerdo con la Reglamentación Nacional de Trabajo en la Banca Privada. -Plazo de presentación de instancias hasta el día 30 del corriente mes de Abril, inclusive, en el BANCO DE BILBAO, de Burriana. -Las instancias deberán ser cumplimentadas de puño y letra de los interesados y venir acompañadas de dos fotografías tamaño carnet; partida de nacimiento; Carnet de paro o, en su caso, documento que acredite hallarse el interesado inscrito en las Oficinas de Colocación y para el personal femenino Certificado de haber cumplido el Servicio Social. -El cuestionario exigido será el Programa Mínimo Oficial para Burriana, a 14 de Abril de 1971.

EL VALENCIA, CAMPEON DE LIGA

Aunque perdió por 1-0 en Sarriá, el mejor tanteo sobre los azulgrana le dió el título al empatar en Madrid el Atlético y el Barcelona

Victoria del Granada en Sabadell y empates del Madrid, R. Sociedad y Gijón en Las Palmas, Vigo y Zaragoza, en la última jornada

ABURRIMIENTO EN BALAIOS VIGO 18. (Del corresponsal de portivo de PYRESA, Martínez del Peiro) La Real Sociedad y el Celta de Vigo empatados a uno.

ALINEACIONES
REAL SOCIEDAD: Etxebarria (2), Gorriñi (2), Martínez (3), Hormaichea (2), Santamaría (2), Lema Lema.

(1), Urresti (1), Corcuera (1), Erambarri (1), Mendiluce (2) y Boronat (1). Sustituciones: En la segunda parte, Sein (2) sustituyó a Lema.

CELTA: Gost (1), Isabele (1), Rivas (3), Hidalgo (2), Manolo (2), Costas (2), Lezcano (1), Almagro (1), Juan (1), Rivera (1) y Jiménez (1). Sustituciones: En la segunda parte, Castro (1) salió en lugar de Almagro, y a los veintidós minutos Rodilla (1) sustituyó a Rivera. Arbitro el colegiado madrileño señor Gómez Platas, con algunos errores que no influyeron en el resultado.

defendió los dos positivos que le hacen acabar como la competición es un buen puesto; no así el Sabadell, que ha quedado demasiado cerca de los lugares de descenso automático.

Resumiendo: Resultado justo, más que nada por la escasa sensación de poder del equipo propietario del terreno. El Granada vino a arrear y se llevó los puntos.

INCIDENCIAS

Antes de comenzar el encuentro los jugadores del Celta impusieron insignias de oro del club a los Presidentes de las peñas célticas de la región, en un número total de veinticuatro, y por parte de la Peña de El Grave se impuso al Vicepresidente, que ostentaba la representación del Presidente del Celta, y al entrenador Arza, el Centollo de oro, dando uno de plata a cada uno de los jugadores de la plantilla por su brillante campaña. A los veintidós minutos de juego, el árbitro enseñó la tarjeta blanca a Juan por entrada incoherente a Gorriñi, y en la segunda parte hizo lo propio con Hidalgo. Se lanzaron un saque de esquina contra el Celta por diez contra la Real Sociedad.

JUICIO CRITICO

El postrer encuentro de la Primera División ha sido sumamente aburrido. La Real implantadora del cerrojo en España, lo ha aplacado hoy en Balaios como en sus mejores tiempos, y con solamente dos hombres en ataque, Arambarri y Boronat, se cerró en una defensiva ultranza que fueron incapaces de romper los delanteros vigoeses.

Si bien el dominio local fue constante, apenas si hubo jugadas de peligro y por supuesto faltaron ocasiones claras de gol. En la primera parte Jiménez, a puerta vacía, desperdició una buena oportunidad, y poco después Manolo estrella un balón en el travesaño, pero, como compensación, la Real Sociedad tuvo también una ocasión que salvó Hidalgo lanzando a corner, en la segunda parte, un disparo de Boronat.

En resumen: Partido sin calidad técnica de juego, sin brillantez ni vistosidad.

VICTORIA DEL GRANADA EN SABADELL.
SABADELL, 18. (Pyresa). El Granada ha vencido al Sabadell por 1 gol a 0.

ALINEACIONES

SABADELL: Nicolau (0), Martín (2), Pini (1), Aral (1), Jemario (1), Montesinos (1), García Soriano (0), Palau (1), De Diego (1), Faulstich (1) y Cristo (1).

En la segunda mitad, entró Villar (1), por De Diego, y Oñano (2), por García Soriano.

GRANADA: Nito (1), De la Cruz (2), Barrenechea (2), Lorenzo (1), Jaen (1), José (1), Lasa (2), Jorge (2), Juárez (1), Fontela (2) y Vicente (1).

En la segunda mitad salió José Luis (1), por Nito, y Tejada por Jorge.

Arbitro: Sr. Ortiz de Mendibil. Buena actuación.

GOL

Minuto 64. Jugada de toda la delantera andaluza. Rechaza al portero Nicolau y Jorge, de cabeza, envía la pelota a la red.

INCIDENCIAS

Tarde de sol, aunque con ligero viento. Buena entrada, con mayoría de simpatizantes andaluces que aplaudieron a rabiar a los suyos. Las ovaciones del encuentro se las llevaron el Español y el Barcelona con sus goles del simultáneo, sin embargo al final la desilusión entre los aficionados catalanes fue manifiesta.

JUICIO CRITICO

El partido final de Liga en la Creu Alta ha sido malo y contrario a lo que hacía suponer la situación de los equipos. Se creía que la tranquilidad de ambos once, sin problemas ni agobios de ninguna clase, propiciaría por lo menos ausencia de sistemas defensivos. El partido tuvo un planteamiento normal de Liga. Hubo inclusive, defensa escoba en cada equipo y precauciones defensivas como las que estamos acostumbrados a ver.

Lo mejor de el partido fue el Granada. Basándose en un perfecto entendimiento de sus hombres puso en evidencia a los contrarios con un fútbol abierto y combativo, no exento de cierta técnica. El primer tiempo fue de mejor juego granadino, que tuvo sus oportunidades en un tiro espléndido de Juárez y en un lanzamiento hacia atrás de Vicente, con el portero de casa batido, que salió alto por muy poco. El Sabadell, sin Marañón en su última línea media, fue fuerte a la defensiva, pero hubo mala suerte en algunas jugadas que pudieron haber sido empatados. El Granada

EL VALENCIA PASARA SEGURAMENTE POR CASTELLON ALREDEDOR DE LAS CINCO DE LA TARDE



El gran campeón de Liga de la temporada 1970-71, y una estampa de la explosión de entusiasmo de los seguidores valencianistas al término del partido anteayer en Sarriá

No hay que decir la alegría que en los aficionados castellanos produjo la proclamación del Valencia como campeón de Liga. En el Estadio, durante el partido Hércules-Castellón, ya se manifestó esta satisfacción al conocerse el desenlace del torneo, y desde el mismo domingo fueron muchos los despachos telegráficos remitidos al Valencia felicitándolo por su gran triunfo.

Nosotros tuvimos ocasión de conversar telefónicamente con el Secretario General del Valencia y querido amigo Vicente Peris, que desde el Hotel Manila de Barcelona atendía también a las muchas llamadas que desde toda España llegaban para expresar su felicitación al Valencia.

Según nos comunicó Vicente Peris el propósito del Valencia era iniciar su viaje desde Barcelona para llegar a Benicarló a hora del almuerzo que proyectaban realizar en el Parador de dicha ciudad, siendo muy probable que pasaran por Castellón y tal vez crucen el centro de la ciudad alrededor de las cinco de la tarde.

Anoche a última hora creció la posibilidad de que el Valencia almorzará hoy en Benicarló, pero ciertamente no se nos desmintió por parte del propio Valencia la noticia sobre la prevista presencia en Benicarló, a primera hora de la tarde y el paso por Castellón alrededor de las cinco.

INTERMINABLE CARAVANA DE VEHICULOS AYER HACIA VALENCIA

Era lógico que en un partido de tanta trascendencia como el que el Valencia iba a jugar el pasado

domingo en Sarriá, fueron muchos los seguidores merengues que se trasladaron a la ciudad Condal. Circularon muchos rumores respecto a si habrían o no entradas para los seguidores valencianistas, pero a última hora hubo entradas, sino para todos, para muchos de ellos, calculándose que más de 15.000 valencianistas acudieron a Sarriá. Muchos de ellos, la mayoría, lo hicieron por carretera ya desde el viernes. Su paso por la genérica Valencia-Barcelona era perfectamente controlable porque casi todos ellos llevaban colocada de alguna forma la bandera blanca con el escudo de Valencia en ella. Ya desde el viernes se advirtió el aumento de circulación por la nacional, que aumentó considerablemente el sábado, incrementándose a primeras horas de la tarde de este día.

Y ayer por la mañana comienza y a llegar ya vehículos, todos ellos abanderados, procedentes de Barcelona hacia Valencia. Durante toda la mañana el paso de turistas y autocares era grande, llegando en algunos momentos a ser una larguísima caravana, que se calcula en más de 4.000 vehículos. Todos iban a buena marcha, debido al control que la Guardia Civil de Tráfico ejercía en el trazado de la general. La fluidez era bien clara. Por la tarde, hubo un par de horas —las del almuerzo—, en que decreció la caravana, pero nuevamente se animó a partir de las cuatro de la tarde, y ya no cesó la avalancha de vehículos hasta las primeras horas de la noche.

No hubo un sólo accidente en la jornada de estos coches seguidos-

res del equipo, lo que es buena prueba de que, a pesar de que la circulación era densa, se corría con prudencia, valga la frase, y todos lo hacían con precaución. En los cruces importantes, la vigilancia permitía evitar accidentes o posibilidad de ellos.

EXPECTACION EN VALENCIA

VALENCIA, 18 (Pyresa). — La afición valencianista vivió hoy una jornada de gran expectación, pendiente durante toda la tarde de los marcadores de Madrid y Barcelona.

En el Estadio Luis Casanova lo que menos ha importado al público ha sido la marcha del marcador del encuentro que jugaban el Mesalla y el Alcoyano, perteneciente al tercer grupo de la Tercera División. Todas las miradas estuvieron dedicadas al marcador simultáneo. La tensión fue enorme cuando el Español consiguió marcar, mientras Barcelona y Atlético de Madrid se mantenían empatados. Cuando los transitorios y la flecha negra del simultáneo anunciaron la terminación del encuentro del Manzanares, los miles de aficionados valencianistas explotaron de alegría, con gritos de alirón y quemada de tracas y cohetes.

La animación en la ciudad del Turia, a pesar de la derrota del equipo titular en el campo de la carretera de Sarriá, se ha desbordado con la consecución del cuarto título de Liga de su historia. Los socios y simpatizantes del Valencia viven un momento extraordinario y preparan ahora a su equipo un recibimiento digno de la victoria conseguida, con himnos, pancartas y tracas.

Mercado Levantino del Automóvil

VENTA AUTOMOVILES TODAS MARCAS GRANDES FACILIDADES DE PAGO CON GARANTIA

Avda. Dr. Claré, 38 CASTELLON

LA JORNADA de LIGA

TABLA DE RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

Celta, 0; R. Sociedad, 0
Sabadell, 0; Granada, 1
At. Bilbao, 2; Málaga, 1
Español, 1; Valencia, 0
At. Madrid, 1; Barcelona, 1
Zaragoza, 0; Gijón, 0

Eliche, 1; Sevilla, 0
Las Palmas, 0; Madrid, 0

Campeón: VALENCIA.
Subcampeón: Barcelona.
Descienden: Eliche y Zaragoza.
J. G. E. F. F. C. P.

VALENCIA	...	30	18	7	6	41	18	43-18
BARCELONA	...	30	19	5	6	60	22	43-18
AT. MADRID	...	30	17	8	5	61	20	42-13
MADRID	...	30	17	7	6	46	24	41-11
AT. BILBAO	...	30	14	7	9	40	31	35-1
CELTA	...	30	15	5	10	37	32	35-1
SEVILLA	...	30	13	6	11	24	41	32-1
R. SOCIEDAD	...	30	10	9	11	23	27	28-1
MÁLAGA	...	30	8	12	10	27	32	28-1
GRANADA	...	30	10	8	12	23	24	28-1
ESPAÑOL	...	30	8	9	13	23	25	28-1
GIJÓN	...	30	8	5	17	28	49	21-0
SABADELL	...	30	8	10	15	33	42	20-10
LAS PALMAS	...	30	4	10	16	28	46	18-12
ELICHE	...	30	3	9	18	22	64	15-18
ZARAGOZA	...	30	3	9	18	22	64	15-18

SEGUNDA DIVISION

CASTELLON, 3; Hércules, 0
Logroñés, 3; VILLARREAL, 0
Mallorca, 1; Oviedo, 0
Rayo Vallecano, 1; Burgos, 2
Ferrol, 0; Betis, 0

Santander, 2; C. Sotelo, 0
Córdoba, 3; San Andrés, 0
Pontevedra, 2; Cádiz, 2
Onteniente, 1; Coruña, 0
Langreo, 2; Moscardó, 0
J. G. E. F. F. C. P.

BETIS	...	38	18	10	5	60	26	46-14
BURGOS	...	38	19	8	11	44	27	41-0
CORDOBA	...	38	15	9	9	41	25	39-0
RAYO VALLECANO	...	38	15	8	10	40	27	38-4
MALLORCA	...	38	12	14	7	41	28	38-0
CORUNA	...	38	15	8	10	29	30	38-0
PONTEVEDRA	...	38	14	9	10	40	33	37-0
CASTELLON	...	38	13	9	11	35	30	35-0
LOGROÑÉS	...	38	13	9	11	30	31	35-0
SAN ANDRES	...	38	14	6	13	35	38	34
FERROL	...	38	10	13	10	29	28	33-1
CADIZ	...	38	13	6	14	40	30	32-0
SANTANDER	...	38	10	11	12	29	42	31-0
HERCULES	...	38	9	12	12	21	34	30-0
LOGROÑÉS	...	38	9	12	12	21	34	30-0
OVIEDO	...	38	11	7	15	39	36	29-0
ONTENIENTE	...	38	6	15	12	25	39	27-7
LANGREO	...	38	9	8	15	17	37	27-0
VILLARREAL	...	38	10	6	17	34	53	26-0
CALVO SOTELO	...	38	8	7	18	31	44	23-0
MOSCARDÓ	...	38	5	11	17	20	45	21-11

VENDO GANADERIA

de reses de lidia, junta o por lotes, raza navarra. Informes JEDISA. Núñez de Balboa, 31, 5.º. MADRID



EL COCHE QUE UD. BUSCA ESTA AQUÍ

E.A.L.E.S.A.
CONCESIONARIO RENAULT
GRAN VIA, 20 - Tel. 21 69 19 - Ramón Lull, s/n. - Tel. 22 48 01
CASTELLON

AGENCIAS

BENICARLO SEBASTIAN TORRES Magallanes, s/n Teléfono 108	VINARÓZ SEBASTIAN TORRES Puente, s/n Teléfono 201	SEGORBE AUTOTORJAM Ctra. Sagunto-Burgos Teléfono 88
BURRIANA FRANCISCO MONFORT Angeles, 53 y 55 Teléfono 51 07 29	VILLARREAL AUTOVILL, S. L. Ctra. Valencia-Barcelona Teléfono 52 15 00	

CON EL PRESTIGIO RENAULT

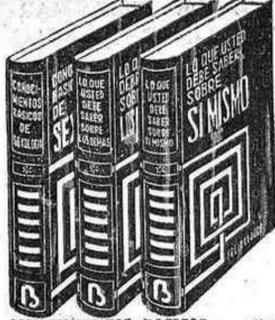
COCHES REVISADOS - FACILIDADES DE PAGO

¡OFERTA UNICA!

Tres libros que todos debemos poseer, porque son la base para TRIUNFAR EN LA VIDA

Encuadernados con tela GELTEK en rojo, azul y verde, con el lomo y tapa estampados en oro fino, formato de 13 x 18 cm., impresos en papel especial de 1ª calidad y con numeración de folios, en resumen, un interesante contenido con una magnífica presentación.

¡POR SOLO 165 PESETAS LOS TRES!



GARANTIA
Estos libros no son saldos y los recibes en el momento de pagar. Puedes devolverlos si no te gustan, devolvémoslos sin pagar absolutamente nada.
NO ENVIE DINERO AHORA.

CONOCIMIENTOS BÁSICOS DE SEXOLOGIA

Obra que te explica todo lo que debes saber sobre el sexo, sin tabúes, con estilo sencillo, amigable y limpio. Estos conocimientos pueden ayudarte a superar muchos complejos, a vivir una vida más sana y a tener una comprensión entre padres e hijos, así como a alcanzar una más completa felicidad en el matrimonio.

¿QUÉ USTED DEBE SABER SOBRE SÍ MISMO?

La clave del éxito personal es conocerse a sí mismo. Todos poseemos grandes recursos para el éxito y debemos saberlos. Este libro nos muestra los caminos que nos conducen a la realización de nuestros sueños y a la consecución de nuestros objetivos, podemos abrirnos nuevos caminos para el triunfo. Este libro te dará a conocer los caminos de tu propio éxito.

¿QUÉ USTED DEBE SABER SOBRE LOS DEMÁS?

Complemento perfecto del anterior porque, conociéndose uno mismo y decidido a conseguir el éxito en la vida, debemos obtener la máxima colaboración de los demás, tanto de los superiores como de los inferiores a nosotros, y esto sólo puede obtenerse conociéndolos a fondo y sabiendo cómo tratarlos.

AUNQUE NO LE GUSTE LEER LIBROS, DEBE COMPRAR LOS DE ESTA OFERTA, PORQUE LE AYUDARÁN A TRIUNFAR EN LA VIDA.

Pida SUS ejemplares a: EDICIONES BETA - Mallorca, 56 - Barcelona-16.

MED.
Muy Sros. mos: Ruego que contra reembolso de 165 pesetas, + 25 de gastos de envío, me remitan las tres obras de su oferta, condicionadas a que si el recibirlas no me satisficieren, puedo devolverlas sin gasto alguno.
Nombre: _____
Dirección: _____
Población: _____ Provincia: _____

El Valencia, Campeón de Liga

Viene de la anterior

Ramírez). —El Español ha vencido al Valencia por 1 gol a 0.

ALINEACIONES

ESPAÑOL: Bertomeu (3), Osorio (2), Glaría (2), Ochoa (2), Nico (3), Bonell (2); Pepín (3), Solsona (3), Lamata (3), Marín (1) y José María (1). En el segundo tiempo Granero (2) sustituyó a Marín.

VALENCIA: Abelardo (3), Vidagany (2), Anibal (2), Antón (3); Sol (3), Claramunt I (2); Sergio, (2), Fellicer (2), Forment (1), Paquito (1) y Claramunt II (2). En el segundo tiempo Poli (1), saltó en lugar de Sergio.

Arbitró el Sr. Martínez Franco, del Colegio Murciano, aunque pecó de exceso de valencianismo.

GOLES

1-0. A los 65 minutos. Falta contra el Valencia. Lanza José María y Lamata remata al fondo de la red.

INCIDENCIAS

Tarde soleada y una de las mayores entradas que se recuerdan en el campo de la carretera de Sarriá. Con motivo de celebrarse el partido mil en este estadio se llevaron a cabo diversos actos conmemorativos.

JUICIO CRITICO

Por una de esas paradojas que el fútbol nos ofrece, el Valencia se ha proclamado campeón de Liga de la temporada 1971, a pesar de haber sido derrotado por el Español en su visita a Sarriá, ya que el encuentro entre el Atlético de Madrid y el Barcelona terminó en tablas, cuando para alzarse con el título, uno de estos equipos tenía que haber ganado el encuentro.

El partido entre el Español y el Valencia ha tenido como protagonista a la tensión imperante, no sólo en el terreno de juego sino en los graderíos donde al terminar el encuentro los seguidores valencianistas venidos a Barcelona en número aproximado de 25.000 prorrumpieron en gritos y aclamaciones. No faltaron ni las tracas ni los fuegos artificiales, tras unos minutos de reprimido silencio después del gol españolista.

En cuanto al partido en sí, ha tenido un brillante vencedor en el Español, que ha realizado un encuentro de los que hacen historia, dominando de cabo a cabo a su

oponente. En todo momento el Valencia ha puesto de relieve una marcada preocupación defensiva con el lógico afán de mantener imbatida su puerta, ya que le bastaba un empate para alzarse con el título de campeón. Pero, hete aquí que fueron tantas las veces que el cántaro fue a la fuente que al final, como en el cuento, se rompió por un magnífico gol de Lamata.

El partido se ha caracterizado por la pujante acción defensiva del Español. Cabe señalar también, que el Valencia, vino a mantener la igualdad en el marcador y vació toda su fuerza en unos peligrosos contraataques que hoy no surtieron efecto.

TAMBIEN EN EL MANZANARES MADRID, 18 (Crónica de PYRESA, por Antonio G. Rimada). — El Atlético de Madrid y el Barcelona han empatado a un gol en el último partido de Liga, jugado esta tarde en el Estadio del Manzanares con lleno absoluto, tarde buena y clima de gran pasión. El primer tiempo finalizó con empate sin goles.

ALINEACIONES

AT. MADRID: Rodri (2), Melo (2), Jayo (2), Quique (2); Adelarado (1), Ovejero (2); Ufarte (0), Irueta (2), Gárate (3), Alberto (1) y Salcedo (2).

Después del descanso, Luis (2), salió en lugar de Gárate por lesión de este, producida en choque fortuito con Reina a dos minutos del final de la primera parte. Capón (2) sustituyó a Adelarado a los catorce minutos de la continuación. Durante casi toda la segunda parte, Jayo jugó de delantero centro, también por lesión.

BARCELONA: Reina (2), Rifé (2), Gallego (1), Eladio (2); Torres (2), Marcial (3); Rexach (2), Fusté (1), Duedas (0), M. Fillosa (1) y Pujol (1).

A los 18 minutos de la segunda parte, Asensi (1) sustituyó a Duedas, y a los 38, también de la continuación, Zabala salió en lugar de Fusté.

Arbitraje regular, pero con un "aberrón" del colegiado Medina Iglesias, del Colegio asturiano. Llegó bien el encuentro, dando prioridad a señalar las faltas, sobre el criterio de la ley de la ventaja para evitar que el encuentro se le fuese de las manos, y pese a ello no perjudicó, en esto, a ninguno de los equipos, por lo menos fundamentalmente. Hay que ponerle un grave pero: No sancionar un penalty de Rifé a Salcedo a los 32 minutos de la segunda parte. El exterior rojiblanco fue derribado apenas entró en el área de castigo.

GOLES

0-1. —A los catorce minutos de la segunda parte, balón bombardeado sobre la meta de Rodri, que Martí Fillosa envía cruzando con la cabeza a la red.

1-1. —Cuatro minutos después, y en plena reacción rojiblanca, Luis se lleva un balón por el centro, tras bonita jugada de Salcedo, profundiza y bate a Reina anticipándosele en su salida.

COMENTARIO

Eran lógicas unas ciertas precauciones iniciales en ambos equipos, en este encuentro que se jugaba entre nada menos que cuarenta y cuatro jugadores contando —por que había que contar —con los de Español y Valencia—. Unos —éstos— dejaron bien pronto claro que el título podía salir del partido de aquí, cuando el gol del Español fue acogido con un clamor ensordecedor. Todo dependía de los ventidós azulgranas y rojiblanco, por aquellos momentos empatados a uno después de los goles de Martí Fillosa y Luis. Y ninguno de los dos equipos fue capaz de romper el equilibrio del marcador. Uno, el Atlético, lanzado a un ataque abierto, franco, esperanzado, con aperturas por el ala de Salcedo y Capón, con pases en profundidad, disparos y penetraciones peligrosas, pero sin calidad. El otro, el Barcelona, reservó, encogido, lento, y como fiándole todo al clásico gol de Rexach desde cuarenta metros; movimientos tímidos, contraataques bien organizados, e incluso resueltos con mejor o peor fortuna por Marcial. En definitiva, un equipo jugando todo de cara, y otro sin arriesgar nada, aún sabiendo que nada ganaba con el empate. Y como fútbol de clase ha habido muy poco, el partido no ha tenido más historia que la de un trámite cargado de emoción.

El resultado, por lo que pasó en el campo, no es justo. Se movió bien el Barcelona, con buena técnica muchas veces probada, pero en los veinte primeros minutos pudo haber sido arrasado por un Atlético impetuoso que tuvo en Gárate un gran abridor de brechas, hasta el punto de que dos jugadas suyas llegando hasta el palo y con centro atrás, llevaron a las gradas la convicción de que no podía ha-

ber más que un vencedor. Después, el ritmo lento barcelonista les contagió exactamente igual que hizo el Ajax el miércoles pasado. En el descanso, el cero del marcador y la baja de Gárate, ponían arena en una máquina que funcionaba sin belleza pero con practicidad. Después del descanso, esos últimos veinte minutos últimos, que con los veinte primeros, debieron haber puesto por delante al equipo que supo jugarse todo para ganar o perder todo. La mayor lástima es que de fútbol, una vez más, nada.

EMPATE DEL GIJON EN ZARAGOZA

ZARAGOZA, 18 (Crónica del corresponsal deportivo de PYRESA, Angel Jiménez). —No funcionó el marcador en el Zaragoza-Gijón.

ALINEACIONES

ZARAGOZA: Nieves (2), Rico (1), Violeta (2), Vallejo (2); Planas (0), Borrás (1); Martín (0), Chirri (0), Villa (0), Santos (0) y Costa (0).

A los 44 minutos de la primera parte Lozano (1), sustituyó a Villa, y a los 32 de la segunda Duñabestia (-) entró en lugar de Luis Costa.

GIJON:

Castro (1), Echevarría (1), Hernández (1), Fabián; Puente (2), José Manuel (1); Labandera (1), Quini (1), Paquito (2), Valdés (1) y Churrua (1). Al comienzo de la segunda mitad Pascual (1), reemplazó a Valdés, y a los 25 minutos del segundo tiempo Juan (-) a Puente.

Arbitro: Comedida labor del colegiado mallorquín señor Rigo (2). Pitó lo imprescindible y fue imparcial.

INCIDENCIAS

Tarde primaveral. Unas tres cuartas partes escasas de entrada. La Peña de Remolinos con su "charanga" dio color a ratos al partido.

JUICIO CRITICO

Triste final de la Liga en La Romareda. Partido soso y aburrido en el que tanto el Zaragoza como el Gijón se limitaron a salir del paso y cumplir el trámite pero con más pena que gloria.

Los jugadores locales volvieron a evidenciar sus defectos de siempre. Su moral es tan baja, están tan desanimados que lo poco que exhiben es sin fe y sin convicción. Algún ramalazo de fútbol, pero completamente nulo en labor ofensiva. Lo más aceptable fue del centro del campo para atrás con algunas intervenciones de Nieves, y la multiplicación de trabajo de Violeta. Enfrente, el Gijón, tampoco hizo nada extraordinario, aunque dio nada sensación de conjunto y equilibrio. Buena tarde de Puente hasta que se retiró a raíz de un encontronazo. También Paquito se dejó notar en algunos remates.

PARTIDO DE TRAMITE EN ELCHE

ELCHE, 18 (Del corresponsal de Pyresa, Adolfo ORS). — El Elche ha vencido al Sevilla por 1 gol a 0.

ALINEACIONES

ELCHE: Mendoza (1); Sanjuan (1), Iborra (1), Canós (1); Antonio (1), Llombart (1), Lara (1), Talón (1), Vavá (0), Ciraco (0) y Emillio (0).

SEVILLA: Bonilla (0); Chacón (1), Toñanes (1), Toni (1), Santos (1), Pazos (1), Boni (1), Eloy (1), Acosta (1), Berrueto (1) y Vergara (1).

El Elche, al iniciarse el segundo tiempo, sustituyó a Vavá por Hernández (1). El Sevilla realizó los dos cambios autorizados. Torres (1) por Acosta, en el minuto 34, y en el 75 salió Catalán (1) reemplazando a Toni.

Arbitro, señor Balaguer, del Colegio Balear, bien. Los jugadores, con su correcto comportamiento, tampoco le ofrecieron ninguna complicación.

GOL

1-0. 60 minutos. Ineusión local y tiro a puerta desde lejos, por bajo y esquinado, de Antonio Bonilla no logra retener la pelota y el rechace del portero es aprovechado por Lara, que a puerta desguarnecida, marca.

INCIDENCIAS

Menos de media entrada en Altabix. Tarde fresca, con fuerte brisa. Bronca al Elche al aparecer en el campo, por su desenso de categoría. El público coreó con deñuestos a los jugadores y directiva, los fallos de su equipo. No hubo brusquedades en este encuentro, salvo una dilatada pugna entre Canós y Torres, que afortunadamente no pasó a mayores.

JUICIO CRITICO

Partido de puro trámite entre un Sevilla al que, nada le iba en el envite y un Elche ya descendido a Segunda División.

Podía esperarse, pues, que ambos equipos dieran una medida más o menos aproximada de su juego, al no tener que actuar con nervios ni recelos. Pero ninguno de ellos ha hecho otra cosa sino pasear por Altabix y cumplir con el requisito de actuar la hora y media reglamentaria. Los dos bandos han destacado por sus fallos y desaciertos.

Tanto uno como otro equipo han desperdiciado buenas ocasiones de marcar. Y hasta el gol del partido se ha logrado en uno de los muchos errores del meta visitante, que no logró sujetar el balón.

El Elche atacó más, pero también sin consistencia ni profundización; tanto Lara como Cirriaco, Talón y Emillio, fallaron ocasiones propias de gol. Y Hernández, fallando 8 minutos para el final, falló igualmente ante Bonilla, limitando a Pazos, que poco antes lanzaba fuera un balón que podía haber llegado a la red de Mendoza.

Y no dio más de sí este aburrido partido.

EMPATE DEL MADRID EN LAS PALMAS

LAS PALMAS, 18 (Del corresponsal de Pyresa, Antonio AYALA). — Con empate a cero goles finalizó el partido Las Palmas-Real Madrid.

ALINEACIONES

LAS PALMAS: Catalá (1), Estevez (2), Tonono (2), Hernández (2), Menchu (2), Castellano (3), Gilberto I (1), Justo Gilberto I (1), Justo Juan (1), Trono (1) y Roño (1).

En el segundo tiempo, Carmelita

En el segundo tiempo, C rda re sustituyó a Trona.

REAL MADRID: Betancort (3), Zunzunegui (1), De Felipe (1), Cal pe (1), Grande (1), Benito (1), José Luis (1), Grosso (1), Marañón (1) y Bueno (2).

Incidencias: Tiempo bueno, entrada aceptable, no fue televisado ni se celebró jornada económica. En el palco presidencial el venerable don Santiago, admirado, res petado. Los masajistas, Legido y González, no tuvieron que intervenir ni una sola vez.

OTRA VEZ BETANCOR

El partido de puro trámite sobre el papel, ha quedado en empate. Una igualdad que nos atreveríamos a decir que beneficia al Real Madrid porque aunque el circunstancial equipo blanco jugó y puso empeño, no profundizó lo suficiente y llevó poco peligro al marco de Catalá, que no obstante, las veces que tuvo que intervenir lo hizo con acierto; pero Antonio Betancor, el gran guardameta canario, trabajó por los dos, en una actuación soberbia, que una vez más, privó al equipo de sus paisanos de la victoria con paradoses de antología. Y eso estaba escrito, así porque el portero de la isleta, para no romper la tradición, cuando juega contra sus paisanos se agiganta de tal manera que parece un gato con alas, imposible de batir. El ha sido la figura del partido y paradójicamente, aún habiendo sido el quien privó de la victoria a los canarios, las gradas le demostraron su cariño, premian dole con verdaderas ovaciones.

El partido por otra parte, ha

discurrido por los cauces de la deportividad, pero sin confundir, que cada cual puso de su parte el empeño máximo por llegar antes al marcador. Y si no lo consiguieron de ninguno de ellos, culposos a la zaga amarilla de un lado y a Betancor de otro.

A Las Palmas en realidad le faltó mordiente en la delantera más garra en la boca del gol aunque con la falta de Germán poco más se le podía pedir a la muchachada. Y el Real Madrid con "la vela chica", ausentes sus mejores, limitó el esfuerzo a contener, poblando bien el área propia.

Nuevo Presidente de Zaragoza

ZARAGOZA, 19. (Pyresa). — Don José Angel Zalba Luengo, joven industrial, ha sido elegido nuevo presidente del Real Zaragoza, por la junta extraordinaria de socios que se celebró esta noche en el teatro "Argensola".

Pese a ser candidatura única, se procedió a la votación entre los socios compromisarios. El resultado fue de 183 votos a favor, 65 en blanco y uno que fue anulado.

El acto duró dos horas y fue presidido por D. Pedro Roiz, presidente del Rayo Vallecano en su calidad de vocal de la Real Federación Española de Fútbol, cuya representación ostentaba.

Productos Químicos Esso, campeón en fútbol del «Campeonato Provincial de Empresas»

El sábado se celebraron en el campo del Boveral los últimos encuentros de fútbol del Campeonato Provincial de Empresas, proclamándose campeón el equipo de Productor Químicos Esso.

Ha constituido la victoria un importante paso en la marcha iniciada por el Grupo de Empresa Esso P. Q. E. que en el presente año ha iniciado con gran entusiasmo sus actividades deportivas, alentado por los asesores de la Obra Sindical de Educación y Descanso, Sres. Adell, Benet y Marco y respaldado por los directivos del Grupo de Empresa, Sres. Mulet, Alvarez y Larrea.

El ambiente deportivo que existe ya entre los empleados de Esso P. Q. E. queda incrementado en optimismo con la presente victoria de cara a las otras actividades como son: Balonmano, Baloncesto, Ping-Pong, Golf, Pesca, Tenis y Atletismo, cuyos equipos están ya preparados para las próximas competiciones de la Semana del Productor, que tendrá lugar a finales del presente mes.

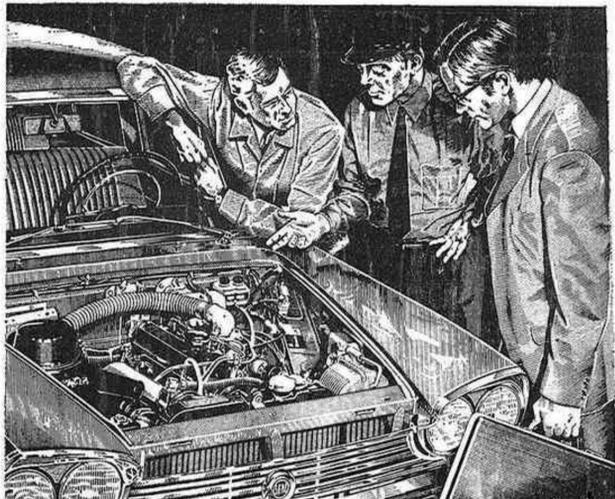
Como colofón de este comentario, me permito felicitar a los artífices de nuestra primera victoria del Grupo de Empresa: B. G. Córdoba, Moreno, Mora, Sañals, Marcos, Domínguez, Menéndez, J. García, Tirado, V. Gómez, Ucher, Tomás, Tena, M. García, Hernández, Sarda, Casanova, Bartoll, Novoa y Modesto.

No olvido tampoco a la masa de seguidores, que con su apoyo moral han colaborado a tan valioso triunfo.

RICARDO TUDELA.



¡..Ahora, todos quieren SEAT-1800 DIESEL..!



Porque, ahora el Seat-1800 Diesel es aún más rentable.

Las diferencias de consumo y del precio de los combustibles -el gas-oil solo ha subido 0.50 pts./litro- unidas a una mayor duración, hacen del SEAT 1800 DIESEL con el famoso motor OM 636 de MERCEDES-BENZ, un automóvil de gran potencia y real economía.

GARANTIA CONJUNTA DE SEAT y MERCEDES-BENZ

¡¡En cada litro de combustible

el ahorro es de 5,50 pesetas!!

Mercedes-Benz ofrece también el motor suelto en ventajosas condiciones especiales hasta el 30 de septiembre de 1971

Venta y Entrega Inmediata en:

SOLER GÜELL, S. A.

Huerto Sogueros, 8 - Castellón

JOSE MICHAVILA MONFORT

Padre Jofre, s/n - Castellón

MARZA, S. L.

Orfebres Santalinea, s/n. - Castellón

Marchó a Londres la selección nacional juvenil

MADRID, 19. (Alfii). — Para Londres salió esta mañana la selección nacional de fútbol juvenil que el martes próximo, día 20, se enfrentará a la de Inglaterra, en el campo "Luton Tow Luton", a las 730 horas de la tarde.

Con el jefe de la expedición, Manuel Amat, marcharon el federativo Barnardo, el seleccionador nacional Santamaría y los jugadores siguientes: Porteros: Arévalo y Zaldúa; defensas: Cuenca, Gómez Tanco, Rodríguez y Zabala; medios: Herrero, Olmo y Puig, y los delanteros González, Leal, Macaena, Risgo, Sada, San José y Otaola.



SOBREMESA	UHF
1'45 Carta de Ajuste: Escenas galacas (M. Torrado). Sobre la Marcha: "En este país" y "Contra reloj" con el espacio intermedio: "Revista de toros".	8'00 Carta de ajuste: Gigantes y Cabezudos. 8'30 Presentación y avances. 8'32 Huckleberry Round: "La bala". 9'00 Luces en la noche: "Tony Ronald".
3'00 Noticias a las tres.	9'30 Telediario 2. 9'55 El mundo del deporte. 11'15 Llamada.
3'25 Buenas Tardes: Ver España. Radiografía del deporte. Doble página. El libro de hoy. Semblanza. La Moda. La ríu de los Brady: "La casa de los niños". Director, John Rich. Intérpretes, Robert Reed, Florence Henderson y Anne B. Davis.	11'30 Sospecha. — "Ventana al destino", de John Luca-retti. Realización: Gerardo N. Miró. Intervenientes: José Sancho, José Nieto, Encarna Sánchez, Carlos Mediavilla, Francisco Valls, César Ojagaga, Monserrat Porta, Mario Bustos.
5'00 Despedida y cierre.	00'25 Ultima imagen.
TARDE	NOCHE
6'45 Carta de Ajuste: Música romántica. 7'00 Apertura y presentación. 7'02 Con vosotros: Presentación, concurso y comentarios sobre el libro. "La Voz de las Estrellas", de Ana Forrell. — Capitán Marte XL5: "Drama en la Ciudad del Espacio" — Retablo TV: "El jardín azul".	8'00 Novela: "Los Miserables". Autor: Victor Hugo. 8'30 Historias de Pepe: "Los millones de la madera". 9'00 Telediario. 9'25 Los españoles: "Balleneros y otras artes de pesca". 9'55 El Cine: Ciclo Gary Cooper, "Una mujer para dos". 1933. Guión, Ben Hecht. Director, Ernst Lubitsch. Intérpretes: Myriam Hopkins, Gary Cooper, Freddy March.
11'25 Veinticuatro horas. 11'45 Despedida y cierre.	18 meses de plazo

Distribuidor Provincial y Servicio técnico: **Radio Meneu** VILLARREAL TEL. 52 17 47

vida deportiva

Resumen y balance de la Liga 1970-71 VALENCIA, CAMPEON POR CUARTA VEZ:

— El peor nivel goleador de la historia del torneo
— Entre Gárate y Rexach (17 goles cada uno) no alcanzan el record de Zarra: 38 tantos en la temporada 1950-51

MADRID, 18 (Prensa). — Finalizado el campeonato nacional de Liga de la temporada 1970-71, es obligado hacer balance. El Valencia se ha proclamado campeón por cuarta vez en la historia del torneo, y de la forma más complicada, como se perdiendo el último partido en Sarriá mientras Barcelona y Atlético de Madrid empataban en el Manzanares. Salta a la vista que en esta edición se ha llegado al peor nivel goleador de cuantos campeonatos se llevan jugados: 225 tantos por partido.

En los 240 partidos jugados se han producido 140 victorias locales, 61 empates y 39 victorias de los equipos que jugaban fuera de casa.

Las jornadas en que más tantos se registraron fueron segunda y decimoquinta, con treinta. En la que menos, la de hoy, con ocho.

Sólo en la segunda jornada se produjo la victoria de todos los equipos que jugaban en su terreno.

Sólo tres clubs han cambiado de entrenadores, aunque dos de ellos lo hicieron repetidas veces: El Elche empezó siendo entrenado por Artigas, a quien sustituyó Otto Bumbel. Después, éste dejó el sitio a Diez Iborra. En el Zaragoza,

José María Martín fue sustituido por Balmanya. Después, José Luis Traid tomó la plaza. En Las Palmas, Rosendo Hernández dejó el sitio a Héctor Rial.

El equipo más goleador ha sido el Atlético de Madrid, con 51 tantos conseguidos. El más goleador, el Zaragoza, con 54 encajados.

PEOR NIVEL GOLEADOR DE TODA HISTORIA LIGA

Si el gol es la esencia del fútbol, no existe la menor duda de que nuestro fútbol pierde por momentos su máxima belleza. Con los

goles logrados en la edición de Liga que acaba de finalizar, se cumple el más bajo promedio de tantos marcados por partido. De nada ha servido que en el mundial de México se haya impuesto el fútbol sobre el anti-fútbol, porque nuestros equipos siguen sin ver goles y cada vez se pierde más belleza y espectacularidad en el que, aún, sigue siendo nuestro deporte nacional. Hemos recogido aquí la historia de los goles de la Liga, para que el lector pueda sacar sus propias conclusiones:

ASI HAN DESCENDIDO ZARAGOZA Y ELCHE

Dos históricos del fútbol español pierden su categoría de Primera División. Malos vientos soplan por el descenso.

Zaragoza y Elche y malos han soportado a través de la Liga. Muchos puntos perdidos en casa y pocos recogidos fuera, traen sin remedio el descenso.

PRIMERA COPA, GANADA POR EL AT. DE BILBAO

AÑO	CAMPEON	SEGUNDO	TERCERO
1929	Barcelona	R. Madrid	At. de Bilbao
1930	At. Bilbao	Barcelona	Arenas de Guecho
1931	At. Bilbao	Santander	Real Sociedad
1932	R. Madrid	At. Bilbao	Barcelona
1933	R. Madrid	Barcelona	Español
1934	At. Bilbao	R. Madrid	Santander
1935	Betis	R. Madrid	Oviedo
1936	At. Bilbao	R. Madrid	Valencia
1941	At. Aviación	At. Bilbao	At. Aviación
1942	Valencia	R. Madrid	Barcelona
1943	At. Bilbao	Sevilla	

SEGUNDA COPA, GANADA POR EL BARCELONA

AÑO	CAMPEON	SEGUNDO	TERCERO
1944	Valencia	At. Aviación	Sevilla
1945	Barcelona	R. Madrid	At. Aviación
1946	Sevilla	Barcelona	At. Bilbao
1947	Valencia	At. Bilbao	At. Madrid
1948	Barcelona	Valencia	At. Madrid
1949	Barcelona	Valencia	R. Madrid
1950	At. Madrid	Coruña	Valencia
1951	At. Madrid	Sevilla	Valencia
1952	Barcelona	At. Bilbao	R. Madrid
1953	Barcelona	Valencia	R. Madrid

TERCERA COPA, GANADA POR EL R. MADRID

AÑO	CAMPEON	SEGUNDO	TERCERO
1954	R. Madrid	Barcelona	Valencia
1955	R. Madrid	Barcelona	At. Bilbao
1956	At. Bilbao	Barcelona	R. Madrid
1957	R. Madrid	Sevilla	Barcelona
1958	R. Madrid	At. Madrid	Barcelona
1959	Barcelona	R. Madrid	At. Bilbao
1960	Barcelona	R. Madrid	At. Bilbao
1961	R. Madrid	At. Madrid	Zaragoza

El A. de MADRID recusa a perpetuidad a Medina Iglesias

MADRID, 19. (Prensa). — La junta directiva del Club Atlético de Madrid, en su reunión urgente de hoy, ha tomado el acuerdo de recusar a perpetuidad al árbitro Sr. Medina Iglesias, por su actuación en el último partido de Liga celebrado en el Estadio del Manzanares ayer domingo, día 18, contra el Club de Fútbol Barcelona.

GARATE HOSPITALIZADO

MADRID, 19. (Prensa). — El jugador Gárate ha quedado hospitalizado hoy en la clínica Covesa. Seguramente será escayolado, por lo que es muy dudosa su alineación en Amsterdam el miércoles 28.

Asimismo es dudosa la alineación del jugador Adelardo, lesionado de menor importancia.

Año	Partidos	Goles	Promedio	Equipo máximo goleador	Goles
1929	90	378	4.20	Europa	44
1930	90	415	4.61	At. Bilbao	63
1931	90	385	4.27	At. Bilbao	73
1932	90	351	3.90	At. Bilbao	47
1933	90	397	4.41	At. Bilbao	61
1934	90	378	4.20	At. Bilbao	61
1935	132	536	4.06	R. Madrid y Oviedo	61
1936	132	528	4.00	Oviedo	63
1940	132	501	3.79	Sevilla	60
1941	132	569	4.31	At. Aviación y Sevilla	70
1942	182	741	3.90	Valencia	85
1943	182	711	3.90	Barcelona	77
1944	182	694	3.81	Valencia	73
1945	182	656	3.60	Real Madrid	68
1946	182	611	3.35	At. Bilbao	63
1947	182	704	3.86	At. Bilbao	72
1948	182	696	3.82	At. Madrid	73
1949	182	739	4.06	Valencia	78
1950	182	773	4.24	At. Bilbao	72
1951	240	1038	4.32	At. Bilbao	88
1952	240	987	4.11	Barcelona	92
1953	240	935	3.89	At. Bilbao	83
1954	240	844	3.51	Barcelona	74
1955	240	899	3.74	Madrid	80
1956	240	908	3.78	Madrid	81
1957	240	777	3.23	Madrid	74
1958	240	792	3.30	At. Madrid	78
1959	240	775	3.22	Barcelona	86
1960	240	807	3.36	R. Madrid	92
1961	240	755	3.14	R. Madrid	89
1962	240	761	3.17	Barcelona	81
1963	240	743	3.09	R. Madrid	83
1964	240	669	2.78	Barcelona	74
1965	240	659	2.74	R. Madrid	64
1966	240	609	2.53	At. Madrid	54
1967	240	565	2.35	R. Madrid, Barcelona y Val.	53
1968	240	654	2.72	Las Palmas	56
1969	240	561	2.33	R. Madrid	46
1970	240	567	2.36	At. Madrid	53
1971	240	542	2.25	At. Madrid	51

EN CASA

Equipo	Goles
Europa	44
At. Bilbao	63
At. Bilbao	73
At. Bilbao	47
At. Bilbao	61
At. Bilbao	61
R. Madrid y Oviedo	61
Oviedo	63
Sevilla	60
At. Aviación y Sevilla	70
Valencia	85
Barcelona	77
Valencia	73
Real Madrid	68
At. Bilbao	63
At. Bilbao	72
At. Madrid	73
Valencia	78
At. Bilbao	72
At. Bilbao	88
Barcelona	92
At. Bilbao	83
Barcelona	74
Madrid	80
Madrid	81
Madrid	74
At. Madrid	78
Barcelona	86
R. Madrid	92
R. Madrid	89
Barcelona	81
R. Madrid	83
Barcelona	74
R. Madrid	64
At. Madrid	54
R. Madrid, Barcelona y Val.	53
Las Palmas	56
R. Madrid	46
At. Madrid	53
At. Madrid	51

EN CASA

Equipo	Goles
Ninguna victoria.	
Empates a costa de Zaragoza (1-1), Las Palmas (2-2), Real Madrid (1-1) y Barcelona (0-0).	
Derrota ante Real Sociedad (2-0), Málaga (1-0), At. Madrid (3-1), Sabadell (1-0), Sevilla (2-1), Granada (3-0), Gijón (3-1), At. Bilbao (2-0), Celta (3-0), Español (3-0), Valencia (3-0).	

EN CASA

Equipo	Goles
Ninguna victoria.	
Empates a costa de Español (0-0) y Gijón (1-1).	
Derrota ante Barcelona (5-2), At. Bilbao (3-0), Sabadell (2-1), Valencia (2-0), Granada (3-0), Málaga (1-0), At. Madrid (3-0), Las Palmas (4-0), Celta (2-0), Elche (2-1), Real Madrid (2-1), Sevilla (4-2) y Real Sociedad (2-0).	

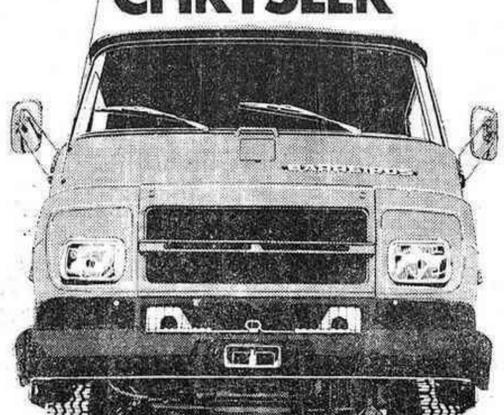
EN CASA

Equipo	Goles
Ninguna victoria.	
Empates a costa de Español (0-0) y Gijón (1-1).	
Derrota ante Barcelona (5-2), At. Bilbao (3-0), Sabadell (2-1), Valencia (2-0), Granada (3-0), Málaga (1-0), At. Madrid (3-0), Las Palmas (4-0), Celta (2-0), Elche (2-1), Real Madrid (2-1), Sevilla (4-2) y Real Sociedad (2-0).	

EN CASA

Equipo	Goles
Ninguna victoria.	
Empates a costa de Español (0-0) y Gijón (1-1).	
Derrota ante Barcelona (5-2), At. Bilbao (3-0), Sabadell (2-1), Valencia (2-0), Granada (3-0), Málaga (1-0), At. Madrid (3-0), Las Palmas (4-0), Celta (2-0), Elche (2-1), Real Madrid (2-1), Sevilla (4-2) y Real Sociedad (2-0).	

LLEGARON LOS GIGANTES DE LA CHRYSLER



todos con 216 CV. sin trucar para 26 toneladas de peso total cargado

64/26 • Dos ejes motrices
62/26 • Doble eje trasero
26/26 • Dos ejes direccionales

Venga a probarlo en:
CASANOVA
Paseo Marqués, 33 • Telf. 21 81 67 • CASTELLÓN

CONCESIONARIO DE CHRYSLER

Chrysler España: Empresa de hoy y del futuro

ASI GANO LA LIGA EL VALENCIA

El Valencia, que se proclamó campeón de Liga 1970-71, ha conseguido su título después de un largo camino recorrido y bien aprovechado al fútbol español, es de desear que su estancia en la división inferior dure tan sólo la próxima temporada.

Por su historia y su prestigio, y campeón de Liga 1970-71, ha conseguido su título después de un largo camino recorrido y bien aprovechado al fútbol español, es de desear que su estancia en la división inferior dure tan sólo la próxima temporada.

Importante Empresa Ramo Automóvil NECESITA PERSONA

Apia para desempeñar cargo de responsabilidad. Edad 25 a 35 años. Indispensable carnet de conducir. Preferible formación a nivel de Bachillerato Superior.

Condiciones económicas a convenir. Interesados escribir a Ref. 213 de DAMA Publicidad - Gral. Aranda, 6 - CASTELLÓN.

MAXIMOS GOLEADORES LIGA

Como es sabido, las copas de Liga se ganan en propiedad al conseguir tres títulos seguidos o cinco alternos.

Con la inscripción de Gárate y Rexach como máximos goleadores de la Liga 1970-71 con 17 goles, el "Trío Pichichi" tiene en esta ocasión su vigésimo segundo y vigésimotercero ganador desde el año 1953 en que fue instituido para premiar la labor realizadora del fútbol, máximo atractivo de este deporte. Pero con anterioridad a aquel año, también hubo jugadores que obtuvieron el honoroso título de ser máximos realizadores de la Liga. El primer líder —ahora llamado "cazagoles"— fue Bienzobas (Real Sociedad), que en 1929 consiguió 14 tantos.

Después empieza la era del Atlético de Bilbao, que dura tres años: 1930 y 1932 para Gorostiza con 19 y 12 goles respectivamente. En medio, en 1931, Bata consigue hacer 27 tantos. En 1923, Olivares (Real Madrid) es quien obtiene el simbólico título al marcar 16 goles. Lángara se inscribe en la lista tres años seguidos (1934, 1935 y 1936) marcando 27, 26 y 27 tantos respectivamente.

Después de la guerra española hay más reparto, aunque el valencianista Mundo inscribe dos veces su nombre (1942 y 1944) al conseguir 27 dianas en ambas ocasiones. Unamuno (1940) con 26 y Martín (1943) con 32, dieron ese honor al At. de Bilbao y Barcelona, respectivamente.

En 1945 empieza la etapa de Zarra, según la siguiente lista: 1945, 1946 y 1947, Zarra (At. de Bilbao) con 19, 24 y 34 goles; 1948, Pahiño (Celta) con 23; 1949, César (Barcelona) con 28 goles; 1950, 1951, Zarra (At. de Bilbao) con 25 y 38 goles; 1952, Pahiño (R. Madrid), con 28 tantos.

A partir de la temporada 52-53 se crea el "Pichichi", y en sus clasificaciones de Primera División sigue imponiéndose Zarra hasta que en el año 54 toma el relevo Di. Stefano.

1953, Zarra (At. Bilbao) con 24; 1954, Di Stefano (R. Madrid), con 27; 1955, Arza (Sevilla) con 28.

A partir de este momento el argentino delantero centro del Real Madrid acapara cuatro "Pichichis" seguidos en los años 56, 57, 58 y 59 al conseguir 24, 31, 19 y 23 tantos en cada una de las citadas temporadas.

A partir de ese momento Puskas sustituye a Di Stefano pero, lógicamente, el Real Madrid sigue dominando el color del gol. El húngaro nacionalizado obtiene el trofeo en los años 60 y 61 (23 y 27 goles) y, aunque en 1962 es Seminario (Zaragoza) quien se lleva al marcar 25 tantos, vuelve el madridista al podium en 1963 y 1964, con 26 y 20 goles respectivamente.

A partir de este momento no puede decirse que, en una larga temporada, aparezca un dominio claro de algún jugador, hasta la llegada de Amancio y Gárate en 1969.

Efectivamente, en 1965 es el barcelonista Re quien consigue 25 tantos para su equipo. En el año siguiente es Vavá (Elche) quien se alza con el título gracias a sus 19 tantos. En 1967 le sustituye Waldo (Valencia) con 24 goles. El bilbaíno Fidel Uriarte es el vencedor en 1968, con 22 tantos.

En 1969 se produce el primer empate a goles, con dos "Pichichis" por primera vez en la historia del trofeo: Es para Amancio y Gárate, con 14 tantos cada uno. Y si esto ya es difícil, el 1970 hay triple empate, con Amancio, Gárate y Luis, a 16 tantos cada uno.

Ahora, de nuevo empate, entre Carlos Rexach y José Eulogio Gárate, que hoy no han marcado ninguno.

El máximo goleador entre los máximos goleadores sigue siendo Zarra, con esos 38 goles marcados en la temporada 1950-51. Viejos tiempos que convendría volverían para beneficio del propio espectáculo.

TABLA DE GOLEADORES

En esta Liga 1970-71 se han marcado un total de 542 goles. En cabeza de la clasificación individual figuran:

Gárate 17, Rexach, 17, Acosta 13, Irureta 13, Pirri 13, Quini 13, Uriarte 11, Barrios 9, De Diego 9, Forment 8, Juan 8, Orozco 8, Vicente 8, Bueno 7, Jiménez 7, Marcial 7, Vavá 7, Churrua 6, Garzón 6, León 6, Valdez 6.

ANTONIO G. RIMADA (PYBESA).

LOS DIOS DE LOS HOMBRES PRIMITIVOS

- IV -

EL CONVENTO DE LAS VIRGENES DEL SOL

A un soldado español le correspondió en botín el disco de oro que representaba a Inti, dios del sol. Viracocha, el dios creador, desapareció andando sobre las aguas del Pacífico, y Pizarro fue confundido con él cuando desembarcó en Perú. Los inca seleccionaban anualmente a las muchachas más bellas y las enviaban al convento de las «mujeres escogidas»

Por Fermín CEBOLLA

El historiador Alden Mason, en su libro "Las antiguas culturas del Perú" dice que los incas fueron adoradores del sol, dios al que llamaban Inti, deidad principal y progenitor de la dinastía real. "Aunque los sacerdotes y las Mujeres Escogidas —escribió Mason— servían a todos los dioses, el Sol destacaba tanto respecto a los demás que los cronistas siempre se refirieron a las "Mujeres Escogidas" como las "virgenes del sol" y a los santuarios como los "templos del sol". La vivienda en que habitaban las mujeres dedicadas al culto, que en algunos casos fueron sacerdotisas, se llamaron "conventos de las virgenes del sol".

Al dios sol se le representaba por medio de un disco de oro. En uno de los relatos de la conquista española se nos cuenta cómo el gran disco encontrado en Coricancha le correspondió a un soldado conocido por Sierra Leguizano, que se lo jugó aquella noche perdiendo su botín.

LAS DIOSAS MAMAQUILLA Y PACAMAMA

Ilapa era el nombre del dios Trueno, dios del tiempo y del rayo y de la lluvia. Su hermano guardaba la lluvia en una jarra que Ilapa rompía con su honda cuando atendía los ruegos de los hombres, en tiempos de sequía. El resallar de la honda al soltarla era el trueno; la piedra, el rayo; y el relámpago fugaz era el fulgor de las vestiduras del dios; finalmente el agua de lluvia venía del rocío celestial, que para los incas no era más que la Via Láctea.

Como esposa de Inti, el sol, se adoraba a la luna, llamada Mamaquilla. A ella se le atribuía todo lo relacionado con el calendario, las faenas del campo, las mareas y las fiestas. Cuando los incas contemplaban un eclipse de luna, creían que una serpiente dañina o un puma intentaba devorarla, y con amenazas y ruidos pretendían ahuyentar al animal. Cuando la luna aparecía celebraban su éxito con gran alboroto.

Las diosas de la tierra y del agua marina se llamaban Pacamama y Mamaochoa, venerada la primera en tierra adentro y la segunda principalmente en la costa y en la región del lago Titicaca. Las dos eran protectoras de cuantos se dedicaban a la agricultura y a la pesca.

LAS MISTERIOSAS HUACAS

Característica especial de la religión incaica fueron las huacas. La palabra huaca, se aplicaba a muchas cosas, pero siempre con un sentido religioso, místico. Las huacas podían ser: lo mismo grandes templos que colinas, manantiales o montones de piedras. Se creía que cada una era —o albergaba— un espíritu, que podía ser malévolo, por lo que había que placarlo con algún regalo o sacrificio siempre que se pasara por su cercanía. Un cronista español cuenta, hasta 850 huacas en Cuzco y sus alrededores. Los manantiales y las piedras figuraban entre las huacas más numerosas, pero las colinas, las cavernas, las raíces, las cantinas, los fuertes, los puentes, los palacios, las prisiones, las casas, los lugares de reunión, los campos de batalla, las piedras linderas de los campos, los indicadores del calendario y otros objetos similares estaban incluidos también en la categoría de huacas, así como los templos, las tumbas y los lugares históricos y mitológicos. Las montañas y colinas eran consideradas como sagradas con mucha frecuencia y, en general, eran más importantes cuanto más altas fueran. Se reverenciaba y adoraba a todas las cumbres cubiertas de nieve y variadas colinas de los alrededores de Cuzco, especialmente tenidas por sagradas, se suponía que representaban a emperadores muertos y otros personajes.

Cualquiera cosa rara era tenida por una huaca: si un caminante hallaba un montón de piedras, debía añadir otra a la huaca; los niños gemelos eran huacas; las plantas extrañas también. De ahí que muchas huacas pasaran a ser fetiches familiares, que se conservaban en nidos construidos en las casas. Más adelante, cada persona tenía su propia huaca, es decir, su espíritu protector, "considerado como un hermano gemelo o huauqui".

VERICOCHA, EL ENTUSIASTA ANDARIN

Estamos pues ante una religión animista que veía en todo el soplo del espíritu. Se ha pretendido concluir de ello una deterioración de la primitiva fe incaica, porque se sabe que por encima del dios sol, de la diosa luna y de los dioses más importantes, y aún de la multitud de huacas, los primitivos pobladores de las mesetas andinas adoraban a Vericocha, el dios creador, emparentado, según algunos estudiosos, con el héroe cultural melancólico Quetzalcoatl, dada la similitud de sus mitos.

Según la mitología de los incas, Viracocha, el entusiasta andarín, tras recorrer todo el país instruyendo a su pueblo, partió desde las costas del Ecuador, caminando sobre las aguas del Pacífico. Cuando en el siglo XVI aparecieron un buen día Pizarro y sus hombres,



La religión de los incas era una religión animista que veía en todo el soplo del espíritu.

los incas los tomaron por Viracocha y sus dioses amigos, que por fin regresaban. Un emperador que adoptó el mismo nombre de Viracocha fue quien extendió su culto, levantando dos lujosos templos en su honor, uno en Cuzco y otro en Cacha.

Muy pocos templos o iglesias existieron en el imperio incaico, ya que las ceremonias religiosas se celebraban al aire libre y a los pocos templos existentes sólo tenían acceso los sacerdotes y los personajes influyentes. De tal modo que las más importantes ceremonias religiosas que tenían lugar en la capital, Cuzco, se desarrollaban en la Plaza Grande, contigua al imponente templo de Inti, llamada Coricancha.

ORGANIZACION DE LA CLASE SACERDOTAL

El imperio inca fue uno de los mejor organizados de la antigüedad, y su formidable organización se extendió a la clase sacerdotal. Había un Sumo Sacerdote, el Villac Huamu, con residencia en Cuzco, que era un miembro de la familia imperial. El Villac Huamu presidia sobre un grupo de nueve sacerdotes, encargados de otras tantas regiones del imperio. A los sa-

cerdotes principales de cada región —que eran muy numerosos— los mantenía el estado, dándose así uno de los más claros ejemplos de "iglesias nacionales" habidos en la historia de las religiones. Los sacerdotes de más bajo rango, por el contrario, eran pagados por el pueblo.

Los templos más grandes alojaban un considerable número de sacerdotes, adivinos, sacrificadores y sirvientes, además de las "Mujeres Escogidas" y de los "monjes", mientras que en los santuarios más reducidos sólo había un cuidador. Las huacas que permanecían al aire libre no tenían a nadie.

Según Alten, los sacerdotes, además de cuidar los objetos sagrados y de tomar parte en las ceremonias usuales, debían confesar, adivinar sucesos, interpretar oráculos, ofrecer sacrificios, rogar por los fieles y curar a los enfermos.

LAS MUJERES ESCOGIDAS

Junto a los sacerdotes figuraban las "Mujeres Escogidas" a las que los conquistadores españoles tomaron por "monjas", dado que su vida era muy semejante a las de las religiosas que ellos habían conocido en España. Un funcionario del estado visitaba a intervalos regu-

lares la salidas y clasificaba a las niñas de unos diez años. Las más bellas eran las elegidas y enviadas a los "conventos" para su educación. Cuatro años debían estudiar la ciencia doméstica, religión, tejido, cocina y fabricación de chicha. Se las llamaba Acllacunas, es decir, "Mujeres Escogidas", y aparte de los servicios culturales que les eran propios, algunas de ellas eran sacrificadas durante las fiestas más solemnes. Al terminar su educación volvían a ser clasificadas; unas eran destinadas al emperador y otras al dios Inti. Eran éstas las Mamaochoas o "virgenes del sol" que emitían voto perpetuo de castidad. Ningún hombre podía penetrar jamás en su convento, y quien lo profanara era estrangulado inmediatamente.

Las oraciones, el ayuno y la confesión tenían una gran importancia entre los incas. La razón era que el pecado enfurecía a los dioses. Sólo se podía confesar con los sacerdotes o sacerdotisas y era preciso hacerlo junto a un arroyo. La confesión era siempre algo privado y no debía comunicarse a nadie. La sorpresa de los primeros misioneros consistió en la similitud de muchas prácticas religiosas de los incas con las cristianas. (PYRESA).

EL AGENTE DE SEGUROS, HOMBRE EVITADO PERO NECESARIO

Su profesionalidad constituye una garantía indispensable

Por BONIFACIO DE LA CUADRA

EXISTE una «leyenda negra» —como todas, carente de rigor pero, muy difundida —en torno al trabajo que desarrollan los agentes de seguros. Contribuyen a ella no pocos de los términos y expresiones usadas en esa profesión. Oír hablar de «sinistros», «accidentes», «muertes», «incendios», «robos», «daños», «riesgos», «lesiones», no hace simpática a primera vista una función, aunque su finalidad sea precisamente prevenir —que es mejor que curar— contra esos eventos, y aunque su ganancia material derive precisamente, en proporción directa, con la ausencia de sinistros.

Rechazar al agente de seguros porque no nos habla de lo bella que es la primavera, es exactamente lo igual que ponerle mala cara al médico cuando viene a curarnos una enfermedad que padece-mos.

FE EN EL AGENTE

Socialmente en la actualidad resulta interesante que alguien dedique su competencia a la tarea de asegurar. Y la verdad es que, aunque existan compañías que respalden y un Ministerio de Hacienda que supervise las estipulaciones de la póliza, la mayoría de los asegurados fían mucho más de la persona del agente de seguros que de las condiciones del contrato, que casi nunca leen. Por eso, la firma de una póliza de seguros es, de hecho, más un voto de confianza al agente, que una adhesión al contrato. Exito sin precedente en otras profesiones.

Es muy distinto vender una mercancía, a lograr una póliza de seguro. Arte difícil, que requiere conocimientos psicológicos, sociológicos, jurídicos, económicos y gran sentido práctico. Siempre hay algo que asegurar, y el agente jamás cae en el recurso de conseguir una póliza cualquiera. Busca, indaga, observa, hasta encontrar la póliza apropiada para cada caso, y logra así asegurar otra situación.

LA PREVISION, MILICIA

Desde el punto de vista social, la función que realizan los agentes de seguros al inculcar la importancia de la previsión, es una auténtica milicia. En los países punteros de Occidente, la seguridad es una de las primeras necesidades a cubrir, tras las más vitales de comida, vestido, vivienda y educación. En España, la Seguridad Social ha realizado una gran labor y la palabra previsión está sonando gracias al Instituto Nacional del mismo nombre. Con todo, junto a este tipo de seguridad obligatoria y oficial, el agente de seguros —que invita a la gente a asegurarse— realiza una misión educativa que llega hasta los úl-

timos rincones de nuestra patria. Si la sociedad termina percantándose de que cada mutilado, cada hombre que muere, cada persona que se incapacita, etc., etc., significa de algún modo una carga para el Estado —de la que podría en gran parte librarse con una mayor previsión privada— los agentes de seguros, constituyen verdaderas cátedras ambulantes que enseñan al pueblo los beneficios de un ahorro encauzado hacia la previsión contra las adversidades.

Además, el agente fomenta la creación de riqueza, la prosperidad individual y social, la iniciativa de nuevos negocios, muchos de los cuales sólo se montan si cuentan con una adecuada seguridad. ¿Que empresario se atrevería a instalar una nueva fábrica, sabiendo que una chispa eléctrica podría destruirla en unos instantes; que compañía aérea o de navegación se arriesgaría a lanzar a los aires o a los mares un puñado de millones de dólares, sin haber asegurado previamente la cobertura del riesgo; o sencillamente: que trabajador, después de levantar con sus manos, día a día, un hogar para él y su familia —o de pagar los «cómodos» plazos—, dejará que el azar de que una llama imprevisita de al traste, en pocos minutos, con ilusiones y esfuerzos?

Por otra parte, la actividad del agente de seguros no sólo proporciona una seguridad, sino que contribuye también a un mayor civismo. Es muy distinta estampa la de los conductores de automóviles que, como consecuencia de un roce de sus respectivos vehículos, se increpan como energúmenos, se exigen toda clase de responsabilidades, e incluso propinan golpes, y aquella otra de dos señores en la misma circunstancia, que se apartan a un lado de la calzada, bajan de sus coches, miran por curiosidad si los desperfectos son muy graves, se entregan recíprocamente una tarjeta, se despiden y continúan su camino. Serán luego los agentes de cada una de las compañías de seguros quienes realicen, de modo profesional, una labor de gestión, en este modo

como en todos los casos de sinistros o responsabilidades, a fin de que el día ocasionado —previsto en la póliza— sea cubierto por la entidad que aseguró el riesgo.

PROFESIONALES

La importancia social de la función aseguradora hace cada vez más necesaria la profesionalización de esta actividad de agente de seguros. Desde el punto de vista legal la profesión existe, ya que limita el ejercicio profesional y los adscritos al Colegio Sindical correspondiente, y establece expresamente sanción administrativa contra el que ejerza clandestinamente la profesión de agente de seguros. Sin embargo, de manera evidente existe también el intrusismo que un día acabará por orden superior.

La existencia de Colegios Sindicales, a los que corresponderá —según el artículo 30 de la ley— velar porque la actuación de los Agentes de Seguros «se desenvuelva de acuerdo con las disposiciones legales vigentes», significa una garantía para la sociedad, ya que entre las obligaciones que la propia Ley impone a los agentes —artículo 9— figura la de informar a la parte sobre las condiciones del contrato que ha de suscribir; velar por la concurrencia de requisitos que debe reunir la póliza para su eficacia y plenitud de efectos; facilitar la información que, contratante, el asegurado y el beneficiario del seguro sobre las cláusulas de la póliza; prestar asistencia y asesoramiento en caso de siniestro; etc.

Las compañías, naturalmente interesadas en la profesionalización de sus agentes, deberían intensificar su formación. Porque si el agente de seguros no conoce a fondo el servicio que presta, puede dudar. El que duda, no asegura. Y si el agente de seguros no asegura, la sociedad perderá oportunidades de previsión, mientras que las entidades aseguradoras resultarán lógicamente defraudadas.

(PYRESA)

FACILIDADES Y DIFICULTADES

Por Eusebio GARCIA LUENGO

Hay tantísimas maneras de afrontar una tarea que tenga alguna relación con el arte o la literatura! Y una de aquellas consistiría precisamente en rehuirlo, aunque siempre por algún tiempo, pues, de lo contrario, no se demostraría siquiera la disposición e intención mínimas y exigibles. Los artistas o escritores que se acogen durante toda su vida a hipótesis y condicionamientos excesivos acaban por no existir.

Peró, ya puestos en el trance decisivo, con sus mayores o menores aproximaciones, preparaciones e improvisaciones, como se manifiesta el carácter y, por consiguiente, también el de aquello que haya de llevarse a cabo —lo cual no significa acabado— o, al menos, muchos de sus rasgos.

Entre la larguísima conjunción de facilidades, dificultades, fecundidades, parquedades —y un etcétera más largo todavía— las cuales a su vez, se hallan relacionadas de algún modo con talentos, creo haber echado de ver una nota desconcertante a primera vista: la de quienes parecen odiar aquello mismo que hacen. Claro que se trata de un odio amoroso, como el de ciertos amantes, pues por algo puede hablarse legítimamente de elección, o mejor, de vocación, y no de un oficio impuesto desde fuera. Algunos distinguen entre el trabajo que gusta y el que disgusta, pero apenas se ha discurrido sobre el trabajo que, gustando, disgusta o, mejor dicho, quizá, sobre la atracción profunda de lo que es doloroso. No nos sentimos satisfechos sino hacemos aquello que nos duele, porque el no hacerlo nos duele más. No obstante, la pregunta pavorosa en ocasiones es qué debe hacerse, qué debemos o tenemos que decir.

Y unos se responden con prontitud y facilidad y otros —por extremar los casos— se pasan la vida entre tanteos, dudas, deseos no se sabe si sinceros, esfuerzos no se sabe si baldíos. Y, al cabo, todos acaban —con un moderado fatalismo, por mi parte— dejándonos vestigios de lo que verdaderamente son.

Y, entre aquellas dos razas, los unos suelen decir por ejemplo: "A mí me divierte mucho escribir. Escribir eso porque me divierte". Mientras los otros se desazonan o se irritan oyéndolo. Ambas partes se desprecian probable y recíprocamente, pero, como en otros aspectos de la existencia, se complementan. Y en ambos se gradúan méritos de modo imprevisible.

Por qué escriben —se arguirá discretamente— los que no se divierten, sino al revés, los del trabajo penoso, los del odio, los que a veces confiesan que preferirían hacer cualquier otra cosa? Ah, ahí está la compleja cuestión. Pues la verdad es que sienten el deber y también la necesidad de ello. No me refiero a la clara necesidad material —a veces no tan clara— sino a la otra, todavía más oscura, y que no deja de mantener con la primera una extraña ligazón. Por qué se sienten aquellos más tranquilos escribiendo o pintando o en cualquier otro menester para el que se consideran dotados? Tampoco supona siempre sentirse sa-

(PYRESA)

RELIGIONES DEL MUNDO

HINDUISMO

El saber puesto en estrofas

Entre el 1500 y el 500 antes de Cristo nacen los libros sagrados, llamados Vedas

El «sentarse junto a alguien» para escuchar los comentarios «Upanishapas» dió origen más adelante al «yoga»

Por Fermín CEBOLLA

PABLO VI tomó un avión de las líneas aéreas indias y se trasladó a Bombay para presidir el Congreso Eucarístico Internacional. En la ceremonia principal, las autoridades civiles y religiosas de la India recibieron la alegre sorpresa de oír rezar al Papa de Roma una plegaria india. No era una plegaria lejana, sino de estos tiempos, sacada de las obras del gran escritor Tagore, Premio Nobel de Literatura; decía así: «Oh señor de mi vida, estaré ante tí, cara a cara. Con las manos juntas, oh Señor de todas las palabras, estaré ante tí, cara a cara. Bajo tu gran cielo, en soledad y silencio con humilde corazón, estaré ante tí cara a cara. En este mundo laborioso de herramientas y luchas y multitudes con prisa ¿estaré ante tí cara a cara?».

Nada mejor que esta sencilla y profunda oración expresa del espíritu indio. Su cercanía constante a la divinidad, su presencia meditativa, su perseverancia en la contestación, su atención a la vida y al mundo. Y su pizca de inquietud actual ante el ritmo que van tomando las cosas. Que la India, país múltiple geográfica, política y religiosamente hablando, como parado en la historia lejana, se ha incorporado también hoy al camino de todos los pueblos por un mejor desarrollo. Otros pueblos han arrastrado con tradiciones venerables para progresar y repartirse los bienes. La India es un reducto de respeto al pasado.

Cuenta Lanza del Vasto, en su «Peregrinación a las Fuentes», el libro que escribió tras sus caminatas por los senderos de la India que, en cierta ocasión preguntó al brahman que le acompañaba por los años que tenía. «Tengo 73» le contestó el indio. Y al día siguiente, volvió a repetirle la pregunta por algo que le había llamado la atención: «Tengo 35 años», dijo sin inmutarse su acompañante. Cuenta la historia del Vasto que entonces supo de la indiferencia oriental

por el tiempo. Su religión les ha enseñado la sola preocupación por lo que no pasa. Posiblemente todo ello sea el resultado de esa amalgama de razas, culturas y religiones que conviven en un territorio que alberga 450 millones de personas (África y América juntas), donde se cruzan diariamente hindúes, brahmanes, iakures, bonzos, cristianos, musulmanes...

LOS VEDAS VENERABLES

Tres mil años antes de Cristo los arios se instalaban en las orillas del Indo, y se extienden después hacia el Ganges, trayéndose su escritura sánscrita y su religión védica. Esta primera etapa (1500 a 500 a. C.), ve nacer los libros sagrados, llamados Vedas, que quiere decir «el saber». El primero y principal es el «Rig-Veda», «el saber puesto en estrofas», y que es algo así como los salmos y proverbios del judaísmo. Una colección de 1.028 himnos preciosos, cargados de poesía, donde han bebido todos los místicos y literatos indios, hacia los que se vuelven desde hace unos años los escritores europeos. Los tres Vedas restantes son: el «Yajurveda», el «saber de las fórmulas rituales», usadas por los sacerdotes; el «Samaveda», «el saber puesto en melodías» o cánticos utilizados en las ceremonias litúrgicas; y el «Atharvaveda», «el saber de los conjuros mágicos».

Los cuatro eran, en el fondo, libros demasiado complicados para que los entendieran mentes sencillas. De ahí que muchos ascetas se dedicaran a comentarlos. Estos comentarios védicos son de dos clases: los «Brahmanas» y los «Upanishades». Por ejemplo el hecho de la creación contada en alta doctrina por el «Hig-veda», lo vulgarizó así el «Satapatha Brahmana»: «En un principio no había aquí nada, sino agua, un mar de agua. Estas aguas deseaban multiplicarse. Se atormentaban y se mortificaban. Y por este «tapas» (movimiento inquieto) nació en ellas un huevo de oro y él el mundo entero. En el «Rig-veda» se habla más hondamente: había una «onda imponente» (mar) en la que por el «tapas» se manifestó el Uno. Eso no podía entenderse sin una gran cultura y hábito de meditación; aquella simple narración, era asquerosa a todos. Así van predicando, enseñando, dirigiendo religiosamente los santones indios. Así de sencillamente se transmiten de generación en generación los más hondos saberes. Los Brahmanes eran y son los sacerdotes del hinduismo, responsables de las palabras rituales, de las libaciones del licor sagrado y de los sacrificios.

DE DONDE NACIO EL YOGA

Comentarios más filosóficos son los «Upanishades», que se extienden explicando la existencia del principio fundamental, que es el Brahman. Los comentaristas más importantes de los «Upanishades» son sacerdotes, sino príncipes, reyes y mujeres. Así Janata, rey de Vidicha organiza discusiones en su corte, y es el que hace una exposición detenida de la historia de la India antes de los arios, basándose en leyendas populares; es el primero que habla de la transmisión de las almas. Las mujeres aparecen como las «dignas» competidoras de los hombres». Así la «docta teóloga», Gargi Vackanaiva, o Matreyi, esposa de Yajnavalka, el filósofo de los «Upanishades». Estos comentarios surgen entre los siglos VII-V a. C., y como su nombre indica no eran más que el producto de conversaciones, consistían en la pureza, el dominio de sí, el desprendimiento, la no violencia, cuyo apóstol más grande fue Ghandi, que con sus ayunos, prisiones y paciencia logró de los ingleses la independencia de su país.

Ya hemos dicho que el Brahman es el Ser Absoluto, el Espíritu: No se lo ve, pero nos ve. Después está el «Atmán», que es el «ser mismo» de un ser, su espíritu, con minúscula; el Brahman en cuanto presente al corazón, pues «reposa oculto en el corazón de todas las criaturas». Y finalmente está el «Samsara», que es el «correr del universo», y lo mismo que el Atmán y el Brahman son eternos, andan con la rueda de la trasmigración.

EL PANTEON INDO Y LAS CASTAS

Los tres dioses principales del panteón hindú son Brahma, Vishnú y Siva. Vishnú conserva al mundo reencarnándose en cuanto vive; en cuanto vive, pues, puede adorarse. Siva es creador y destructor a la vez, mantiene estrecha relación con todas las deidades femeninas y a la vez es el asceta divino. Cada uno de estos tres dioses principales tiene una familia de deidades menores. Así los ocho guardianes del mundo», que habitan en Neru, a quienes el dios supremo ha encomendado los cuatro puntos cardinales y las cuatro regiones intermedias.

Todos hemos oído hablar de las «castas hindúes». Son algo más que castas sociales, pues en su concepto hay ingredientes religiosos. Y es que el hindú debe respetar el «dharma» o conjunto de leyes fundamentales: la ley de las castas, que divide la sociedad hindú en cuatro secciones: los brahmanes, los nobles guerreros, los hombres libres y los esclavos; además están los «parias» o intocables. Esto fue al principio, hoy se cuentan por miles las castas en la India. Después viene la «ley de los estados de vida», según la cual, todo hindú irá siendo sucesivamente «estudiante», «jefe de familia», «eremita» y «peregrino». Y la ley del comportamiento individual, que consiste en la pureza, el dominio de sí, el desprendimiento, la no violencia, cuyo apóstol más grande fue Ghandi, que con sus ayunos, prisiones y paciencia logró de los ingleses la independencia de su país.

Después de múltiples reencarnaciones, cumpliendo el deber o «dharma» liberándose de la ignorancia, y dedicándose a la ignorancia amorosa, el fiel hindú logra alcanzar el «Nirvana», recorrer el mundo con misiones de beneficencia y goza de todos los placeres que son los mismos placeres de Dios.

(PYRESA)

Es preciso garantizar una política de revisión automática de rentas de las viviendas que asegure la rentabilidad de las inversiones

Dijo el Ministro D. Vicente Mortes en la sesión informativa celebrada ayer en las Cortes

MADRID, 19. (Prensa). — A las cinco de la tarde dio comienzo la sesión informativa de las Cortes, con asistencia del Ministro de la Vivienda, don Vicente Mortes Alfonso, junto con el Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, D. Alejandro Rodríguez de Valcarlos, compartían la presidencia del Ministerio de la Vivienda y el Presidente de la Comisión de Vivienda de las Cortes, D. Juan Manuel Franjul Sedeño.

En primer lugar, D. Alejandro Rodríguez de Valcarlos agradeció al Ministro de la Vivienda su presencia y resumió las normas a las que se adaptaría la sesión informativa.

Seguidamente el Ministro de la Vivienda pronunció un discurso, en el que, entre otras cosas, dijo: "De las 300.000 viviendas terminadas durante 1970 un 60 por 100 lo son de protección oficial, y de éstas, sólo un 70 por 100 corresponde a subvencionadas, grupo II y construcción directa, que son las destinadas a los niveles de renta más bajos.

"Nuestros principales empeños durante el ejercicio transcurrido —agregó— se han centrado en la promoción, tanto de viviendas subvencionadas como de construcción directa y, especialmente de estas últimas, específicamente destinadas a trabajadores. Así hemos conseguido que a finalizar el año 70 hubiera en construcción 50.000 viviendas de esta última clase.

Y a este respecto quiero manifestar públicamente que la iniciativa privada es indispensable para llevar a buen fin la política de vivienda, porque nada menos que un 90 por 100 del total de viviendas construidas en 1970 se han debido a su acción y porque como tantas veces he dicho, la colaboración de toda la sociedad es necesaria para atajar y resolver el problema".

Más adelante dijo el señor Mortes: "Los estudios realizados hasta ahora para la elaboración del III Plan de Desarrollo, pendientes todavía de los ajustes finales, establecen una previsión de necesidades para el cuatrienio 1972-75, que se aproxima a 1.500.000 viviendas, es decir, del orden de las 1.000 viviendas diarias. Pero más importante aún que esta cifra es, como antes les señalaba, su distribución cualitativa. Prácticamente los dos tercios de las necesidades tienen su origen en las familias españolas con ingresos mensuales inferiores a 15.000 pesetas."

Al referirse a la actividad del Ministerio en materia de arquitectura, economía y técnica de la construcción, dijo: "Pretendemos que durante la vigencia del III Plan de Desarrollo estas actividades encuentren su necesaria intensificación y a tal efecto queremos dotar al país de una red completa de laboratorios de materiales de construcción y de control de calidad, y proseguir las tareas hasta completar el código de la edificación."

Pasadas las nueve de la noche finalizó el turno de respuestas del Ministro de la Vivienda, exactamente cuatro horas más tarde de que diera comienzo. Los objetivos de la política de la vivienda —dijo para cerrar su intervención D. Vicente Mortes Alfonso— vienen determinados por los inalienables derechos de todo ciudadano español y por la traslación a este campo de la actividad del Estado, de un modelo ideal de conveniencia política, que para mi arranca del pensamiento joseantoniano y se apoya en los Principios Fundamentales del Movimiento, a los que el Ministerio de la Vivienda tiene que servir.

—La existencia de viviendas desocupadas siempre que los precios se mantengan dentro de los límites legales, no debiera ser considerada necesariamente como especulación. El Ministro de la Vivienda insistió en que las leyes tienen prevista la posibilidad de ordenar el arrendamiento forzoso

de las viviendas que permanezcan desocupadas más de seis meses, si se destinan a alquiler, o más de un año si se trata de viviendas destinadas a venta. No olvidemos —añadió— que la iniciativa privada tiene una importantísima colaboración en la solución del problema de la vivienda, y dentro de las disposiciones legales, debe dejarse a este sector la mayor libertad para que mantenga vivo su interés. (Respuesta al Sr. Llera López.

—Es preciso garantizar —dijo el Ministro de la Vivienda— una política de revisión automática de rentas, que asegure la rentabilidad de las inversiones y atraiga a este sector la financiación suficiente. De cara al III Plan de Desarrollo, se estudian medidas concretas en este aspecto. (Respuesta al Sr. Merino García).

—El Ministro de la Vivienda estudia la elaboración de un proyecto de ley que sustituya a la vigente ley de 1963 sobre la valoración de los planes de vivienda y urbanismo. El Gobierno no ha perdido interés por la fiscalidad del suelo, ni ha disminuido su firme voluntad de batir la especulación, también desde este ángulo. Pero ha parecido oportuno considerar el tema para abordarlo en un marco más amplio. Los instrumentos fiscales han de ser complementados de otras medidas que originen precisamente ese aumento de la oferta de solares. (Respuesta a los señores Arteaga, Fernández Cantos y Merino García).

—Sobre la elevación del "Módulo" de construcción, el Ministro de la Vivienda manifestó que la subida que ello implicaba se reducía a un reconocimiento administrativo de una realidad de costes existentes. En todo caso quedan perfectamente salvaguardados los derechos adquiridos, y se pretende además animar así la construcción de viviendas en régimen de

alquiler, haciendo correlativa la inversión con la protección y la rentabilidad, lo cual supone accionar en uno de los grandes déficits de nuestro mercado de viviendas. (Respuesta al señor Merino García).

—El Ministro de la Vivienda ha tomado la decisión de impulsar el proceso de la industrialización de viviendas, o viviendas prefabricadas. El señor Mortes Alfonso informó que recientemente se habían adjudicado 4.200 viviendas del polígono de Badia, en Barcelona, a constructores de industrialización de viviendas. (Respuesta al señor Galán Cantanero).

—En Madrid —reconoció el Ministro— existen unas 7.000 chabolas y unas 3.500 en Barcelona. Esta cifra sería fácil de enjuagar de no ser porque el traslado de familias campesinas a estas ciudades haría aparecer, acto seguido, nuevas necesidades. En ocasiones —añadió— más que chabolismo, el problema radica en el hacinamiento de varias familias en una misma vivienda. De todos modos, las necesidades de estos españoles constituyen nuestra primera preocupación y son el primer sumando de este millón y medio de viviendas que es preciso construir durante el próximo plan de desarrollo, en el que se prevé terminar durante cada uno de los próximos cuatro años, una media de 260.000 viviendas. (Respuesta al señor Puig Maestro-Amado).

—Con referencia a la suscripción de cédulas de financiación por las cajas de ahorro y las mutualidades, el señor Mortes Alfonso señaló que acaso conviniera aproximar su rentabilidad a un 6 por 100 anual, para hacerlas más interesantes, pero que no obstante, las cajas de ahorro realizan inversiones superiores a las legalmente ordenadas. Muestra evidente de esta preocupación del Ministerio por la financiación de estas viviendas es la elevación a 1.700 pesetas por metro cuadrado del topé máximo a conceder por estos préstamos. (Respuesta al señor Arteaga Padrón).

—La necesidad de utilizar instalaciones de carácter provisional —afirmó el Ministro— es real y evidente, pero con una puntualización: el carácter provisional de

Importante reunión de los procuradores de representación familiar

Trataron del asociacionismo político, la regulación de la campaña electoral y la reforma de la ley de orden público

MADRID, 19. (Prensa). — Asociaciones de acción política, regulación de las campañas electorales de procuradores de representación familiar y reforma de la ley de orden público, han sido los tres temas más importantes tratados durante la reunión del grupo de procuradores familiares, celebrada esta mañana en el palacio de las Cortes. Actuó de moderador el procurador Sr. Olarte Egido y la reunión se prolongó desde las once de la mañana a las dos y media de la tarde.

En relación con el tema del asociacionismo, el Sr. Escudero Rueda dio cuenta de la preparación del escrito de interposición que, sobre este tema, piensa dirigir al Gobierno.

A propuesta del Sr. Franjul Seidón se adoptó la decisión de que los cuatro consejeros, solicitaran audiencia del Jefe Nacional del Movimiento para hacerle patente el parecer de sus compañeros, en materia de asociacionismo.

El tema que consumió mayor tiempo de deliberación fue el relativo a la regulación de las campañas electivas de procuradores de representación familiar. Dentro de este asunto se trataron dos aspectos diferentes, el de la prórroga de legislación y el de las incompatibilidades de los cargos públicos. Respecto al primero de ellos, el procurador Sr. Peralta España redactó un escrito, consistente en solicitar de la Comisión Permanente de las Cortes proponga una prórroga de la actual legislación, siempre que el Gobierno someta a deliberación de las Cor-

tes, en el plazo de la citada prórroga, los proyectos de ley electoral de administración local, reglamento de las Cortes, y sean reguladas las asociaciones de acción política.

Por otra parte, el procurador Sr. Merino García propuso que se solicite la habilitación, a efectos parlamentarios, de los meses de agosto y septiembre, con objeto de discutir una nueva ley electoral. Varios procuradores se manifestaron contrarios a la solicitud de prorrogar la legislación.

Respecto a las incompatibilidades, el Sr. Esperabe de Arteaga manifestó que daría curso a su escrito, del cual ya tuvo conocimiento el grupo de procuradores familiares en anterior reunión del pasado mes de febrero, en el que sustancialmente se solicitó del Gobierno que efectúe una declaración de imparcialidad ante las próximas elecciones a procuradores en Cortes. Además, pide que se clarifiquen las normas en cuanto a la declaración de candidatos y se señalen una serie de incompatibilidades entre el cargo de procurador en Cortes de representación

familiar con el ejercicio de cargos públicos con autoridad en la provincia, o de otros cargos a nivel nacional, de libre designación. El Sr. Aparicio Bernal sostuvo una fórmula, ya discutida en anteriores reuniones, en la que se solicita, además de que se determinen incompatibles a quienes ejerzan cargos públicos nombrados por decreto, que el Gobierno apruebe un presupuesto mediante el cual se provean a los gastos de las campañas electorales.

En relación con el proyecto de ley de familias numerosas, el procurador Sr. Reig Marín, miembro de la ponencia encargada de su informe, dio cuenta de que el Gobierno había autorizado la tramitación de aproximadamente un tercio de las trescientas enmiendas que incluían en el artículo 60 del reglamento de las Cortes, por supuesto aumento de gasto o disminución de ingresos públicos.

Finalmente, los procuradores de representación familiar trataron de la reforma de la vigente ley de orden público, enviada recientemente a las Cortes por el Gobierno.

Detención de diversos acusados de actividades subversivas en Pamplona

PAMPLONA, 19. (Cifra). — Un sacerdote y dos ex-seminaristas han sido detenidos, acusados de cometer actos subversivos, según informa hoy una nota difundida por el Gobierno Civil de Navarra. Añade que tras las investigaciones llevadas a cabo posteriormente han sido igualmente detenidas otras veinticuatro personas y desarticuladas las llamadas "comisiones obreras" a nivel de empresa.

Dice el Gobierno Civil que con ocasión de servicios practicados por la policía de esta capital el día trece de marzo último, se procedió a la detención de tres personas que infundieron sospechas, en las proximidades del Seminario de esta ciudad. Identificados, resultaron ser un sacerdote de esta diócesis y dos ex-seminaristas, ocupándose al primero de ellos dos ejemplares de "Mundo Obrero", órgano de difusión clandestino del partido comunista español. Las diligencias llevadas a cabo con tal motivo, dieron como resultado el hallazgo de propaganda comunista, tanto en el piso ocupado por el mencionado sacerdote —que compartía con otros— en la calle Ermita de Burxada, como en el domicilio de los ex-seminaristas que le acompañaban. Asimismo, se puso de mani-

festo que el piso ocupado por los ex-seminaristas sirvió de refugio a elementos comunistas estudiantiles de la Universidad de Zaragoza, que se hallaban huidos por sus actividades clandestinas. Igualmente, en registro efectuado en un piso de la calle Tellería, de esta capital, ocupado por sacerdote obrero y en donde había vivido un ex-seminarista, fueron intervenidas numerosas publicaciones de matriz marxista.

Desde este momento continuaron las investigaciones que han concluido con la desarticulación de las llamadas "comisiones obreras" a nivel de empresa con la detención de los principales responsables integrados en las mismas y su aparato de propaganda, habiéndose intervenido gran número de publicaciones y panfletos que ponen de manifiesto las relaciones mantenidas por los mismos con las organizaciones marxistas de fuera de Navarra.

Todos los detenidos, en número de veinticuatro, pasaron a disposición de la autoridad judicial correspondiente.

Algunos elementos implicados en estas actividades ilegales han huido al ser descubierta su participación.

PISOS TERMINADOS DESDE 272.000 PTAS.

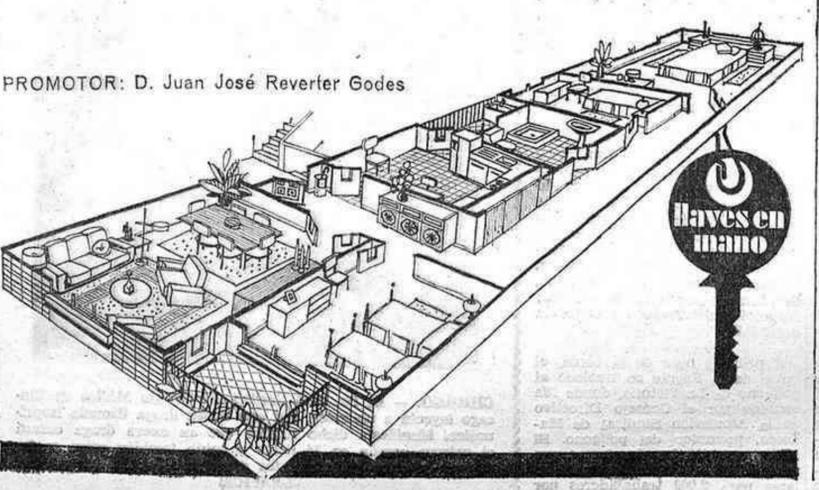


Entrega de llaves en el acto
Exentos 90% contribuciones e impuestos
Grandes facilidades. Hasta 10 años
Magnífica construcción y distribución
Todos exteriores

3 dormitorios (2 dobles)
 Comedor-Salón - Solana
 Cocina con baños de granito artificial
 Galería en cocina con lavadero
 Armario empotrado en pasillo
 Pavimento de mosaico hidráulico

Carpintería interior madera y exterior metálica
 Persianas enrollables de plástico
 Instalación agua caliente
 Saneamiento "SCALA"
 Portero eléctrico
 Antenas TV colectivas

HORAS VISITA: de 5 a 7 tarde en el inmueble.
Calle Hermanos Quintero, esquina Juan Ramón Giménez.
(Junto Parque Oeste).



PROMOTOR: D. Juan José Reverter Godes

PISOS MAGNIFICOS EN Ronda Mijares, 168

- * ESPLENDIDAS VISTAS
- * ORIENTACION SUR-OESTE
- * AMPLIAS TERRAZAS

4 DORMITORIOS
BAÑO Y ASEO

115 m²

CONSTRUCCION T³ - MINIMOS GASTOS

GRANDES FACILIDADES

● TRATO DIRECTO ● DOMINGOS de 10 a 2 en el mismo edificio.

A LA CONQUISTA DEL ESPACIO...

LA ESTANTERIA METALICA **KIMER** ES EL MODO MAS RAPIDO Y ECONOMICO DE CONQUISTAR TODO EL ESPACIO QUE NECESITA. [MAS SITIO CON KIMER]

PERFILES RANURADOS ESTANTES Y ACCESORIOS PARA ORGANIZAR LA CONQUISTA DE LA AMPLITUD.

DISTRIBUIDOR PARA CASTELLON Y PROVINCIA

sociedad anónima **Pallardó**

Alcazar de Toledo, 15 Teléfono 22 28 95

Taurinas Taurinas Taurinas

Gran éxito de Curro Rivera el domingo en Sevilla, con tres orejas en su presentación Ayer, aburrimento y una oreja a JOSE LUIS PARADA

SEVILLA, 18. (Crónica del enviado especial de Pyresa, Carlos Briones, director de "El Ruedo").— Con buena entrada se ha celebrado el quinto festejo de la feria de abril de Sevilla. Hemos de decir que hasta ahora, con gran diferencia, ha sido la corrida con mejor resultado artístico. Ya era habitual en cartel, toros de D. Fermín Bohórquez para Curro Romero, Victoriano Valencia y Curro Rivera.

Los toros de D. Fermín han sido desiguales de bravura y se han aplomado en el último tercio más de lo debido. El que tuvo mejor su para los de a pie, el primero. El segundo llegó también sin peligro a la muleta. Los peores, el quinto y el sexto.

CURRO ROMERO, estuvo esta tarde —y ya es decir en este torero— hasta valiente. Venía, al palear, dispuesto a organizar el gran lio, y su triunfo ha sido recordando, rotundo, con destellos de superfigura del toro. A su primero, de 594 kilos, que tenía muy clara embestida por ambos pitones, Curro lo ha torado de manera superior con el capote, entre el delirio de toda la plaza. Tomó dos varas el Bohórquez. Curro ha ce con la muleta una faena ociosa vivamente sobre la mano derecha —el pitón izquierdo del toro creyó el diestro que ofrecía más peligro— llena de gran sabor, de emoción a veces. Hizo cosas con tanto estilo, de tan hondo sentir, que difícilmente pueden repetirse con facilidad. Entre música y ovaciones, realizó toda su faena, en la que destacó los dos derechos por perfectos, para terminar con una estocada, saliendo en el encuentro con mucha habilidad. Entusiasmo grande en la plaza. Se le concedió una oreja y se pide con insistencia la otra. En el cuarto, un toro de mayor respeto, hizo Curro, a mi parecer, lo mejor de la tarde. Dió dos verónicas de antología, rematadas con media, que logra poner al público en pie. El toro tomó tres varas, dos de ellas de lejos. Con la muleta, Curro intentó torar, pero el toro tenía piegro y le dió una espectacular voltereta en la iniciación del segundo pase. Aquí Curro se vino abajo, aunque lo trasteó con valor y sentido artístico. Acabó de tres pinchazos y una estocada. Gran ovación y saludos desde el tercio.

VICTORIANO VALENCIA, se ha encontrado en el peor lote del día. Su primero de 500 kilos, tomó tres varas y un picotazo no con buen estilo. Valencia no logró lucimiento con la capa. El toro llegó muy aplomado a la muleta, y no hubo forma de hacerlo embestir, aunque en la media distancia el diestro perfiló una y otra vez. Terminó de dos pinchazos y una estocada, con salida (Silencio). En el quinto, el animal con más peligro de todo el encierro, Victoriano estuvo muy voluntarioso y dió pases de verdadero mérito. Lancó bien, aunque la embestida de su animal no le permitió el lucimiento. El toro, de 549 kilos, tomó tres varas. Inició la faena de muleta con la mano derecha, dando tres pases buenos, rematados con dos de pecho, que se aplaudieron. Realizó una faena muy torera, con mucha exposición, aunque sin lucimiento, al no poder conseguir ligar los pases. Mató de tres pinchazos y una estocada, haciendo todo el torero. Se le da un aviso simultáneamente que cae el toro.

CURRO RIVERA, ha tenido un éxito grande en su presentación en la Real Maestranza. Estuvo muy por encima de la tarde en el que se presentó en España, en Valencia, o en la última de feria de La Magdalena en CASTELLÓN. Hubo un torero en la plaza y el público de Sevilla se volcó con él. A su primero le recibió con unos lances muy apretados, cargando la suerte y llevando muy bien las manos. Hubo ovación de gala para Curro. Llevó al toro muy bien al caballo, y se renovaron los aplausos. Se debió muy bien para iniciar la faena de muleta y toro con mucho valor, exponiendo siempre, entre el delirio del público. Acabó con su enemigo de una estocada hasta la bola, dejándose ver el torero, se le concedieron dos orejas. En el último, que no tenía media docena de pases, Curro no pudo torar con el capote. Sin embargo, con la muleta logró impresionar al público, por su arrojo nada común, con un toro cobarde, de 544 kilos, que estaba siempre a la defensiva, huyendo al hilo de las tablas. Mató de una estocada en todo lo alto, y se le concedió otra oreja.

Así pues, triunfo grande de este torero, que hasta ahora es el que más toros ha cortado en la presente edición de la feria. Mañana, sexta corrida. Toros de D. Salvador Guardiola para Manolo Cortés, José Luis Parada y Ruiz Miguel.

TRIUNFO DE DAMASO GONZALEZ

BARCELONA, 18 (Pyresa).— Más de media plaza y buen tiempo. Toros de la vacada portuguesa de don Ernesto Louro Fernández de

Castro muy bien presentados, siendo todos aplaudidos en el arrastre. Al final de la corrida el mayoral dió la vuelta al ruedo.

PAQUIRRI, en el primero, se limitó a salir al paso. Mató de estocada trasera y descabelló a la segunda, escuchando pitos. Tampoco en el cuarto logró lucimiento, aunque a este lo mató de una superior estocada. Silencio.

MIGUEL MARQUEZ, en su primero logró una artística faena, mató de media estocada saliendo de la recta y se le concedió una oreja. En el quinto mató de dos pinchazos y estocada, dió la vuelta al ruedo con protestas.

DAMASO GONZALEZ, faena muy meritoria en el primero. Mató de pinchazo, media, estocada atravesada y descabelló a la segunda. Una oreja. En el último, faena porfiada con pases inverosímiles. Mató de estocada baja y le concedieron dos orejas y rabo. Saló a hombros.

CORRIDA DE REJONEADORES, EN ZARAGOZA

ZARAGOZA, 18 (Pyresa).— Buen tiempo y mediana entrada. Novillos de Barcial, propiedad de Arturo Colavalea, aplaudidos en el arrastre.

FERMIN BOHORQUEZ, muy bien en su primero. Una oreja y vuelta.

El portugués JOSE NUNCIO, ovación y vuelta.

ANTONIO IGNACIO VARGAS, dos orejas y dos vueltas.

El portugués ALFREDO CONDE no tuvo suerte. Pitos y palmas.

Tras la lidia de este novillo se hizo entrega del rejón de oro a don Antonio Ignacio Vargas.

El quinto novillo fue lidiado por los rejoneadores Bohórquez y Nuncio, que fueron muy aplaudidos. Un buen rejón del español bastó. Una oreja y vuelta para ambos caballeros.

Al sexto lo lidiaron Antonio Ignacio Vargas y el portugués Alfredo Conde. El español obtuvo una brillante ovación tras un rejón de muerte. Vargas mató al novillo descabellándole desde el caballo. Dos orejas, una de las cuales ofreció al portugués. Los cuatro rejoneadores dieron la vuelta al ruedo acompañados por el mayoral de la ganadería.

TRIUNFO DEL CORDOBS

ALCALA DE HENARES, 18 (Pyresa).— Lleno sin aperturas. Seis toros de los Herederos de don Carlos Nuñez, primero y segundo pequeños; tercero, cuarto y sexto aceptables, y el quinto grande.

"EL VIII", valiente en su primero, mató de una buena estocada y le fueron concedidas las dos orejas y el rabo del último.

En el cuarto, monótono y aburrido, aunque bastante voluntarioso; terminó de un pinchazo, media atravesada y otra media peticera (Ovación).

ANDRES VAZQUEZ, mal y embarrullado en su primero, mata de media legatijera y dió una benévola vuelta al ruedo. En el quinto, el toro que sobresalió por su tamaño sobre toda la corrida, estuvo más centrado y tras dos buenas series de pases de pecho y naturales lentos y largos, tardó algo en matar, lo que hizo de dos estocadas caídas y le fue concedida una oreja.

EL CORDOBS, muy valiente en los dos suyos, obtuvo un triunfo a su manera, y le fueron concedidas las dos orejas y el rabo del primero y una oreja del último. Saló a hombros.

CORRIDA DE REJONEADORES AYER EN VALENCIA

VALENCIA, 19 (Pyresa).— Seis toros de Lisardo Sánchez, para los rejoneadores Angel Peralta, Rafael Peralta, Alvaro Domecq y José Manuel Lupi. Casi lleno. Ganado de juego regular, manso el sexto.

ANGEL PERALTA, aplaudido en rejones y banderillas. Mata de un rejón. (Dos orejas, rabo y dos vueltas).

RAFAEL PERALTA, también mata de un rejón, luciendo anteriormente en banderillas. (Oreja, petición de otra y dos vueltas).

ALVARO DOMEQ, extraordinario mando de jaca en el toro. Superior en banderillas. Despacha de dos rejones. Pie a tierra, termina de entera. (Oreja y vuelta).

LUPI, superior en banderillas. Tres rejones de muerte y descabelló el sobresaliente. (Vuelta al ruedo).

Buen éxito de los Peralta en el quinto, sobre todo en banderillas, y acaban de dos rejones. (Dos orejas. Al toro se le da la vuelta al ruedo).

El último, manso y difícil, hace que Domecq y Lupi se luzcan en su labor y sean ovacionados. Terminan la corrida de dos rejones y Domecq descabelló. (Vuelta al ruedo).

Los cuatro son despedidos con grandes aplausos.

ABURRIMIENTO AYER EN SEVILLA

SEVILLA, 19. (Del enviado especial de Pyresa, Carlos Briones, director de "El Ruedo").— El aburrimento ha sido el factor más destacado de la sexta corrida de la Feria de Abril de Sevilla, aunque —cosas de los toros— la feria propiamente dicha no se inauguró oficialmente hasta mañana día 20. El cartel no era muy prometedor, pero los resultados han sido

cuando los cuernos del astado habían pasado. Aburrimento, pues, que fue la tónica de toda la corrida. Mató de pinchazo en mal sitio y tres golpes de descabello. (Algunos aplausos de sus paisanos).

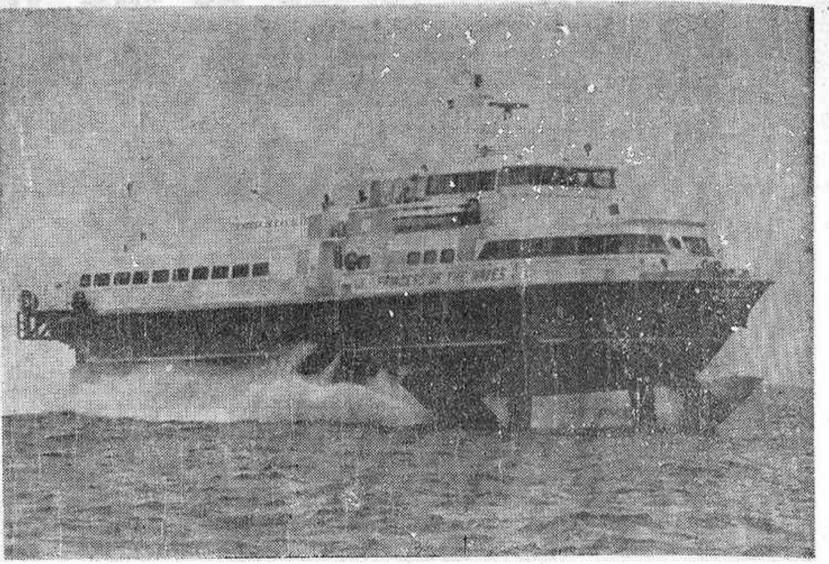
Toros de D. Salvador Guardiola para Manolo Cortés, Ruiz Miguel y José Luis Parada. Los toros de D. Salvador Guardiola no fueron precisamente "hermanitas de la caridad", pero tampoco ofrecieron peligro en serio y la mitad de la corrida fue muy cómoda de cabeza. De bravura anduvieron bastante bien en general, acudieron a los caballos con fuerza y no abriendo la boca hasta doblar para morir.

MANOLO CORTES estuvo en su primero muy frío con el capote, sin llegar a los tendidos. El toro, que acude tres veces a los caballos, tiene 499 kilos y no hizo nada peligroso en toda la lidia. Cortés sin embargo estuvo con desgana, sin sitio, dando siempre el paso atrás. Nada con el capote y nada, que es peor, con la muleta. Ni siquiera hubo exposición en la triste faena de Cortés. Acabó de media estocada, echándose fuera el torero y necesito para rematar de un descabello. (Algunos aplausos).

En su segundo, de 550 kilos, volvió a no torar con el capote. El toro tomó dos varas y Cortés inició la faena de muleta con unos ayudados por alto para continuar con la derecha ligando dos únicos pases aceptables, pero poco más. No hubo ligazón ni emoción ni siquiera exposición. A pesar de todo sonó la música y se le aplaudió en ciertos momentos. Lo único destacable fue la buena voluntad del torero, pero poco más se puede añadir después de eso. Mató mal, de un pinchazo sin soltar, dos pinchazos más y una estocada defectuosa de ejecución. (Silencio).

RUIZ MIGUEL es aplaudido al recibir a su primer toro con unos lances en los que hubo más exposición por el torero que arte. El toro, de 471 kilos, tomó tres varas. Con la muleta el diestro estuvo muy vulgar, sin caso sin pisar el ruedo como buen profesional del toro. Valiente a veces, eso sí, pero paralizado de contar. No tiró en ningún muletazo del toro, componiendo la figura en más de una ocasión

Hidrosla Valencia - Mallorca



PALMA DE MALLORCA. — El hidrosla "Princesa de las Olas", que efectuará diariamente el recorrido Palma-Ibiza-Valencia-Palma, con una capacidad para 250 pasajeros

MERITORIA LABOR DE LA ASOCIACION PROTECTORA DE LOS SUBNORMALES DEL SAHARA

Va a extenderse a estas tierras del desierto una obra de alto contenido humano

ALIJUN. (Sahara Español) (Crónica del corresponsal de la Prensa del Movimiento RAMIRO SANTAMARIA) Señor damos serenidad para supletorio aquello que no puede ser cambiado; valor para cambiar lo que puede ser cambiado y sabiduría para distinguir entre una cosa y otra. Este es el lema de la doctora Aiydi Macleod de Queiroz y el Dr. Juan Pérez Ramos; la primera, experta designada por las Naciones Unidas en el campo de la subnormalidad mental, con misión en España y asesora del Ministerio de Educación y Ciencia, el doctor, especialista en Psicología Clínica y director de Investigaciones Científicas de la División de Asistencia al Subnormal en las Islas Canarias. Ambos han venido a Aaiún para dictar una conferencia, organizada por la Asociación Protectora de subnormales del Sahara cuyo presidente y vicepresidente señores Rosillo y Bimchil, son dos hombres entusiastas y dotados de un gran espíritu humano, cual lo prueba el éxito que hasta ahora ha tenido en estas tierras del desierto una Asociación que merece la mejor de las ayudas.

Una nueva droga que reduce la posibilidad de embolias

LONDRES, 19 (Efe).—Las operaciones quirúrgicas serán posibles mucho más seguras como consecuencia de una nueva droga, que reduce la posibilidad de embolias. Investigadores del hospital "Walton", de Liverpool, han descubierto que cuando dos drogas, la "Phenormin" y "Ethyloescrocin" son administradas a un paciente antes, durante y después de una operación, la tendencia de la sangre a coagularse queda prácticamente eliminada. Ahora tratan de desarrollar una nueva combinación de las dos drogas.

Comienza en Viena el XXIII Congreso Internacional de Cámaras de Comercio

VIENA, 19. (Efe). — El Presidente Federal austriaco, Franz Jonas, ha inaugurado hoy solememente en la gran sala de la casa de conciertos el XXIII Congreso Internacional de Cámaras de Comercio, al que asisten más de 1.200 representantes de cincuenta países, entre ellos España.

Tema central de este congreso es la liberalización del comercio mundial, así como la protección de la naturaleza y el medio ambiente. Inicialmente comienzan las discusiones en cuatro grupos de trabajo que tratan los temas de liberalización del comercio, de los productos acabados, problemas del mercado, comunicaciones a distancia y las Naciones Unidas y la circulación internacional de pagos.

El congreso se celebra en el centro tradicional de congresos internacionales, en el palacio imperial o Hofburg, de Viena.

El Ministro de Trabajo inauguró en Palma de Mallorca el nuevo Ambulatorio de la Seguridad Social

Y visitó las obras de ampliación de la Residencia Sanitaria y otras realizaciones

ALMA DE MALLORCA, 19 (Pyresa). — El Ministro de Trabajo, D. Licio de la Fuente, que llegó esta mañana al aeropuerto de Son San Juan y fue recibido por las primeras autoridades provinciales y locales, ha presidido el acto de inauguración del nuevo ambulatorio central de la Seguridad Social.

El Ministro estaba acompañado por el Director General de Promoción Social, D. Efrén Borrajo; Director General del I.N.P., D. José María Estade y el Subdelegado de Servicios Sanitarios, D. Ramón Cabanillas.

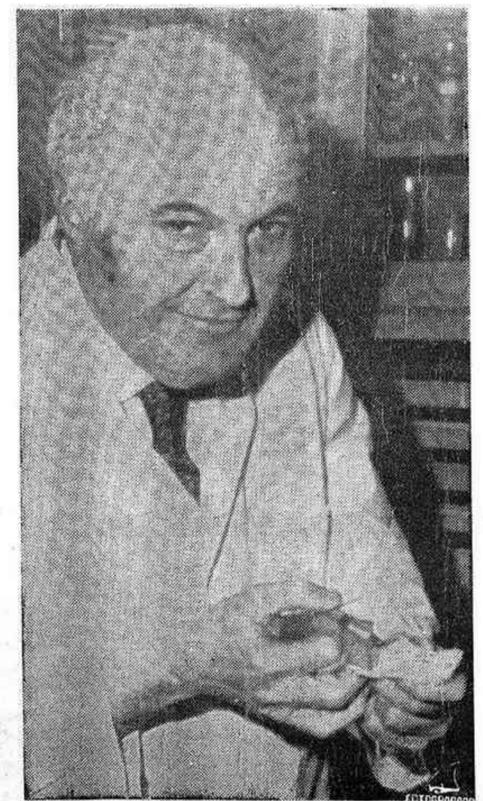
El acto se inició con la bendición de las instalaciones del edificio por el Obispo de la diócesis. Seguidamente, el Sr. De la Fuente recorrió detenidamente las dependencias que le fueron mostradas por el Director del centro, Dr. Castresana. El moderno edificio ha costado 26.700.000 pesetas, a lo que hay que sumar los once millones y medio de pesetas de material y mobiliario.

A continuación el Ministro visitó las obras de ampliación de la residencia sanitaria, que tienen un presupuesto inicial de 249 millones de pesetas y que significará un aumento de 150 plazas hospitalarias. Además, albergará el servicio de recuperación de inválidos, escuela de auxiliares técnicos sanitarios femeninos, residencia para la comunidad religiosa que presta sus servicios en el centro y residencia para enfermeras y personal de servicios en régimen de internado.

Por último, le fueron mostrados al Ministro de Trabajo los proyectos del nuevo edificio denominado "El Carmen", que albergará las dependencias de las delegaciones provinciales del Instituto Nacional de Previsión, Ministerio de Trabajo, Instituto Social de la Marina, Instituto Español de Emigración, Servicios Provinciales de Empleo; Inspección del Trabajo y Gerencia del P.P.D.

A primera hora de la tarde, el señor de la Fuente se trasladó al polígono de La Victoria, donde fue recibido por el Consejo Directivo de la Asociación Sindical de Mallorca, promotor del polígono. El Ministro visitó las dos torres que albergarán 604 viviendas particulares para 2.000 trabajadores por cuenta ajena afiliados a la Seguridad Social, que han sido cons-

Droga contra el catarro común



CHICAGO. — El Dr. Paul Gordon del Colegio Médico de Chicago inventa a un ratón con una nueva droga llamada isoprinostina. Manifiesta dicho médico que su nueva droga curará el catarro común en 24 horas y actúa también contra la influenza y otros padecimientos parecidos. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

Plan de austeridad de la organización de Estados americanos

La Asamblea General va a reducir el presupuesto en cinco millones de dólares

SAN JOSE DE COSTA RICA, 19. (Efe). — Los cancilleres y delegados americanos, presentes en esta capital, reanudaron esta mañana las actividades en el marco del primer periodo de sesiones de la asamblea general de la O.E.A., discutiendo los proyectos presentados a cada una de las comisiones, en que se ha dividido la conferencia.

A las nueve y media de esta mañana se iniciaron las sesiones plenarias. En la primera reunión se discute la participación de los Estados miembros de la O.E.A., que aún no ratificaron el protocolo de Buenos Aires. Se elegirá también a dos miembros para el Comité Jurídico Interamericano.

PLAN DE AUSTRERIDAD SAN JOSE DE COSTA RICA, 19. (Efe). — La O.E.A., decidirá mañana la reducción de cinco millones de dólares a su propio presupuesto, que ya fue aprobada por la comisión respectiva. Gajo Plaza se opondrá al recorte económico.

Llegó a Madrid el Ministro de Asuntos Exteriores de Mauritania

A primera hora de la tarde se entrevistó con López Bravo

MADRID, 19 (Pyresa). — A las doce menos veinte de esta mañana ha llegado al aeropuerto de Barajas, procedente de Las Palmas, el Ministro de Asuntos Exteriores de Mauritania, Sr. Hamudi Ould Muknass. Al pie del avión fue recibido por el Ministro español de Asuntos Exteriores, el General Jefe de la Primera Región Aérea, Subsecretario de Asuntos Exteriores, Embajadores de España en Mauritania y de aquel país en Madrid, otros embajadores de países árabes y diversas personalidades.

Los ministros y personalidades que les acompañaban escucharon a continuación los himnos nacionales de los dos países mientras recibían honores a una compañía de tropas de la Primera Región con bandera y música.

El Ministro mauritano, que viene a Madrid en visita oficial de dos días de duración, manifestó a los periodistas su satisfacción personal "que se duplica —dijo— por el hecho de poder intercambiar directamente puntos de vista con las autoridades de un país tan amigo y vecino, que siempre han mantenido estrechas y confiadas relaciones".

Seguidamente el Ministro, acompañado de su esposa española, pasó al salón de prensa, donde ante los informadores hizo unas declaraciones. "Para mí —dijo— es una satisfacción grande este viaje a Madrid con el que respondí a la invitación oficial de mi colega y amigo, Sr. López Bravo".

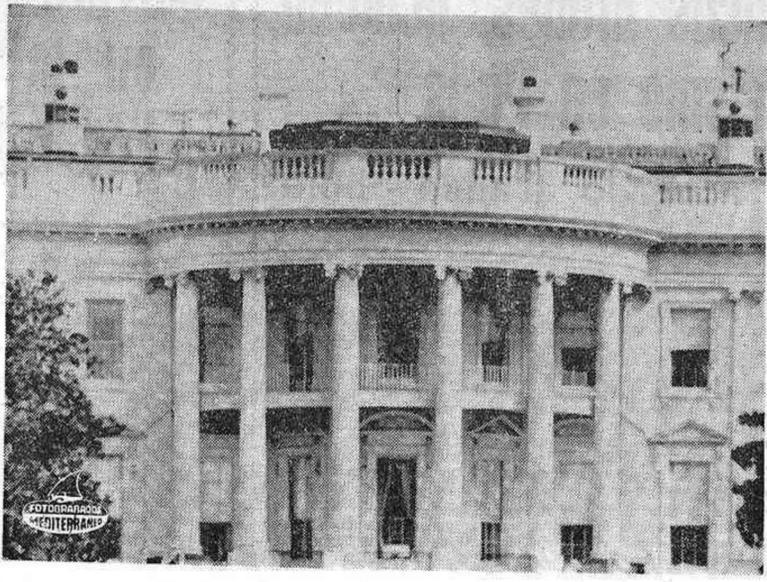
"Estoy convencido —añadió— de que en el curso de mis conversaciones se dará un paso decisivo a esta cooperación ya existente en este camino tan interesante emprendido entre los dos países".

ENTREVISTA CON LOPEZ BRAVO

MADRID, 19 (Pyresa). — El Ministro de Asuntos Exteriores, Sr. López Bravo y su colega mauritano Sr. Ould Muknass, celebraron esta mañana en el Palacio de San ta Cruz, una entrevista que comenzó a las 12.50 y que se prolongó durante más de una hora, tratándose en la misma problemas de interés común a ambos países.

La conversación entre ambos ministros, se desarrolló en un ambiente muy cordial y bajo el signo de las positivas amistades que une a los dos naciones.

Espías en el tejado



Rusia coloca en órbita una estación espacial

Este satélite forma parte de una serie de lanzamientos que se efectuarán en los próximos días

MOSCU, 19. (Efe-Upi). — La Unión Soviética ha lanzado hoy un nuevo tipo de satélite denominado "Salyut" ("Saludo") y en círculos científicos se dice que es la base de un proyecto de construcción de una estación orbital tripulada, que requerirá una semana.

En la información facilitada por la agencia "Tass" no se hace mención específica de que el "Salyut" esté tripulado. Pero en los círculos de referencia se descartan definitivamente que haya hombres a bordo. Añaden que se registrarán nuevos lanzamientos en la URSS los próximos días, que comprenderán ingenios tripulados que realizarán "citas espaciales" con el "Salyut" e iniciarán el proyecto de construcción.

La denominación "Salyut" no ha sido utilizada anteriormente para una nave espacial, lo que lleva a la conclusión de que puede tratarse de un nuevo modelo diseñado especialmente para la misión de la estación espacial.

La órbita que está describiendo es casi idéntica a la utilizada en la mayoría de los vuelos espaciales tripulados soviéticos: tra-

vectoria casi circular a unos 220 kilómetros sobre la tierra, con sobrevuelo por el cosmodromo de Baikonur, en Kazajstán.

El programa de vuelos espaciales tripulados de la URSS de los últimos años ha estado centrado exclusivamente en el objetivo de montar una plataforma espacial. La serie de vuelos realizados por las cápsulas "Soyuz" en los tres últimos años sirvió para experimentar los sistemas y teorías acerca de la construcción de una plataforma.

Los científicos más destacados del proyecto, e informaron a la prensa, durante las recientes semanas, indicando así la confianza existente de que el proyecto de la plataforma espacial se convertiría en realidad en un futuro próximo.

VUELO NORMAL

MOSCU, 19. (Efe). — Todos los sistemas de la estación orbital científica "Salyut", lanzado hoy al espacio por la Unión Soviética funcionan normalmente y de acuerdo al programa trazado.

Según un comunicado de la agencia "Tass", la "Salyut" había efectuado nueve circunvalaciones a la Tierra a las 18.00 horas de Moscú (15.00 gmt).

El vuelo de la nave espacial soviética es seguido mediante observatorios terrestres situados en la URSS y por varios buques de la Academia de Ciencias, el "Morchovets", el "Larostrov" y el "Académico Serguei Korolov", que se encuentra en aguas del Atlántico cerca de la línea del Ecuador.

IMPORTANCIA DE LA PRUEBA

JODRELL BANK (Inglaterra). 19. (Efe-Upi). — El lanzamiento de una estación espacial soviética puede constituir el preludio de posteriores y más espectaculares estaciones espaciales tripuladas, ha afirmado hoy el Director de este observatorio, Sir Bernard Lovell.

"Esto —afirmó el científico— puede ser sólo el primer paso, consistente en situar en el espacio un determinado número de instrumentos, etapa a la que posteriormente seguirá la colocación de personas humanas. Lógicamente, es prematuro todavía afirmar nada de manera definitiva, pero nosotros seguimos el proyecto con el máximo interés. Puede tratarse de una operación de la mayor importancia".

El nombre incluso de "Salyut" (Saludo) dado a la estación por la agencia "Tass", "parece indicar el comienzo de un nuevo programa o de una serie", añadió Lovell.

Louis Armstrong, muy mejorado

NUEVA YORK, 19. (Efe). — El trompetista y cantante de jazz, Louis Armstrong, ha salido del estado crítico en que se encontraba desde hace varias semanas, según revelaron hoy los doctores que le atienden en el Beth Israel Hospital de esta ciudad.

Se extravió una maleta con 35 millones de pesetas

MADRID, 19. (Cifra). — Una maleta que al parecer contenía quinientos mil dólares, treinta y cinco millones de pesetas, no apareció entre los equipajes que se aguardaban en Barajas por sus propietarios.

La denuncia ha sido cursada ante la policía madrileña por un súbdito de nacionalidad israelí, Ya-cheekel Polak, en tránsito por esta capital. Según la denuncia, al ir a retirar la maleta, en la que se guardaba el dinero, no fue hallada. Debía de haber llegado en un avión procedente de Bruselas.

EL TIEMPO

Tormentas en el oeste

MADRID, 19. (Pyresa). — La temperatura ha dado hoy un salto espectacular hacia arriba. Las máximas han superado los veinte grados en prácticamente la totalidad de España y se han elevado hasta alcanzar valores de 29 grados en Bilbao, 26 en Sevilla y Córdoba, 25 en San Sebastián y Jaén, y 24 en Toledo, Ciudad Real y Badajoz.

El tiempo, en general, puede calificarse como bueno, con ciclo parcialmente nuboso debido a nubes de desarrollo vertical, pero bastante aisladas, y que sólo produjeron chubascos tormentosos en el norte e interior de Galicia y en las comarcas septentrionales de la Meseta Superior. En cuanto a las mínimas, no ha helado en ningún observatorio de la red nacional y la más baja ha correspondido a Teruel, con tres grados.

PRONOSTICO

La borrasca sigue ya más de una semana entre Portugal y Azores y el anticiclón que últimamente se había debilitado, ha vuelto a reforzarse y cubre todo el continente europeo, extendiéndose hacia el suroeste, hasta el Cantábrico Occidental. Con esta situación, se refuerzan los vientos cálidos de componente sur, que mantendrán las temperaturas altas y disiparán el sistema nuboso que mañana deberá entrar por el oeste de la Península, reduciendo la nubosidad a las nubes de desarrollo vertical, de predominio en el tercio occidental de la Península y que podrán extenderse al área central. Estas nubes podrán dar lugar a chubascos de tipo tormentoso, débiles e aislados. En Baleares y Canarias continuará el buen tiempo.

El Ministro Secretario...

Viene de la primera pág.

Ve síntesis del momento político de nuestro país, de su presente y de su futuro, tras de lo cual se inició un interesante y animado coloquio en el que se trataron temas del máximo interés político actual. De esta manera, el Ministro Secretario contestó a las preguntas que le fueron formuladas por diferentes consejeros sobre temas referentes a la juventud actual y sus problemas e inquietudes; la Universidad; el socialismo integrador y el asociacionismo de acción política.

El coloquio se prolongó a la larga de más de dos horas y media y el Sr. Fernández Miranda expuso con diáfana claridad y con sinceridad máxima su criterio acerca de los diferentes temas que le fueron planteados.

Tras un breve descanso, intervino el Consejero Nacional por Barcelona y Subsecretario de la Gobernación, Sr. Cruyllés, quien habló respecto a la actuación de los consejos locales en los municipios. Seguidamente hicieron uso de la palabra los consejeros nacionales Sr. Samaranch y Gibernau, que trataron temas referentes a los órganos territoriales de gestión del primero, y acerca de las Leyes Fundamentales, el segundo.

Terminado el acto, los asistentes se trasladaron a un hotel de Sitges, donde se celebró un almuerzo, presidido por las mismas autoridades.

Al final del almuerzo, el Alcalde de Sitges, don José Antonio Martínez Serda, pronunció unas palabras y por último, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, dió por clausurada la jornada.

El Ministro de Información y Turismo inauguró la XVI Semana Internacional de Cine Religioso y Valores Humanos en Valladolid

En la sesión de tarde comenzó la proyección de películas

VALLADOLID, 19. (Del envío especial de Pyresa, Juan José Porto). — El Ministro de Información y Turismo, D. Alfredo Sánchez Bella, presidió ayer la sesión inaugural de la XVI semana internacional de cine religioso y de valores humanos de Valladolid. A las once de la mañana, el Ministro, que estaba acompañado por el Subdirector general de teatro y presidente de la misma, así como de las primeras autoridades provinciales y locales, asistió a la santa misa en la iglesia de Nuestra Señora de la Antigua, tradicional ceremonia religiosa de la semana.

Ya en la sala de sesiones el Alcalde de Valladolid, D. Martín Santos Romero, hizo entrega de la medalla de oro del certamen al Ministro. El Sr. Sánchez Bella pronunció unas palabras en las que, entre otras cosas, afirmó que la semana de cine religioso de Valladolid, no sólo por ser internacional, sino por ser española, nunca pudo descarrarse constituirse en capilla o cenáculo de una idea exclusivista.

El Ministro se refirió después a una iniciativa propia por la cual el certamen pasará a titularse "Semana internacional del cine de Valladolid", consagrado a la exaltación de los valores humanos. Este cambio —afirmó— no significará ninguna variación sensible en la esencia primordial de la semana y, si en cambio, un engrandecimiento de su horizonte hacia apertura de posibilidades.

En la sesión de la tarde se proyectó la película "Feliz quien como Ulises", producción francesa dirigida por Henry Colpy e interpretada por Fernandel. Se trataba de un homenaje al desaparecido actor francés. Sección sobre guión a veces convencional. La película con todas sus limitaciones es un hermoso canto de amor, ternura y color. Fue muy aplaudida.

Por la noche se proyectó el film japonés "El muchacho de Nagisa Oshima", película bien realizada pero excesivamente minuciosa y lenta.

Durante toda esta semana estarán presentes 25 países participantes: Alemania, Argelia, Argentina, Brasil, Bélgica, Canadá, Cuba, Chile, España, Estados Unidos, Finlandia, Francia, Grecia, Hungría, India, Inglaterra, Irán, Israel, Italia, Japón, Países Bajos, Polonia, Portugal y la R.A.U.

El director cinematográfico español, José María Forqués.

Llega a Moscú el Jefe del Gobierno de Finlandia

MOSCU, 19. (Efe). — El Primer Ministro finlandés, Abtj Karjalainen ha llegado acompañado de su esposa a Moscú en visita oficial.

En el aeropuerto de Vnukovo fueron recibidos por el Presidente del Consejo de Ministros de la Unión Soviética, Kosyguin, y otras altas personalidades.

Se da por descontado que en la visita se tratarán ampliamente los últimos esfuerzos de Helsinki para acelerar la convocatoria de una conferencia de seguridad europea así como las perspectivas al respecto.

El Procurador por Zaragoza Sr. Zaldivar, prepara una interpelación al Gobierno sobre el trasvase del Ebro

MADRID, 19. (Pyresa). — El Procurador en Cortes de representación familiar por la provincia de Zaragoza, D. José María Zaldivar, ha manifestado su decisión de interpelar al Gobierno en relación con el proyectado trasvase del Ebro. El señor Zaldivar manifestó que el citado proyecto repercutiría, moral y materialmente, sobre los agricultores afectados por la conclusión de las obras de riego en Las Bardenas, Monegros y Caspe.

"El cartero-lechero", combinación para solucionar la cuestión de sus salarios. La idea está siendo estudiada en la Gran Bretaña

LONDRES, 19. (Efe). — Una combinación de "cartero-lechero" podría solucionar los problemas de los repartidores de correos al reducir los costos del servicio en una tercera parte, permitiendo, además, incrementar en un veinticinco por ciento los salarios de estos trabajadores. La idea ha sido presentada al departamento que estudia la disputa de los empleados de Correos, en un informe del Centro Nacional de Innovaciones (Centre for Innovation) —organismo independiente que se dedica a poner en acción las sugerencias que recibe del público— y propone la creación de un sistema de "lecheros-carteros", con dos empleados con un vehículo adaptado para transportar el correo, la leche y las verduras, hasta los domicilios.

Según el informe, cada equipo podría atender más de setecientos domicilios en una jornada de trabajo, a un precio por casa muy inferior al combinado por los dos servicios si estos se realizan separadamente.

Ello permitiría ofrecer a los trabajadores un sueldo básico de 25 libras semanales (4.200 pesetas), además de las comisiones y los bonos, comparado con el presente salario de un cartero de 18 libras (3.024 pesetas).

Otra reunión sobre Berlín



BERLIN. — Con la pierna escayolada, el embajador francés en Bonn Jean Sauvagnargues, acompañado por el jefe francés de Protocolo en Berlín, Syrgos, cuando entra en el edificio de la antigua comisión Aliada de Control, para tomar parte en la 18 Sesión de los Cuatro Grandes sobre la situación en Berlín. — (Telefoto CIFRA)

Cinco personas muertas en la explosión de un polvorín del ejército, en Brasil

RIO DE JANEIRO, 19. (Efe). — Cinco muertos es el saldo inicial de la explosión de un polvorín del Ejército, ocurrido hoy en el municipio de Paracambi, en el interior del Estado de Río de Janeiro. Ambulancias de los hospitales "Carlos Chagas" y de los cuerpos de bomberos de Niterói se dirigen hacia el lugar del siniestro.

Las primeras noticias no indican el número exacto de heridos, aunque se presume elevado, así como tampoco las causas de la explosión.

Advertisement for CONOZCA paper products. It features a woman in a dress and the text: 'CONOZCA el más sensacional catálogo de PAPELES PINTADOS colección DOMVS colowall con la garantía SARRIO Puntos de venta en toda la provincia Distribuidor: MADERAS CLEMENTE, S.L. VILLARREAL y CASTELLÓN'.

La presencia naval soviética en el Mediterráneo sigue preocupando en el cuartel general de la OTAN

Se cree posible que RUSIA incremente sus unidades con un portaviones

BRUSELAS, 19 (Del corresponsal de Pyresa, Ignacio María Sanuy).—Veinte periodistas, pertenecientes a países miembros de la OTAN, concluyeron una visita de dos días al cuartel general de las tropas aliadas del sur de Europa, que tiene su sede en Nápoles y controla todo el Mediterráneo. Dos periodistas belgas que han participado en la visita cuentan hoy en sendos artículos publicados en la "Libre Belgique" y en el "Soir" sus impresiones y observaciones.

Sin entrar en demasiados detalles, una opinión clara se perfila a través de estas crónicas: El Mediterráneo puede ser un mar caliente, y no sólo a efectos turísticos. Por el momento, como ha declarado el comandante de la Sexta Flota americana, cabe esperar que los rusos, después de estar presentes en el Mediterráneo con sus submarinos y portaaviones, instalen también un portaviones.

Esta misma opinión es compartida por otros altos jefes de la Alianza Atlántica. Se subraya que el refuerzo que supondrá para los rusos la presencia de un portaviones reducirá de manera sensible la actual superioridad de las fuerzas navales aliadas en el Mediterráneo. Se habla, pues, de nuevo, como casi siempre, de una guerra fría o lavada, y se descuida, también como casi todos los días, el signo netamente político de la presencia rusa dentro de lo que sobre los hechos es un dominio ruso-americano del "Mar nuestro".

BALANCE DE FUERZAS

Según el diario de a bordo del "Spring Field", la escuadra soviética en el Mediterráneo se compone de cincuenta y dos unidades de un total de ciento veintidós, que son las que operan fuera de las aguas costeras de la URSS. La escuadra rusa comprendía diez submarinos (contra 25 americanos e italianos), 17 unidades de superficie, 3 destinadas a operaciones anfibia, 16 unidades de apoyo y 6 navíos espías de detección.

Según el Vicealmirante Kidd, según el Vicealmirante Kidd, la que existía durante la última guerra, cuando los dos tercios de los cargamentos que pasaban por Gibraltar se enviaban por el fondo antes de llegar a Malta, con la particularidad de que hoy las líneas de comunicaciones se deben mantener igualmente con Turquía.

Kidd que en este punto se muestra mucho más categórico que el Almirante Rivero, asegura que en el Mediterráneo los submarinos son más difíciles de localizar que en cualquier otro mar, y que la presencia de montañas submarinas y los ruidos del medio ambiente dificultan la acción de los ingenios de detección "sonar".

También se precisa que, descontando los helicópteros, el único apoyo aéreo que existe es proporcionado por los aparatos de reconocimiento que tienen los soviéticos en Egipto, y que únicamente una aviación embarcada podría conferir plena eficacia a la escuadra soviética, de ahí el interés enorme que tiene la afirmación de que se espera en fecha próxima la presencia de un portaviones ruso.

La Federación de Repúblicas Arabes, acogida con cierto excepticismo en París

Problemas en torno al acuerdo franco-libio para la venta de 110 «Mirages»

PARIS, 19. (Del corresponsal de PYRESA, ENRIQUE LABORDE).—El acuerdo de Bengasi, por el que se ha creado la «Unión de Repúblicas Arabes» ha sacado a relucir de modo inmediato, a partir de la declaración de principios de los tres países signatarios, el caso de los ciento diez «Mirage» franceses encargados por Libia. Nadie discute un hecho: Los firmantes del acuerdo han puesto de relieve que cada Estado miembro de la Unión deberá respetar los tratados y convenios que tenga firmados con terceros países. Pero de modo inmediato ha surgido un elemento de duda: ¿Es que Trípoli respetará de modo categórico sus contratos de adquisición de armamentos concluidos con París? Hace un año, cuando Francia aceptó el encargo hecho por Libia de ciento diez aviones «Mirage», el Ministro de Asuntos Exteriores, Maurice Schumann, recordó la política de embargo de armamento seguida por el Gobierno francés por lo que se refiere a los países beligerantes en el conflicto árabe-israelí, y especificó que los envíos de «Mirage» serían suspendidos tan pronto como el Gobierno de Trípoli tomase parte activa en dicho conflicto. El contrato no admite lugar a duda o discusión: los «Mirages» estarán destinados a la defensa del territorio libio. Pero, ¿existe alguna cláusula en la que esté prevista la posibilidad de una federación de Estados árabes? Hasta el momento, el Gobierno francés mantiene un silencio absoluto y todo hace suponer que a este silencio siga una nota oficial en la que Francia establezca su posición en la materia.

EL PELIGRO DE UN NEGOCIO

De los ciento diez «Mirage», se habrán entregado a Libia, a finales de este año un total de treinta y cuatro. El resto, se entregará de modo escalonado hasta diciembre de 1973. Esto, facilita grandemente la posibilidad de una ampliación del embargo que hoy afecta a Israel, Egipto, Siria y Jordania. De otra parte, la Unión de Repúblicas Arabes, establecida en el acuerdo de

Bengasi, deberá ser sometida a referéndum el primero de septiembre próximo. Es más, se indica que Libia no dispone de pilotos adiestrados para hacerse cargo de una flota aérea de esa importancia. Queda, pues, un plazo amplio para adoptar una decisión y aplicarla. Sin embargo, las inquietudes subsisten desde el punto y hora en que Libia deja de ser un Estado soberano en materia de política exterior y de defensa. ¿Cómo se concibe, en esas condiciones que, en caso de reanudación de las hostilidades, van a quedarse los «Mirage» en los hangares libios? La entrega de los primeros aviones se anunció el pasado mes. ¿Va a ponerse en juego una ampliación del embargo de modo inmediato? A un ritmo de entrega de cuatro o cinco aparatos cada mes, hay un plazo sobrado para la decisión. Mientras tanto, la inquietud sube de tono y la alarma es perfectamente lógica.

Naturalmente, no faltan observadores que consideran esa recién nacida Federación de Repúblicas Arabes (que excluye, por principio, la adhesión futura de reinos como la Arabia Saudí o Jordania), como una ilusión más en el campo de las fallidas experiencias de integración panárabe. Es decir, la unión del mundo árabe desde el Atlántico hasta el Índico, sigue metida en el mundo de la fantasía. En este sentido, se recuerda la unión de Siria y Egipto (1956-1961), la Federación de Iraq y Jordania (febrero-julio 1958), el proyecto de federación entre Egipto, Siria y el Iraq (abril 1963) o, para no citar más ejemplos, la Confederación de Estados Arabes Unidos, lanzada en marzo de 1958 y desaparecida en diciembre de 1961 por obra y gracia de un poema que compuso el Soberano del Yemen, El Imán Ahmed, que le sonó muy mal al entonces presidente Nasser.

En líneas generales, esta Federación o Confederación de Repúblicas Arabes se ha acogido con cierto escepticismo. Pero el caso de los «Mirage» plantea un serio problema al Gobierno francés, que no deberá tardar mucho tiempo en comunicar su actitud ante lo que se ha dado en llamar «el aspecto francés» de esta manifestación de panarabismo militante.

En los últimos seis años, 25.000 sacerdotes católicos han abandonado la vida eclesiástica

Encuentro europeo de los delegados de los consejos presbiteriales, en Ginebra

La delegación española presentará un informe sobre "la misión y el ministerio del sacerdote"

GINEBRA, 19. (De la corresponsal de PYRESA, AURORA ALVAREZ).—Durante los últimos seis años, veinticinco mil sacerdotes católicos abandonaron la vida eclesiástica, la función sacerdotal atraviesa, pues, una crisis grave de la que la cuestión del celibato es sólo una faceta, y, desde luego, no la más impor-

ante. El celibato, ocupa sólo el sexto lugar en la jerarquía de las urgencias que refleja la inquietud del clero de nuestros tiempos. Esto quiere decir que la labor pastoral, las condiciones del Ministerio en el mundo de hoy, el papel de la Iglesia en un medio social en evolución perpetua, al mismo tiempo que las relaciones que venían rigiendo siglo tras siglo la vida interna de la institución eclesiástica, son las preocupaciones más características del estado de ánimo del clero moderno, contrariamente a lo que se imaginan amplios sectores de la opinión pública, cuya atención se ha cristalizado, por un afeto de escepticismo o de sustitución simplificada, alrededor del controvertido tema del celibato. Ginebra está en el centro del debate puesto que, en el curso de esta semana, tendrán lugar un "encuentro europeo de los delegados de los consejos presbiteriales", esta reunión reviste una importancia particular, porque es el signo de la emergencia de una realidad nueva en la Iglesia actual: la de las agrupaciones a escala continental, estas agrupaciones se inspiran, en cierta manera, en la conferencia de los obispos latinoamericanos, que cuenta ya con 15 años de existencia. Además como el problema número uno que se propone debatir la asamblea es el del sacerdote, cuya urgencia se mide por la inquietante disminución de las vocaciones, los trabajos que se llevarán a cabo en Ginebra podrán servir de preparación o de orientación para los del sínodo episcopal que se celebrará en Roma el otoño próximo y que tiene también inscrito en su orden del día la cuestión del sacerdote.

SACERDOTES DIVIDIDOS

Los sacerdotes presentes en Ginebra, más de cien, representan a católicamente europeos, entre ellos España. Una docena de obispos, algunos de los cuales directamente delegados por su conferencia episcopal, participarán en la reunión, el Presidente del Consejo de los Obispos Europeos, Monsiñor Echeagaray, Arzobispo de Marsella, estará también presente, los sacerdotes actualmente en Ginebra han sido designados por los consejos presbiteriales, que son elegidos por el clero de las diócesis. Algunos se han apresurado a darle la etiqueta de "oficiales" diferenciándolos así, con habilidad y de una forma simplista, de los "solidarios", sacerdotes estos últimos "rebeldes" que organizaron en 1969 en Coire (Suiza) y en Roma asambleas paralelas a las que celebraban los obispos, los sacerdotes "solidarios", si bien decidieron no manifestarse "paralelamente" en Ginebra, tendrán, sin embargo, a disposición del público una oficina de información durante los cuatro días que dure la asamblea de los delegados de los consejos presbiteriales.

El orden del día de la reunión de Ginebra comprende seis informes, seguidos de discusión: "La Iglesia y los sacerdotes controvertidos en el mundo de hoy" (presentado por Francia), "La misión y el ministerio del sacerdote" (España), "El trabajo del sacerdote" (Belgica), "El celibato del sacerdote" (Alemania y Austria), "Ejercicio de la autoridad e iniciativa en la Iglesia" (Inglaterra) y "La formación sacerdotal" (Holanda).

Un preso de 106 años de edad, en Brasil

Hace dos años que está esperando la sentencia de los jueces

IUNA (Brasil), 19 (Efe).—Pero Pereira da Silva, de 106 años de edad, espera desde hace dos años en la prisión de Iuana que los jueces se pronuncien con respecto a los cargos que pesan sobre él tras haber ordenado matar a un hombre. El centenario cultivaba tres pasatiempos en la prisión: contar sus crímenes con todo detalle, fumar cigarrillos de paja, que fuma desde hace ochenta años y proyectar su próximo matrimonio, ya que ha iniciado relaciones amorosas con María Rosa Moura, de 23 años de edad, en prisión también por haber asesinado a su esposo.

Insurrección de un grupo de marineros en Ceilán

COLOMBO, 19. (Efe-Reuters).—Doce insurrectos resultaron muertos y otros siete fueron capturados en una escaramuza en la que participaron marineros ceilandeses en Hinurakroda, en la provincia noroccidental de Ceilán, y que tuvo lugar ayer, según comunica hoy una información oficial. Los marineros capturaron también una gran cantidad de armas y municiones, sacas de correos y tres vehículos, incluyendo un camión de cinco toneladas y un "Land-Rover" robado a un Ministerio. También apresaron los marineros un gran número de uniformes del cuerpo de cadetes ceilandeses que los insurrectos abandonaron al huir a las densas junglas vecinas, según agrega la citada información oficial.

Las fuerzas de policía y seguridad se encuentran actualmente llevando a cabo una contraofensiva contra los revoltosos "guerrillistas" que a primeros de mes asaltaron a Ceilán en un baño de sangre. Según el Gobierno de Colombo sólo quedan bolsas de resistencia rebelde, pero se halla aún en vigor el toque de queda, desde las 18'00 a las 06'00 y se ha advertido hoy a los funcionarios públicos que serán diezmados, sin derecho a apelación, en el caso de que se les encontrara en complicidad con los insurrectos. También se ha cancelado toda clase de permisos a los funcionarios y sólo se tolera que se hallen ausentes de sus puestos a los gravemente enfermos.

Carrera inflacionista en la República Federal Alemana

Se afirma que es la más fuerte registrada desde 1949

BONN, 19. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo).—En 1970, la República Federal conoció un «boom» económico sin precedentes. En 1971, conocerá, si Dios no lo remedia, la inflación más fuerte desde su nacimiento en 1949.

Lo malo es que no hay una terapéutica capaz de curar o, siquiera, aliviar el mal. El profesor Karl Schiller, Ministro federal de Economía, que se había propuesto limitar en 1971 la subida de los precios al tres por ciento y la de los salarios al siete o el ocho por ciento, contempla impotente, desde su poltrona ministerial, la lucha feroz entablada entre sindicatos y patronos. Nada puede hacer para impedirlo, porque el Gobierno carece de competencia en la fijación de precios y salarios.

En estos momentos, el índice de precios de los productos de consumo corriente es superior en un 4% por ciento al de marzo de 1970. Los precios industriales y al por mayor han subido en un 5'1 por ciento. Y, más aún, no pocos expertos económicos del país pronostican con seguridad para el año en que estamos un índice de progresión del coste de la vida del seis por ciento. Si el pronóstico resulta certero, y no existen razones que lo contradigan, los alemanes conocerán a sus expensas una subida del nivel de precios que dejará atrás al de los tiempos de la guerra de Corea y de la crisis económica que produjo la caída del Canciller Erhard.

LOS SALARIOS, DETONADOR DE LA CRISIS

El Ministro Schiller clama en el desierto. A pesar de sus advertencias los salarios crecen a un ritmo prácticamente ininterrumpido. Y en el mismo desierto clama la banca federal. En el primer trimestre de 1971, los salarios han aumentado el catorce por ciento. Evidentemente, el Gobierno del Canciller Brandt no ha podido, al menos hasta ahora, frenar las reivindicaciones salariales de los sindicatos. Tampoco, desde luego, el alza imponente de los precios.

A juicio de los sindicatos, toda la culpabilidad de la situación, es decir, la responsabilidad, recae sobre los industriales, que cargan las reivindicaciones salariales sobre los precios de producción, en vez de cargarlas sobre los beneficios. El presidente del sindicato metalúrgico, el más fuerte y radicalizado de todos los sindicatos integrados en la federación sindical alemana, no oculta su intención de adoptar «la manera dura» en las próximas negociaciones con los patronos. Y tres cuartos de lo mismo puede decirse del sindicato de industrias químicas—otro de los fuertes—que ya ha exigido aumentos que van del doce al catorce por ciento. Si los industriales no ceden a la presión de los sindicatos, no puede excluirse la eventualidad de movimientos de huelga en la industria, química y en la metalurgia.

Frente a estos factores alarmantes, la estrategia del Ministro de Economía, que consiste en concertar los intereses de los obreros y los industriales, no ha servido para nada. Así la situación ha llegado a un grado de peligrosidad tal para el orden económico y social que, como queda dicho más arriba, no tiene precedentes. La tendencia inflacionista no parece tropezar con obstáculos capaces de detenerla, o, al menos, de aminorar su ritmo.

UN SISTEMA PARA DETECTAR EL CANCER

NUEVA YORK, 18 (Efe-Reuters).—Médicos investigadores canadienses han descubierto un "test" de sangre que puede detectar el cáncer del colon en sus primeras fases, según informa hoy el semanario "Life".

Una compañía farmacéutica que también ha trabajado en la investigación ha manifestado que el método podía utilizarse también para el diagnóstico precoz de otros tipos de cáncer.

El doctor Phil Rold llevó a cabo la investigación en el hospital de Montreal junto con el doctor Freedman, descubriendo que una sola sustancia, siete, antiguamente, se hallaba asociada a los tumores de colon. Se ha dado el nombre de "CEA" a este antígeno, que cuando penetra en la corriente sanguínea estimula la producción de anticuerpos.

Proceso contra un ingeniero suizo, acusado de espionaje

Contesó haber vendido a los israelíes calcos de los diseños de los motores del «Mirage»

LAUSANA, 19. (Efe-Reuters).—Alfred Frauenknecht, ingeniero suizo de 44 años de edad, ha confesado hoy ante el tribunal que lo juzga haber vendido a los agentes secretos israelíes calcos

de los diseños de los motores del avión francés Mirage.

Denegó, sin embargo, que con su conducta hubiera violado secreto militar ninguno suizo.

El juez le interrogó minuciosamente acerca de los hechos consignados en el auto de acusaciones, en cuyas 23 páginas se detalla como Frauenknecht entregó a los israelíes 20 grandes cajas de diseños por 847.846 francos suizos (unos 7.500.000 pesetas). El ingeniero admitió los hechos, pero no sus implicaciones de tipo criminal.

Añadió que había entregado las cajas por simple simpatía hacia Israel, a raíz del embargo francés de venta de armas a Tel Aviv, consciente de que con ello violaba las normas establecidas en la firma en que trabajaba, pero sin quebrantar específicamente ningún secreto militar suizo.

Dijo también que los israelíes podían haberse hecho con los secretos que él les comunicó mediante el simple examen de los motores de los Mirage que ya obraban en su poder, por lo que lo único que consiguieron fue ganar tiempo.

«El tiempo—añadió—era entonces un factor importante para Israel, ya que el agregado militar israelí en Suiza, coronel Nechemia Kain, me dijo en 1968 que los rusos estaban reconstruyendo el poderío militar egipcio, quebrantado en la guerra de 1967.

Afirmó también que al aceptar la sugerencia de Kain de que trabajaba en favor de los israelíes se dio perfecta cuenta del riesgo que corría, por lo que pidió 200.000 dólares de compensación. Añadió que no se trataba en esto de ningún contrato de compraventa, ya que los israelíes le hubieran dado diez millones de dólares si, los hubiera pedido.

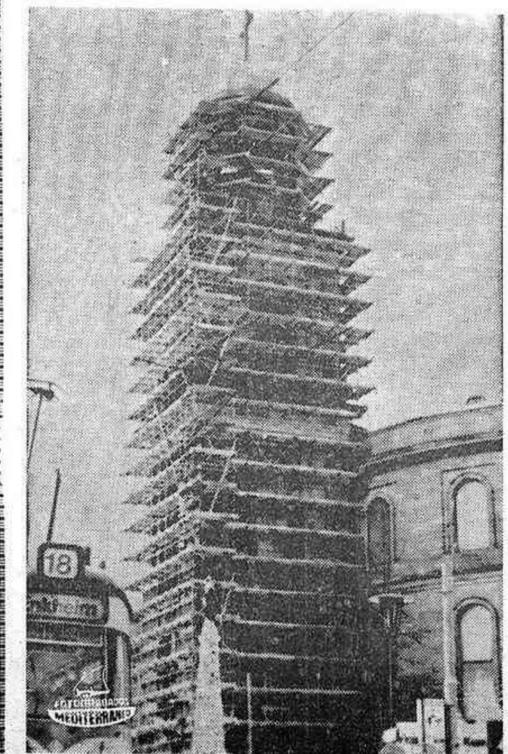
Si el tribunal declara a Frauenknecht reo de traición y de violación de secretos militares suizos, puede imponerle, como máximo, la pena de 20 años de cárcel.

En cambio, si sólo lo considera reo de haber violado la ley civil suiza, sólo le podrá imponer, como máximo, la pena de tres años de cárcel o una multa de hasta 200.000 francos suizos.

Las acusaciones que actualmente se hacen contra él son de tipo militar y civil simultáneamente.

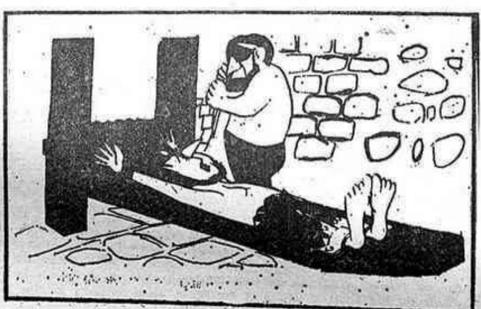
El primo del encausado, Josef Frauenknecht, de 38 años, se declaró inocente de las acusaciones de complicidad que se hacen con-

LIMPIEZA DE LA TORRE



FRANKFURT.—La histórica iglesia de San Pablo, en Frankfurt, el lugar donde se reunió el primer Parlamento alemán en 1848, está siendo preparada para una limpieza general. Y los andamios cubren totalmente la torre. — (Telefoto CIFRA).

HUMOR



—¡No me estire tanto que luego me caerá muy mal el traje!